ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧ. ΜΙΑ

ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ

ΑΘΗΝΑΙ, ΕΤΟΣ Β.' ΑΡ. 510

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 53 ΑΡΙΘ. ΤΗΛ. 3-01
ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ ΑΡΙΘΜΟΣ 12
ΕΝ ΘΕΣ)ΝΙΚΗ ΟΔΟΣ ΠΛΑΤΩΝΟΣ (ΔΙΑΣΤ. ΕΓΝΑΤΙΑΣ)
ΕΝ ΠΑΤΡΑΙΣ ΠΛΑΤΕΙΑ ΓΕΩΡΓΙΟΥ Α'. ΤΗΛΕΦ. 1-98
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ—ΠΙΕΣΤΗΡΙΑ ΣΤΟΑ ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
ΤΗΛΕΓΡ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: "ΠΡΩΪΑΝ"

Η ΠΡΩΪΑ

ΣΑΒΒΑΤΟΝ
30
ΑΠΡΙΛΙΟΥ 1927
ΑΝΑΤΟΛΗ ΗΛΙΟΥ ΩΡΑ 5 Λ.35 ΔΥΣΙΣ ΗΛ. ΩΡ. 7 Λ.10
ΙΑΚΩΒΟΥ ΑΠΟΣΤ.

Ο ΚΑΙΡΟΣ
ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΜΕΓΙΣΤΗ 22.5 ΕΛΑΧΙΣΤΗ 13.3. ΜΕΣΗ
ΥΓΡΑΣΙΑ ΜΕΤΡΙΑ. ΑΝΕΜΟΙ ΙΟΝΙΟΝ ΔΙΑΦΟΡΟΙ ΑΣΘ.
ΘΑΛΑΣΣΑ ΑΙΓΑΙΟΝ— ΙΟΝΙΟΝ ΣΧΕΔΟΝ ΓΑΛΗΝΙΑΙΑ
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ: 736,0

Η ΜΕΤΑΠΟΛΕΜΙΚΗ ΚΡΙΣΙΣ

ΤΑ "ΝΕΑ ΒΑΛΚΑΝΙΑ" ΚΑΙ Η ΔΙΑΤΗΡΗΣΙΣ ΤΗΣ ΕΙΡΗΝΗΣ

ΔΕΝ ΑΠΟΤΕΛΟΥΝ ΕΣΤΙΑΝ ΚΙΝΔΥΝΩΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, Ἀπρίλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ὁ εὐρωπαϊκὸς πόλεμος ἐπέφερε τεραστίας μεταβολάς, ριζικὰς μετατροπὰς εἰς ὅλον τὸν κόσμον καὶ ἰδίως εἰς τὴν Εὐρώπην. Ποῖον ὅμως ἀντίκτυπον ἔσχεν εἰς τὸ σημεῖον ἐκεῖνο τῆς ἠπείρου μας, ὁπόθεν ἐξέσπασεν, εἰς τὰ Βαλκάνια; Ἐξεπήδησαν ἄραγε ἀπὸ τὸν πόλεμον «Νέα Βαλκάνια»; Εἰς τὸ ἐρώτημα αὐτὸ ἐπιχειρεῖ νὰ ἀπαντήσῃ ἕνας διαπρεπὴς Ἀμερικανὸς δημοσιολόγος, ὁ κ. Ἀρμστρονγκ, ὁ ἕτερος τῶν διευθυντῶν τοῦ ἐγκυροτάτου πολιτικοῦ περιοδικοῦ «ἐξωτερικαὶ ὑποθέσεις», τῆς Νέας Ὑόρκης. Οὗτος ἐξέδωκε τελευταίως ἕνα πραγματικῶς περισπούδαστον καὶ φωτεινότατον βιβλίον ὑπὸ τὸν τίτλον «Τὰ Νέα Βαλκάνια», εἰς τὸ ὁποῖον ἐξετάζει τὰ κυριώτερα μεταπολεμικὰ προβλήματα τῆς Νοτιοανατολικῆς Εὐρώπης.

Εἰς τὰς πρώτας σελίδας τοῦ ἔργου του ὁ Ἀμερικανὸς δημοσιολόγος τονίζει πόσον δύσκολος εἶνε ἡ ἀπάντησις εἰς τὸ ἀνωτέρω ἐρώτημα. Καὶ ἀναφέρει τὴν διασκεδαστικὴν ἱστορίαν «ἑνὸς διαπρεποῦς Ἀμερικανοῦ ἱστορικοῦ, ὁ ὁποῖος ἀκριβῶς εἰς τὰς παραμονὰς τοῦ πολέμου εἶχε τὴν ἀτυχίαν νὰ δημοσιεύσῃ ἕνα σαρκαστικὸν βιβλίον περὶ τῶν ἀστηρίκτων, ὡς τὰς ἐθεώρει, καὶ φανταστικῶν βλέψεων τῶν Βαλκανικῶν λαῶν διὰ τὴν ἀπόκτησιν ἐλευθερίας καὶ αὐτοτελείας καὶ ὅστις εἶδε τὰς μὲ μόχθους γραφείσας σελίδας του νὰ σαρώνωνται τώρα γοργὰ ὡς ἐσφαλμέναι προφητεῖαι. Ἕνα-δυὸ χρόνια ὅμως μετὰ τὴν καταστροφήν, ὁ ἀποτυχὼν προφήτης ἀνεθάρρησε πάλιν καὶ ἀπεφάσισε νὰ ἐκτυπώσῃ ἐκ νέου τὸ βιβλίον του μὲ τὰς ἀρχικὰς τυπογραφικὰς πλάκας. «Καὶ καθὼς οἱ προγενέστεροι πρωταγωνισταὶ τῶν Βαλκανίων εἶχαν ἀλλάξει, ἔκρινεν ἀναγκαῖον ἐδῶ κ' ἐκεῖ νὰ διαγράψῃ κανένα κύριον ὄνομα· ἀλλὰ διὰ τῆς ἐκλογῆς νέων ὀνομάτων τοῦ ἰδίου ἀκριβῶς μήκους καὶ διὰ τῆς προσεκτικῆς συγκολλήσεως των εἰς τὰς κοιλότητας τῶν ἀρχικῶν πλακῶν ἠμπόρεσε νὰ σώσῃ τοὺς ἐκδότας του ἀπὸ σημαντικὴν δαπάνην διὰ τὴν ἐκτύπωσιν τῆς νέας ἐκδόσεως». Τὸ ἐπιμύθιον τῆς πραγματικῆς αὐτῆς ἱστορίας εἶνε, κατὰ τὸν κ. Ἀρμστρονγκ, ὅτι «τὰ κύρια στοιχεῖα πολλῶν ἐκ τῶν παλαιῶν Βαλκανικῶν προβλημάτων οὐσιαστικῶς παραμένουν, ἂν καὶ συχνὰ μὲ νέα ὀνόματα καὶ πρόσωπα, παίζοντα νέους ῥόλους. Μερικὰ ἐλύθησαν ὑπὸ τοῦ πολέμου. Ἀλλ' εἰς τὴν θέσιν τούτων ἀνεπήδησαν νέα προβλήματα, κατὰ τὸ πλεῖστον ὄχι τόσον ἀπολιτικά, εἶναι ἀληθές, ἀλλ' ἀπαιτοῦνται προσοχὴν καὶ παρακολούθησιν».

Ἡ ἐμβριθὴς ὅμως ἐξέτασις τοῦ ζητήματος τῶν μεταπολεμικῶν Βαλκανίων (τὸ ὁποῖον οἱ Εὐρωπαῖοι ἔμαθαν ἀπὸ τὰ παθήματά των ὅτι δὲν ἠμποροῦν νὰ ἀγνοοῦν) ἀπαιτεῖ—λέγει ὁ κ. Ἀρμστρονγκ—νὰ ἐνθυμηθῶμεν ποῖαι ἰδέαι συνεσχετίζοντο μὲ τὴν λέξιν «Βαλκάνια» εἰς τὸν νοῦν μας πρὸ τοῦ πολέμου. Τὰ «Βαλκάνια» ἐκείνου τοῦ καιροῦ ἐφαίνοντο εἰς τὸν Εὐρωπαῖον ὡς μικρὸν σύρραμμα νοτιοανατολικῶν ἐδαφῶν, ὠργανωμένων εἰς ἐθνικὰ κράτη (ἢ μᾶλλον εἰς ἀποσπάσματα ἢ πυρῆνας τῶν ἐθνικῶν κρατῶν), ἀλλὰ περισφιγμένων πανταχόθεν ὑπὸ τῶν τριῶν Μεγάλων Αὐτοκρατοριῶν — τῆς Ὀθωμανικῆς, τῆς Αὐστρο-Οὐγγρικῆς καὶ τῆς Ρωσσικῆς — αἱ ὁποῖαι ἦσαν ὄχι μόνον πολυεθνεῖς, ἀλλὰ καὶ ἀντιεθνικαὶ εἰς τὴν πολιτικὴν των ὑφήν».

* * *

Ὑπὸ τὸ φῶς τοῦ παρελθόντος αὐτοῦ, ἂς ἐξετάσωμεν τώρα, μαζὶ μὲ τὸν συγγραφέα, τὴν κατάστασιν τῆς Νοτιοανατολικῆς Εὐρώπης, οἵα παρουσιάζεται σήμερον. Τὸ πρόβλημα τῆς ἐκλογῆς μεταξὺ τῶν δύο ἐνδεχομένων, τὸ ἐπροσπεράσαμεν ἤδη. Ἐλύθη τοῦτο διὰ μιᾶς καταστροφῆς μεγαλυτέρας ἐκείνης τὴν ὁποίαν εἶχον φαντασθῆ οἱ σκοτεινότεροι Εὐρωπαῖοι Ἱερεμίαι ἢ «εἶχον ῥιψοκινδυνεύσει νὰ ἐλπίσουν οἱ πλέον μεγαλομανεῖς ἐθνικισταὶ τῶν Βαλκανίων». Καὶ ἡ λύσις ἦτο ὑπὲρ τοῦ ἐθνικισμοῦ καὶ κατὰ τῶν Αὐτοκρατοριῶν. Δύο ἀπὸ τὰς Αὐτοκρατορίας ἐσβύσαν κι' ὅλας, ἀφίνουσαι τρία μέτρια ἐθνικὰ κράτη—τὴν Αὐστρίαν, τὴν Οὐγγαρίαν καὶ τὴν Τουρκικὴν Δημοκρατίαν—ὡς μόνα ὑπολείμματά των. Ἡ Αὐτοκρατορία τῶν Ρωμανὼφ μετεμορφώθη εἰς τὴν Σοβιετικὴν Ἕνωσιν καὶ ἀπωθήθη πέραν τοῦ Δνειστέρου. Ὄχι μόνον κατώρθωσαν τὰ Βαλκανικὰ Κράτη νὰ διατηρήσουν τὴν ὑπόστασίν των, ἀλλὰ δύο ἐξ αὐτῶν ἡ Σερβία καὶ ἡ Ρουμανία, ἐκέρδισαν τόσον πολλὰ εἰς ἐδάφη καὶ πληθυσμόν, ὥστε κατέστησαν κράτη ἀνωτέρου διαμετρήματος—μέλη τῆς τάξεως ἐκείνης, ἥτις εἶνε ἐνδιάμεσος μεταξὺ τῆς μικρᾶς χώρας καὶ τῆς Μεγάλης Δυνάμεως καὶ ἥτις εἶχε σχεδὸν ἐξαφανισθῆ ἐκ τοῦ χάρτου τῆς Εὐρώπης, ἀφ' ὅτου ἡ ἐθνικὴ ἑνοποίησις τῆς Ἰταλίας καὶ τῆς Γερμανίας ἀπερρόφησε τὴν Σαρδηνίαν, τὰς δύο Σικελίας καὶ τὴν Βαυαρίαν.

Συγχρόνως ὅμως ἡ «ἐκβαλκανισθεῖσα» περιοχὴ ἐξετάθη μέχρι σημείου, ὥστε σήμερον νὰ περιλαμβάνῃ ὁλόκληρον τὴν Νοτιοανατολικὴν Εὐρώπην καὶ τὴν Μικρὰν Ἀσίαν ἀπὸ τὰ Καρπάθια ἕως τὴν Κρήτην καὶ ἀπὸ τὰ νοτιοανατολικὰ σύνορα τῆς Γερμανίας μέχρι τῶν στενῶν τῆς Μαύρης Θαλάσσης καὶ πέραν αὐτῶν μέχρι τῶν νέων ἀσιατικῶν συνόρων τῆς Τουρκίας. Τὰ ἓξ Βαλκανικὰ κράτη, τὰ ὁποῖα ὑπῆρχον πρὸ τοῦ πολέμου—ἡ Ρουμανία, ἡ Βουλγαρία, ἡ Σερβία, ἡ Ἑλλάς, ἡ Ἀλβανία καὶ τὸ Μαυροβούνιον—ἐνισχύθησαν τώρα ὄχι μόνον ὑπὸ τῆς νέας Αὐστρίας, Οὐγγαρίας καὶ Τουρκίας, ἀλλὰ καὶ ὑπὸ τῆς Τσεχοσλοβακίας, κράτους τοῦ ἰδίου διαμετρήματος πρὸς τὴν Νοτιοσλαυΐαν καὶ τὴν Μεγάλην Ρουμανίαν. Ἂν, λοιπόν, διαγράψωμεν τὸ Μαυροβούνιον, τὸ ὁποῖον συνεχωνεύθη μετὰ τῆς Νοτιοσλαυΐας, εὑρίσκομεν καὶ πάλιν, ὅτι ὁ ἀριθμὸς τῶν Βαλκανικῶν κρατῶν ἀνῆλθεν ἀπὸ ἓξ εἰς ἐννέα καὶ ὅτι τρία ἐκ τῶν ἐννέα δέον νὰ καταταχθοῦν μεταξὺ τοῦ μικροῦ κράτους καὶ τῆς Μεγάλης Δυνάμεως.

Ἡ γυμνὴ αὐτὴ ἀνάλυσις τῶν νέων γεγονότων, λέγει ὁ κ. Ἀρμστρονγκ, καθιστᾷ ἀπίθανον τὸ γεγονός, ὅτι τὴν ὁρμητικὴν ἀναβίωσιν τοῦ ἐθνικισμοῦ, ἥτις ἐπῆλθε μετὰ τὸν πόλεμον εἰς τὰ Βαλκάνια, θὰ ἀνατρέψῃ ἡ ῥώμη κανενὸς νέου ἰμπεριαλισμοῦ—τῆς Ρώμης, ἐπὶ παραδείγματι—ὀνειρευομένου νὰ πληρώσῃ τὴν θέσιν τῶν νεκρῶν ἰμπεριαλισμῶν τῆς Βιέννης, τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ τῆς Πετρουπόλεως. Τὰ φαινόμενα τοῦ ἰμπεριαλισμοῦ παρουσιάζονται ἐκεῖ μόνον, ὅπου ὑπάρχουν παρακείμενα κράτη διαφέροντα μεγάλως ὡς πρὸς τὸ μέγεθος, τὸν πλοῦτον ἢ τὴν δύναμιν. Πρὸ τοῦ πολέμου τοιαύτη ἀντίθεσις ὑπῆρχε μεταξὺ τῶν Βαλκανικῶν κρατῶν καὶ τῶν αὐτοκρατορικῶν γειτόνων των. Σήμερον ὅμως δὲν ὑφίσταται μεταξὺ τῶν ἐννέα κρατῶν τῆς νοτιοανατολικῆς Εὐρώπης καὶ εἴτε τῆς Ἰταλίας, εἴτε τῆς Γερμανίας, καὶ εἴτε τῆς Σοβιετικῆς Ἑνώσεως, εἴτε τῆς Γαλλίας—διὰ νὰ πάρωμεν τὰς τέσσαρας Δυνάμεις, αἵτινες, ὑπὸ τὸ κράτος τῶν μεταπολεμικῶν ὅρων, θὰ ἠμποροῦσαν νὰ θεωρηθοῦν ὅτι ἀποβλέπουσαι εἰς ἐνάσκησιν ἡγεμονίας ἐπὶ τῆς νοτιοανατολικῆς Εὐρώπης.

Ἡ Ἰταλία δυνατὸν νὰ ἱκανοποιήσῃ τὴν φιλαυτίαν της, ἐπαναλαμβάνουσα ὅλας τὰς κινήσεις τοῦ προπολεμικοῦ ἰμπεριαλισμοῦ καὶ μέσα εἰς τὴν αἱματοβρεγμένην Εὐρώπην κάθε βῆμα τοῦ Ντοῦτσε ἠμπορεῖ νὰ προκαλῇ κραυγὰς κινδύνου. Ἀλλ' ἂν τὰ Βαλκανικὰ Κράτη ἐπέζησαν τῆς ἀμφιρρόπου πρὸ καὶ κατὰ τὸν πόλεμον καταστάσεως του, πολὺ περισσότερον δυνάμεθα νὰ πιστεύσωμεν, ὅτι τώρα προώρισται νὰ διατηρήσουν τὴν ἀνεξαρτησίαν των. Τὰ Βαλκανικὰ φέουδα δυνατὸν νὰ ἐξακολουθήσουν ἀκόμη ἐπὶ μακρὸν νὰ ἀπασχολοῦν τοὺς Βαλκανικοὺς λαοὺς καθ' ἑαυτούς, ἀλλὰ δὲν ἀποτελοῦν πλέον ἕνα τῶν κυρίων κινδύνων τῆς εὐρωπαϊκῆς καὶ τῆς παγκοσμίου εἰρήνης. Τὸ κέντρον τῆς θυέλλης τῆς διεθνοῦς πολιτικῆς, τὸ ὁποῖον εὑρίσκετο μεταξὺ Γερμανίας καὶ Ἰταλίας κατὰ τοὺς τέσσαρας αἰῶνας, οἵτινες ἔληξαν μὲ τοὺς πολέμους τῆς περιόδου τοῦ 1859—1871, καὶ κατόπιν ἐκυμαίνετο εἰς τὰ Βαλκάνια κατὰ τὸν ἥμισυ αἰῶνα ὅστις ἐτερματίσθη μὲ τὸν πόλεμον τοῦ 1914—1918, ἀπεμακρύνθη ἐκεῖθεν, ἴσως δέ, λέγει ὁ Ἀμερικανὸς δημοσιολόγος, μετετοπίσθη ἔξω τοῦ εὐρωπαϊκοῦ θεάτρου. Σήμερον εὑρίσκεται εἰς τὸν Εἰρηνικόν. Φαίνεται ἑπομένως ἀπίθανον, ὅτι εἰς τὸ ἄμεσον μέλλον τὰ Βαλκάνια θὰ ἀποβοῦν σκηνὴ διαταραχῶν τοῦ μεγέθους καὶ τῆς καταστρεπτικότητος τῶν τοῦ ἀμέσου παρελθόντος.

Αὐτὸ εἶνε τὸ γενικὸν συμπέρασμα ἐκ τῆς ἐπισκοπήσεως τοῦ κ. Ἀρμστρονγκ. Εἰς ὀκτὼ ἀπὸ τὰ δέκα κεφάλαια τοῦ βιβλίου του μελετᾷ τὰ τοπικὰ προβλήματα, τὰ τέσσαρα δ' ἐκ τῶν ὀκτὼ (Φιοῦμε—Ὁ Ἀδριατικὸς σιδηρόδρομος—Ἡ διένεξις περὶ Θεσσαλονίκης—Ἡ Βουλγαρία καὶ τὸ Αἰγαῖον) πραγματεύονται τὸ οὐσιαστικῶς οἰκονομικὸν καὶ τεχνικὸν πρόβλημα τῆς προσαρμογῆς λιμένος καὶ ἐνδοχώρας, ἐνῷ μόνον δύο (Αἱ ἀλύτρωτοι νῆσοι τῆς Ἑλλάδος—Ἡ διένεξις περὶ Βεσσαραβίας) ἀναφέρονται εἰς διαφιλονεικούμενα ἐδάφη· καὶ ἄλλα δύο πάλιν (Ἡ Νοτιοσλαυϊκὴ ἑνότης εἶνε πραγματική;—Τὸ μέλλον τῆς Ἀλβανίας) ἐξετάζουν τὸ ῥιζικώτερον πρόβλημα περὶ τοῦ δυνατοῦ τῆς ἐπιβιώσεως ἢ τῆς ἐξαφανίσεως ὑφισταμένων Κρατῶν.

Εἰς τὰς δύο τελευταίας περιπτώσεις ὁ Ἀμερικανὸς δημοσιολόγος ἀποφαίνεται ὑπὲρ τῆς διατηρήσεως τοῦ σημερινοῦ καθεστῶτος. Ἐλπίζει ὅτι ἡ ἑνότης τῆς Νοτιοσλαυΐας θὰ διατηρηθῇ, καθὼς καὶ ἡ ἀνεξαρτησία τῆς Ἀλβανίας. Ὅσον ἀφορᾷ τὴν Δωδεκάνησον, τὴν Κύπρον καὶ τὴν Βεσσαραβίαν ἐνδέχεται, φυσικά, τὰ ἐδάφη ταῦτα μαζὶ μὲ τὸν πολωνικὸν διάδρομον πρὸς τὸ Δάντσιγκ νὰ καταλεχθοῦν μεταξὺ τῶν ἐπιβαλλόντων μεταβολὴν τοῦ καθεστῶτος τῶν μεταπολεμικῶν συνθηκῶν, εἰς ὄχι λίαν ἀπομεμακρυσμένην ἐποχήν. Ἄλλα προβλήματα τῆς Νοτιοσλαυϊκῆς Εὐρώπης ἠμπορεῖ νὰ λυθοῦν διὰ προσεγγίσεων τῶν διαφόρων κρατῶν (τῆς ἑνώσεως π.χ. Αὐστρίας καὶ Γερμανίας, Νοτιοσλαυΐας καὶ Βουλγαρίας). Ἡ πλειονότης ὅμως τῶν ἀλύτων προβλημάτων τοῦ σημείου ἐκείνου τῆς Εὐρώπης εἶνε πιθανώτερον, ὅτι θὰ λυθοῦν διὰ τῆς ἐξελίξεως τῆς διεθνοῦς πολιτικῆς. Ἐπὶ παραδείγματι τὸ ζήτημα τῶν τεσσάρων λιμένων τῆς Μεσογείου, εἰς τὸ ὁποῖον ὁ κ. Ἀρμστρονγκ ἀποδίδει ἐξαιρετικὴν σπουδαιότητα, θὰ διακανονισθῇ πιθανῶς δι' ἑνὸς γενικοῦ διακανονισμοῦ, τῇ βοηθείᾳ τῆς Κ.Τ.Ε., τῶν διεθνῶν συγκοινωνιῶν καὶ μεταφορῶν.

Ὁ ἐπίλογος τῶν αἰσιοδόξων ὁπωσδήποτε ἀπόψεων τοῦ κ. Ἀρμστρονγκ εἶνε ἰδιαιτέρως ἐπίκαιρος: Ὅσον νευρωδῶς, λέγει καὶ ἂν ἐμφανίζεται ὁ κ. Μουσσολίνι ὡς νεφεληγερέτης τῆς διπλωματίας, δὲν θὰ κατορθώσῃ νὰ συγκεντρώσῃ νέα νέφη θυέλλης εἰς τὸ σημεῖον ἐκεῖνο. Ὁ νεφεληγερέτης Ζεὺς ἐγκατέλειψε τὸν Ὄλυμπον εἰς ἀναζήτησιν νέας βάσεως ἐπιχειρήσεων. Ἴσως—ποιὸς ξέρει—νὰ ἐγκατεστάθη εἰς τὸν Ναὸν τοῦ Οὐρανοῦ τῆς πρώην Οὐρανίου Αὐτοκρατορίας. Πάντως ἀφῆκε τὸν Βαλκανικὸν ὁρίζοντα σχετικῶς καθαρόν.

Τ. Α. Μ.

Η ΚΩΜΩΔΙΑ ΤΗΣ ΖΩΗΣ

ΤΟ ΛΑΧΕΙΟΝ

Μία σκηνὴ εἰς τὸν Καραγκιόζην ἐξελίσσεται ὡς ἀκολούθως: Ὁ Καραγκιόζης ἐνῷ πηγαίνει περίπατον μαζὶ μὲ τὸν Σιὸρ—Διονύσιον, αἰφνιδίως σταματᾷ καὶ λέγει:

—Ἔ, ρέ, καὶ ναῦρισκα τώρα μιὰ δραχμή!

—Τί θὰ τὴν ἔκανες; Τὸν ἐρωτᾷ ὁ Σιὸρ—Διονύσιος.

—Τί θὰ τὴν ἔκανα; Θὰ ἀγόραζα ἕνα λαχεῖον!

—Καὶ ὕστερα;

—Μποροῦσα νὰ κερδίσω ὀγδόντα χιλιάδες.

Καὶ ἅμα κέρδιζες ὀγδόντα χιλιάδες;

—Ἀμέσως θὰ ἀγόραζα ἕνα οἰκόπεδο ἀνατολικομεσημβρινὸ στὰ Παντρομενάδικα καὶ θὰ φώναζα ἕνα μηχανικὸ νὰ μοῦ κάνῃ τὸ σχέδιο τοῦ σπιτιοῦ μου. Δύο πατώματα, παρακαλῶ. Στὸ ἀπάνω πέντε δωμάτια, κουζίνα, μπάνιο, καὶ ἀποθήκη, στὸ κάτω τέσσερα δωμάτια καὶ ὅλα τὰ ἄλλα χρειαζούμενα. Ταράτσα πέρα γιὰ πέρα. Ἡ σάλα καὶ ἡ τραπεζαρία στὴ μεσημβρινὴ πλευρά, γιὰ νἄχω τὸν ἥλιο ὅταν τρώω καὶ ὅταν δέχομαι τοὺς φίλους μου τὸ χειμῶνα.... Μωρέ, τί χάνεις αὐτοῦ; Τὰ χωρίζεις, μωρέ, ἀθεόφοβε; Ὄχι, σκυλί, ὄχι! Ἀνοιχτά! Μὲ δυὸ κολῶνες στὶς πάντες, αὐτὴ εἶνε ἡ μόδα τώρα. Βάλε καὶ γύψινα μπίλικα στὸ ταβάνι, βάλε καὶ πλαφονιέρες καὶ πασαμέντα! Ἀχαχοῦχα! Ἐσὺ δὲ νοιώθεις, καϋμένε, τίποτε. Ἔτσι χαμηλὰ τὰ πασαμέντα; Αὐτὰ εἶναι τῆς ἐποχῆς τοῦ Κιουταχῆ! Ψηλά, εὐλογημένε, ψηλὰ δυὸ μέτρα τοὐλάχιστον. Μπράβο! Ἐκεῖ! Ἔλα τώρα κάτω, στὴν αὐλή. Θέλω καὶ περιβόλι, νὰ κάθουμαι μέσα στὰ λουλούδια καὶ νὰ πίνω τὸν καφέ μου! Ἔ, ρέ, ψυχή μου στὰ Πατήσια! Μπαξάνες, γιασεμιὰ καὶ αἰγοκλήματα στοὺς τοίχους, παρέκει μπιτζάρδιες καὶ φοινικοειδῆ, καὶ σχέδια μὲ λεβαντίνια καὶ στὴ μέση τοῦ περβολιοῦ ἕνα συντριβάνι, νὰ πετάῃ τὸ νερὸ νύχτα μέρα! Ἕτοιμα ὅλα! Κόπιασε τώρα, κυρία Καραγκιόζη, νὰ πάρῃς τὰ διαμερίσματά σου. Δυὸ δωμάτια σὲ φτάνουν; Πάρτα. Ἕνα γιὰ ὕπνο καὶ ἕνα γιὰ μπουντουάρ. Ἄλλα δυὸ κρατῶ ἐγὼ γιὰ τὸν ὕπνο μου καὶ γιὰ τὸ γραφεῖο. Ποῦ θὰ βάλουμε τὰ Καραγκιοζάκια; Νά! Σαὐτὰ ἐδῶ τὰ τρία δωμάτια ποῦ περισσεύουν, ἕνα στὸ κάθε ἕνα. Δὲν πιστεύω δὰ νὰ θέλουν καὶ ἰδιαίτερα γραφεῖα! Μωρὲ μοῦτρα γιὰ γραφεῖα! Πηγαίνετε γλήγορα στὰ δωμάτιά σας, βρωμόσκυλα. Ὁρίστε μας! Στὸ σπίτι μου βλέπεις θὰ βάζω νοικοκυραίους! Νὰ λείπουν τὰ πολλὰ λόγια. Δὲ δέχομαι καμμιὰ μεταβολή, μάθετέ το μιὰ γιὰ πάντα....

—Καὶ μένα ποῦ θὰ μὲ βάλῃς; ἐρωτᾷ μετὰ δειλίας ὁ Σιὸρ-Διονύσιος.

—Σιὸρ-Διονύσιέ μου, εἶσαι καλὸς καὶ ἄξιος φίλος. Ἀλλὰ τί νὰ σοῦ πῶ! Δὲ μοῦ περισσεύει κανένα δωμάτιο.

—Καραγκιόζη, ἀδερφούλη μου!....

—Δὲν μπορῶ, δὲν μπορῶ! Ἄφησέ με! Τί θέλεις; Νὰ στενοχωρήσω τοὺς δικούς μου σὰν ποντικούς; Αὐτὸ δὲ γίνεται.

—Μὰ ἐμεῖς ποῦ εἴμαστε συντρόφοι!

—Συντρόφοι, ξεσυντρόφοι, δὲν ἔχει! Ἐδῶ εἶνε νιτερέσσο! Ἄντε καὶ νοίκιασε δωμάτιο σὲ ἄλλο σπίτι. Πήγαινε στὸ καλό, χριστιανέ μου!

—Ἐγώ, μωρέ, νὰ φύγω;

—Ἐσὺ βέβαια, παληάνθρωπε! Τί νόμισες, πῶς θὰ σοὔχω σπίτι νὰ κάθεσαι ντζάμπα;

—Καραγκιόζη, μοῦ δίνεις ἢ δὲ μοῦ δίνεις δωμάτιο;

—Ὄχι!

—Νὰ λοιπόν, μαγκούφη!

Ὁ ἀστυφύλαξ σπεύδει πρὸς τοὺς συμπλεκομένους καὶ τοὺς χωρίζει:

—Τί ἔχετε, μωρέ, καὶ τρώγεσθε σὰν τὰ σκυλιά;

—Κύρ-ἀστυφύλακα, θέλει νὰ μοῦ πάρῃ τὸ σπίτι.

—Καὶ ποῦ τὤχεις τὸ σπίτι;

—Τώρα θὰ τὸ φτειάσω.

—Ἔχεις λεφτά;

—Ὄχι! Θὰ τὸ φτειάσω μὲ αὐτὰ ποῦ θὰ κερδίσω ἀπὸ τὸ λαχεῖο.

—Τί ἀριθμὸ ἔχει τὸ λαχεῖο σου;

—Δὲν τὸ πῆρα ἀκόμα. Θὰ τὸ πάρω ἅμα εὕρω μιὰ δραχμὴ στὸ δρόμο!

—Οὔ' νὰ χαθῆτε καὶ οἱ δυό σας, φειρῆδες!

* * *

Τὴν ἀνωτέρω σκηνὴν μοῦ ἐπανέφερε εἰς τὴν μνήμην ἡ χθεσινὴ κλήρωσις τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαχείου. Ποῦ ἡ παλαιὰ δόξα! Ποῦ τὸ χτυποκάρδι τῆς μοδιστρούλας, ποῦ οἱ ὑπολογισμοὶ τοῦ μπακαλόγατου, ποῦ τὰ ὄνειρα τῆς Ἀρσακειάδος, ποῦ τὸ ἀγωνιῶδες παραμόνευμα εἰς τὴν πόρταν, ἕως ὅτου νὰ περάσῃ τὸ παράρτημα! Ὅλη ἡ Ἑλλὰς τὴν ἡμέραν τῆς ἐκκυβεύσεως δὲν ἦτο παρὰ μία ἀντιγραφὴ τῆς σκηνῆς τοῦ Καραγκιόζη! Ἐκολυμβοῦσε κυριολεκτικῶς μέσα εἰς ὠκεανὸν ὀνείρων καὶ ἐλπίδων. Σπίτια ἠγοράζοντο, ἐπαύλεις ἐπιπλώνοντο, αὐτοκίνητα παρηγγέλλοντο, ταξείδια εἰς Εὐρώπην ἐσχεδιάζοντο, προῖκες ὑφαίνοντο, γιακάδες ἡρωϊκοὶ ἀντηλλάσσοντο μὲ τὸν Σιὸρ-Διονύσιον. Σήμερα; Πάει καὶ αὐτὴ ἡ Ἑλληνικὴ ἀπόλαυσις!

Ἀληθῶς ὁ πόλεμος ἐπέφερε μεγάλας καταστροφὰς εἰς τὴν ἀνθρωπίνην εὐτυχίαν. Ἀλλ' ἡ καταστροφὴ αὐτὴ περὶ τῆς ὁποίας γράφω, εἶνε ἀναντιρρήτως ἡ τραγικωτέρα. Ἀκρίβηνε τὸ ψωμί, ἀκρίβηναν τὰ ραπανάκια, ἀκρίβηνε τὸ τουλουμοτύρι! Τίποτε δὲν εἶνε ὅλα αὐτά. Ἀλλοίμονον! Ἀκρίβηνε καὶ ἡ ἐλπίς. Διὰ νὰ τὴν ἀγοράσῃς χρειάζεσαι διακόσιες δραχμὰς ἢ τὸ ὀλιγώτερον πενῆντα. Καραγκιόζη ρωμηέ, πῶς θὰ ζήσῃς λοιπὸν εἰς τὸ μέλλον;

Ο. ΑΠΟΜΑΧΟΣ

Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΜΑΣ ΚΡΙΣΙΣ

ΠΟΙΑ ΤΑ ΑΙΤΙΑ, ΠΩΣ ΘΑ ΤΗΝ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΩΜΕΝ

Ἡ κρίσις εἶναι ἀπότοκος τοῦ πολέμου καὶ τῆς οἰκονομικῆς μας ἐκλύσεως. - Οἰκονομίαι πρέπει νὰ γίνουν, ἀλλὰ δὲν ἐπιφέρουν σημαντικὴν μείωσιν τῶν δαπανῶν. - Ἄνευ ἰσοζυγίου πληρωμῶν ἀδύνατος ἡ σταθεροποίησις

Ἡ ἐξιστόρισις τῶν λόγων καὶ τῶν αἰτίων τῆς κρίσεως ἀποτελεῖ ἀνιαρὰν ἐπανάληψιν τῶν λεχθέντων καὶ γραφέντων ὄχι μόνον ἐνταῦθα, ἀλλὰ καὶ ἐν τῷ ἐξωτερικῷ. Ἡ κρίσις διὰ τῆς ὁποίας διῆλθον ἢ διέρχονται καὶ ἄλλα Κράτη ὀφείλεται εἰς τὰς συνεπείας τοῦ παγκοσμίου πολέμου. Παρ' ἡμῖν ἡ κρίσις ἐξεδηλώθη ἀργότερα, διότι ὁ πόλεμος διήρκεσε περισσότερον ὡς ἐκ τοῦ θλιβεροῦ ἐν Μικρασίᾳ ἐπιλόγου του. Κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ πολέμου ἡ κρίσις δὲν ἐξεδηλοῦτο, ἀφ' ἑνὸς διότι τὰ λαμβανόμενα τότε μέτρα, τὰ ὁποῖα ἐπέβαλλον αἱ πολεμικαὶ ἀνάγκαι, ἔδιδον τὴν ἐντύπωσιν χρηματικῆς ἐπαρκείας, ἀφ' ἑτέρου δὲ διότι τὸ ζωτικώτερον μέρος τοῦ πληθυσμοῦ παρέμενεν ὑπὸ τὰς σημαίας καὶ ἡ προσοχὴ τοῦ κοινοῦ ἦτο ἐστραμμένη ἐξ ὁλοκλήρου εἰς τὰς πολεμικὰς ἐπιχειρήσεις. Τὰ ἐμφανιζόμενα ἑκάστοτε συμπτώματα τῆς κρίσεως ἠλπίζαμεν νὰ ὑπερφαλαγγίσωμεν διὰ τῆς τελικῆς μας νίκης, ἢ ὁπωσδήποτε μετὰ τὸ πέρας τοῦ πολέμου. Ὁ πόλεμος ἐτερματίσθη μὲ μίαν καταστροφήν, ἥτις ἐκτὸς τῶν ἄλλων ἠθικῶν τε καὶ ὑλικῶν ἀποτελεσμάτων της, ἐδημιούργησε καὶ τὸ προσφυγικὸν ζήτημα. Ἐπηκολούθησεν ἡ ἐποχὴ τῶν δικτατοριῶν καὶ τῶν ἀνωμάλων Κυβερνήσεων, κατὰ τὸ διάστημα τῶν ὁποίων, ὄχι μόνον δὲν ἦτο δυνατὸν ν' ἀντιμετωπισθῇ ἡ κρίσις, ἀλλὰ καὶ ἐπετάθη αὕτη διὰ τῶν διαφόρων ἀντιοικονομικῶν μέτρων, τὰ ὁποῖα ἐλήφθησαν, ἢ τῶν περιστάσεων αἵτινες ἐδημιουργήθησαν.

Τὴν κρίσιν ἀντελήφθημεν ἐν τῇ φρικώδει αὐτῆς πραγματικότητι, ὅταν περὶ τὸ τέλος τοῦ παρελθόντος ἔτους εἰσήλθομεν εἰς τὸ στάδιον τοῦ ὁμαλοῦ πολιτικοῦ βίου.

Ἡ εἴσοδος εἰς τὴν πολιτικὴν ὁμαλότητα καὶ ἡ πραγματικὴ ἀντίληψις τῆς κρίσεως ἀποτελοῦν τὸ πρῶτον βῆμα τῆς λύσεως, τὸ δεύτερον θὰ πραγματοποιηθῇ ὅταν εἰσέλθωμεν καὶ εἰς τὴν οἰκονομικὴν ὁμαλότητα. Τὸ κακὸν ὅμως ἔχει ἤδη προχωρήσει πολὺ καὶ αἱ κοινωνικαὶ καὶ δημοσιονομικαὶ συνθῆκαι ὑπὸ τὰς ὁποίας εὑρισκόμεθα εἶναι τοιαῦται, ὥστε καθίσταται ἀδύνατος ἡ ἀντιμετώπισις τῆς κρίσεως διὰ μόνων τῶν ἰδίων μας μέσων. Τοῦτο εἶναι πασιφανὲς ἐὰν ῥίψωμεν ἓν βλέμμα εἰς τὸ ὑπὸ ἐκκαθάρισιν παθητικόν μας.

Νόμισμα ἀσταθὲς καὶ ὑποτετιμημένον. Προϋπολογισμὸς ἀνισοσκελής. Ἐμπορικὸν ἰσοζύγιον παθητικόν, τὸ ὁποῖον ἐλάχιστα μεταβάλῃ τὸ ἰσοζύγιον τῶν πληρωμῶν. Δημόσιον χρέος ἀνερχόμενον εἰς 80 ἑκατομμύρια λιρῶν Ἀγγλικῶν, τοῦ ὁποίου τὰ 3)4 ὀφείλονται εἰς ὑγιὲς νόμισμα. Τὸ Δημόσιον χρέος μετὰ τὴν ἐκκαθάρισιν τῶν πολεμικῶν μας χρεῶν καὶ ἑτέρων ἀνειλημμένων ὑποχρεώσεων, θ' ἀνέλθῃ εἰς ποσὸν μεγαλύτερον τῶν 100 ἑκατομμυρίων λιρῶν, κατὰ τοὺς ὑπολογισμούς μας. Παραμένει ἐπίσης ἀνεπίλυτον τὸ πρόβλημα τῶν προσφύγων οἵτινες, πρὸ τῆς πλήρους ἀποκαταστάσεώς των, εἶναι ἀδύνατον νὰ καταστῶσι παραγωγικοί.

Συμφωνοῦμεν ἀπολύτως μὲ τὴν γνώμην, ὅτι ἡ πολιτικὴ τοῦ δανεισμοῦ δὲν ἀποτελεῖ θεραπείαν τῆς κρίσεως καὶ ὅτι δημιουργεῖ νέας ὑποχρεώσεις, αἵτινες, προστιθέμεναι εἰς τὰς ὑπαρχούσας τοιαύτας, καθιστῶσιν οἰκονομικῶς ἐπαχθέστερον τὸ προσεχὲς μέλλον.

Εἰς τὸ σημεῖον ὅμως εἰς τὸ ὁποῖον περιῆλθον τὰ πράγματα, πρέπει νὰ ὑποβληθῶμεν καὶ εἰς τὴν τελευταίαν ταύτην θυσίαν τῶν μὴ παραγωγικῶν δανείων ἵνα, καλύπτοντες ἐπειγούσας ἀνάγκας μας, μεταβάλλωμεν τὴν παροῦσαν τῶν πραγμάτων κατάστασιν καὶ δυνηθῶμεν νὰ βασίσωμεν τὴν μελλοντικὴν οἰκονομικήν μας πολιτικήν.

Διότι εἶναι φυσικῶς ἀδύνατον νὰ ἐπιδιώξωμεν ἀμέσως, καὶ ἄνευ δανείου, τὴν κάλυψιν τῶν μέχρι τοῦδε ἐλλειμμάτων τῶν προϋπολογισμῶν μας, ἀφοῦ εἶναι ἀδύνατον ν' αὐξήσωμεν τὴν ὑφισταμένην φορολογικὴν ἐπιβάρυνσιν ἢ νὰ ἐπιτύχωμεν ἐντὸς ὀλίγων μηνῶν ἀνακαίνισιν καὶ τοῦ φορολογικοῦ καὶ τοῦ φοροτεχνικοῦ μας συστήματος. Δὲν πιστεύω ἐπίσης νὰ σκέπτεται σοβαρῶς κανεὶς ὅτι δύναται ν' ἀντιμετωπίσῃ τὴν συμπλήρωσιν τοῦ ἔργου τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν προσφύγων ἄνευ νέου προσφυγικοῦ δανείου, οὔτε νομισματικὴν σταθερότητα μὲ τὰ μέσα τὰ ὁποῖα δὲν διαθέτει πλέον ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα.

Πρέπει ὅμως νὰ καταβληθῇ μεγίστη προσοχὴ μὴ τυχὸν ἡ εὐχέρεια ἥτις ἐπέλθῃ προσωρινῶς ἐκ τῆς ἐξωτερικῆς ἀρωγῆς, μᾶς ῥίψῃ εἰς παρήγορον ἀποχαύνωσιν, ἥτις θ' ἀνακόψῃ τὴν σύντονον καὶ ὠργανωμένην ἐργασίαν τῆς ὁποίας ἔχομεν ἀνάγκην διὰ ν' ἀνασυγκροτηθῶμεν οἰκονομικῶς. Πρέπει καλῶς νὰ νοηθῇ ὅτι ἡ ἐργασία αὕτη ματαιουμένη, ἀπὸ τῆς κρίσεως θὰ μᾶς ῥίψῃ εἰς τὴν ὁριστικὴν χρεωκοπίαν ἐκ τῆς ὁποίας οὐδέποτε θὰ καταστῇ δυνατὸν ν' ἀνακύψωμεν, διότι αἱ σημεριναὶ μας μεγάλαι ὑποχρεώσεις θὰ καταστῶσι κολοσσιαῖαι διὰ τῆς ἐξυπηρετήσεως τῶν νέων δανείων.

Πρέπει νὰ νοηθῇ ἐπίσης ὅτι ἀπὸ τῆς στιγμῆς ταύτης ἐπιστρατεύεται σύμπας ὁ ἑλληνικὸς λαὸς διὰ νὰ δώσῃ ἀποφασιστικὴν μάχην ἐπὶ τοῦ οἰκονομικοῦ πεδίου. Ἐκ τῆς ἐκβάσεως τῆς μάχης ταύτης ἐξαρτᾶται τὸ οἰκονομικὸν μέλλον τῆς Ἑλλάδος.

Καὶ τώρα ἂς ἐξετάσωμεν τὴν κατάστασίν μας οἵα θὰ εἶναι μετὰ τὴν ἐξωτερικὴν ἐνίσχυσιν ἐπὶ τῆς ὁποίας θὰ βασισθῶμεν διὰ ν' ἀντιμετωπίσωμεν τὸ μέλλον:

* * *

Διὰ τοῦ συμπληρωματικοῦ προσφυγικοῦ δανείου θὰ συμπληρωθῇ τὸ ἔργον τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν προσφύγων εἰς τρόπον ὥστε νὰ καταστῶσιν οὗτοι παραγωγικοὶ πληθυσμοί.

Δι' ἑτέρου δανείου θὰ καλυφθῶσι τὰ παραμένοντα, μετὰ τὰς πραγματοποιηθησομένας οἰκονομίας, ἐλλείμματα τῶν προϋπολογισμῶν συμπεριλαμβανομένης καὶ τῆς χρήσεως 1928—1929.

Δι' εἰδικῶν τέλος πιστώσεων θ' ἀποκτήσωμεν νομισματικὴν σταθερότητα.

Καὶ ἡ νομισματικὴ σταθερότης καὶ ἡ προσέλκυσις τοῦ ἀποδημήσαντος κεφαλαίου ἀποτελοῦσι βεβαίως μέτρα ἄνευ τῶν ὁποίων δὲν δύναται νὰ νοηθῇ ἡ οἰκονομικῶς εὐνοϊκὴ ἐξέλιξις τοῦ τόπου.

Μέχρι τοῦδε ὅμως δὲν ἠκούσαμεν νὰ γίνεται λόγος περὶ ἑτέρων τεχνικῶν μέσων διὰ τῆς ἐφαρμογῆς τῶν ὁποίων μελετᾶται ἡ ἐξασφάλισις τῆς οἰκονομικῆς μας εὐημερίας καὶ μετὰ τὸ χρονικὸν διάστημα τὸ ὁποῖον θὰ ἐξασφαλισθῇ διὰ τῆς ἐξωτερικῆς ἀρωγῆς. Ἠκούσαμεν νὰ γίνεται λόγος περὶ οἰκονομιῶν μόνον. Αἱ οἰκονομίαι βεβαίως πρέπει νὰ γίνουν, ἀλλὰ νομίζομεν, ὅτι αὗται προβαλλόμεναι ὡς φάρμακον ἀποτελοῦν φενάκην. Διότι ἐὰν πρέπῃ νὰ περικόψωμεν θέσεις ἀργομίσθων ὑπαλλήλων καὶ συντάξεις, αἵτινες ἀπονέμονται χαριστικῶς, πρέπει ἀντιθέτως ν' αὐξήσωμεν τὰς ἀποδοχὰς ὡρισμένων ἀνωτέρων κρατικῶν ὑπαλλήλων διὰ νὰ καταστῇ δυνατὴ ἡ καλὴ λειτουργία τῆς κρατικῆς μηχανῆς. Πρέπει ν' αὐξήσωμεν τὰ μέσα τῆς πρωτοβαθμίου καὶ μέσης ἐκπαιδεύσεως, πρέπει ν' ἀποκτήσωμεν δικαστικοὺς λειτουργοὺς δυναμένους ν' ἀπονείμουν ἀποτελεσματικῶς καὶ ταχέως δικαιοσύνην, πρέπει νὰ συμπληρώσωμεν τὸ ὁδικόν μας δίκτυον. Ἔχομεν ἀνάγκην καὶ τόσων ἄλλων πραγμάτων, ὥστε δὲν εἶναι παράδοξον ἐάν, ἐν αὐτῷ τούτῳ τῷ συμφέροντι τῆς ὅλης μας ἐθνικῆς οἰκονομίας, αἱ σημεριναὶ δαπάναι αὐξηθοῦν ἐν τῷ μέλλοντι. Κατὰ συνέπειαν, ἀπὸ πραγματικῆς ἀπόψεως δὲν πρόκειται περὶ μειώσεως δαπανῶν, ἀλλὰ περὶ χρησιμωτέρας διαθέσεως τῶν δαπανωμένων ποσῶν.

Μοιραίως κατὰ συνέπειαν ἡ μείωσις τῶν ἐξόδων, ἡ ὁποία πρέπει νὰ γίνῃ τώρα, θὰ ἐξουδετερωθῇ διὰ τῶν ἐπὶ πλέον ποσῶν, μὲ τὰ ὁποῖα θὰ ἐπιβαρυνθῇ ὁ προϋπολογισμὸς τοῦ 1929—30 διὰ νὰ ἱκανοποιηθῶσι γενικώτεραι ἀνάγκαι ἐξυπηρετικαὶ τῆς ὅλης μας ἐθνικῆς οἰκονομίας.

Ὁ προϋπολογισμὸς τοῦ 1929-1930 (δηλαδὴ ὁ πρῶτος προϋπολογισμὸς ὅστις θὰ πρέπῃ νὰ ἰσοσκελισθῇ ἄνευ ἐξωτερικῆς ἀρωγῆς) θὰ βαρύνεται ἐπίσης, ἐὰν οἱ πρόχειροι ὑπολογισμοί μας εἶνε ἀκριβεῖς, μὲ 6 1)2 ἑκατομμύρια λιρῶν Ἀγγλίας διὰ τὴν συνολικὴν ἐξυπηρέτησιν τοῦ Δημοσίου μας χρέους, ἐνῷ σήμερον βαρύνεται περίπου μὲ 4.800.000 λίρας μόνον, διὰ τὸν λόγον τοῦτον.

Δὲν ἔχομεν ὑπ' ὄψιν ἀκόμη τοὺς ἀριθμοὺς τοῦ ἐφετεινοῦ ἐμπορικοῦ μας ἰσοζυγίου, ἀλλ' ἐὰν λάβωμεν ὑπ' ὄψιν μας τοὺς τοῦ 1925 τοὺς ὁποίους ἐδημοσίευσε εἰς τὸ τελευταῖόν της τεῦχος ἡ Γενικὴ Τράπεζα ἔχομεν τὰ ἑξῆς δεδομένα:

Ἐξαγωγικὸν ἐμπόριον

Καπνὸς	Λίραι	6.028.440
Σταφὶς	»	1.483.855
Σουλτανίνα—σῦκα	»	1.007.102
Οἶνοι	»	477.513
Ἔλαιον—ἐλαῖαι	»	1.438.856
Μεταλλεύματα	»	300.000
Δασικὰ προϊόντα	»	91.272
Σύνολον	Λίραι	10.832.038

Εἰσαγωγικὸν ἐμπόριον

Σῖτος—ἄλευρα	Λίραι	9.244.200
Ὄσπρια—ὄρυζα	»	1.300.000
Κτηνοτροφικὰ προϊόντα	»	1.280.000
Ἀλίπαστα	»	825.000
Ζάχαρις	»	1.735 705
Καφὲς	»	700.000
Γαιάνθρακες—πετρέλαιον	»	1.253.280
Αὐτοκίνητα—βενζίνη	»	1.426.350
Μέταλλα	»	800.000
Νήματα—ὑφάσματα	»	5.841.442
Ξυλεία	»	1.763.985
Σύνολον	Λίραι	26.169.962

Ἐὰν ὑποτεθῇ ὅτι τὸ ἐμπορικόν μας ἰσοζύγιον παραμένει ὡς ἔχει κατὰ τὸ 1929-1930, τὸ ἰσοζύγιον πληρωμῶν θ' ἀπαρτίζεται ἀπὸ 26 ἑκατομμύρια λιρῶν διὰ τὸ εἰσαγωγικόν μας ἐμπόριον καὶ 6 1)2 ἑκατομμ. λιρῶν διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ Δημοσίου χρέους, ἤτοι ἔχομεν ἐν συνόλῳ ἀνάγκην ποσοῦ 32 1)2 ἑκατ. λιρῶν ἐτησίως δι' ἐξαγωγὴν συναλλάγματος, εἰς τὸ ὁποῖον ἔχομεν ν' ἀντιτάξωμεν 11 ἑκ. λιρῶν Ἀγγλίας τοῦ ἐξαγωγικοῦ μας ἐμπορίου. Τὸ ἐπὶ πλέον ποσὸν τῶν 21 1)2 ἑκατομ. λιρῶν πρέπει νὰ καλυφθῇ διὰ τῶν ἀδήλων πόρων, ἤτοι: Τῶν μεταναστευτικῶν ἐμβασμάτων, τῶν εἰσοδημάτων τῶν ἔξω εὑρισκομένων περιουσιῶν, τῶν ναύλων καὶ τῆς βιομηχανίας τῶν ξένων. Δὲν θ' ἀναφέρωμεν τοὺς ἐλάχιστα ἐνθαρρυντικοὺς ἀριθμοὺς τῶν ἀδήλων τούτων πόρων μας, διότι εἶνε ὀφθαλμοφανὲς ὅτι οὔτε τὸ ἥμισυ τοῦ ἀπαιτουμένου ποσοῦ, πρὸς ἰσοσκέλισιν τοῦ δυσμενοῦς μας ἰσοζυγίου πληρωμῶν, εἶνε δυνατὸν νὰ καλυφθῶσι.

* * *

Ἂς ἐξετάσωμεν ἤδη ποῖα μέτρα πρέπει νὰ ληφθῶσι διὰ νὰ μὴ καταστῇ, κατὰ τὸ 1929, προβληματικὴ ἡ ἰσοσκέλισις τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ νὰ μὴ τεθῇ ἐν κινδύνῳ τὸ ἔργον τῆς νομισματικῆς σταθερότητος διὰ τοῦ ὑφισταμένου παθητικοῦ ἰσοζυγίου πληρωμῶν.

Ὡς καὶ ἀνωτέρω ἐγράφομεν, παρὰ τὴν ἐπιβολὴν τῶν οἰκονομιῶν, δὲν προβλέπομεν μείωσιν ἐξόδων, διὰ τὸν προϋπολογισμὸν 1929—1930, ἕνεκα τῆς ἀναγκαίας ἐπαυξήσεως αὐτῶν διὰ τὴν ἀρτιωτέραν λειτουργίαν τῆς κρατικῆς μηχανῆς καὶ τὴν ἐνίσχυσιν τῆς ἐθνικῆς οἰκονομίας. Πρέπει κατὰ συνέπειαν ν' ἀποβλέψωμεν εἰς τὴν αὔξησιν τῶν ἐσόδων.

Παρὰ πάντων ἀνεγνωρίσθη, ὅτι μεγαλυτέρα φορολογικὴ ἐπιβάρυνσις εἶναι ἀδύνατον νὰ ἐπιβληθῇ. Μᾶς ἀπομένει ὅμως ἡ μέριμνα τῆς δικαιοτέρας διαρρυθμίσεως τοῦ φορολογικοῦ μας συστήματος. Τῆς ἀποτελεσματικωτέρας βεβαιώσεως τῶν φόρων. Καὶ τῆς ἐπαυξήσεως τοῦ ἀριθμοῦ τῶν φορολογουμένων εἰς ἣν τὰ μάλιστα θὰ συντελέσῃ, φυσικά, ἡ προσέλκυσις τοῦ ἀποδημήσαντος κεφαλαίου διὰ τῆς γενικῆς Οἰκονομικῆς τε καὶ Κοινωνικῆς γραμμῆς τὴν ὁποίαν θὰ χαράξωμεν.

Ὅσον ἀφορᾷ τὸ ἐμπορικόν μας ἰσοζύγιον νομίζω, ὅτι δυσκόλως δυνάμεθα ν' ἀποβλέψωμεν εἰς τὴν αὔξησιν τοῦ ἐξαγωγικοῦ μας ἐμπορίου. Δυνάμεθα ὅμως ἀντιθέτως νὰ ἐπιτύχωμεν τὴν μείωσιν τοῦ εἰσαγωγικοῦ μας τοιούτου.

Ἐκ τῶν 26 ἑκατομμυρίων λιρῶν Ἀγγλίας, αἵτινες ἀντιπροσώπευον τὴν κατὰ τὸ 1925 ὁλικὴν ἀξίαν τῶν εἰσαχθέντων ἐμπορευμάτων 12 περίπου ἑκατομμύρια λιρῶν ἀντιπροσωπεύουν γεωργικὰ προϊόντα, μέγα μέρος τῶν ὁποίων δυνάμεθα νὰ παραγάγωμεν ἐντοπίως, ἐὰν ἐνισχύσωμεν ἀποτελεσματικῶς τὴν γεωργίαν μας. Δρακόντεια καὶ προστατευτικὰ μέτρα πρέπει ὑπὲρ αὐτῆς νὰ ληφθῶσι. Πᾶσα γωνία ἀκαλλιεργήτου γῆς πρέπει νὰ φορολογηθῇ ἀπηνῶς καὶ οὐδεμιᾶς θυσίας πρέπει νὰ φεισθῶμεν διὰ νὰ καταστήσωμεν τοὺς γεωργικούς μας πληθυσμοὺς συγχρονισμένους μὲ τὰς σημερινὰς ἀπαιτήσεις τῆς ἐντατικῆς καλλιεργείας.

Ἀπὸ ἀπόψεως καυσίμων ὑλῶν ἡ Ἑλλὰς δὲν εἶναι πτωχὴ εἰς λιγνίτας, ἔρχεται ἐν τούτοις, παραγωγικῶς, τελευταία καὶ αὐτῶν τῶν βαλκανικῶν χωρῶν. Ἐν προκειμένῳ δὲν νομίζω ἄσκοπον νὰ ληφθῇ ἀνάλογον μέτρον μὲ τὸ ληφθὲν ἐν Βουλγαρίᾳ, κατὰ τὸ ὁποῖον ἑκάστη βιομηχανία, ἐφ' ὅσον καταναλίσκει γαιάνθρακας, εἶναι ὑποχρεωμένη νὰ χρησιμοποιῇ ὡρισμένον ποσοστὸν λιγνίτου ἐπὶ τῆς καταναλώσεώς της.

Μείωσιν ἐπίσης τοῦ εἰσαγωγικοῦ μας ἐμπορίου δυνάμεθα νὰ ἐπιτύχωμεν διὰ τῆς προστασίας τῆς βιομηχανίας μας. Ἡ προστασία αὕτη πρέπει νὰ εἶναι διττή: Ἐπιβάλλεται ἀφ' ἑνὸς μὲν ἡ λῆψις μέτρων ὅπως παρεμποδισθῇ ἡ δημιουργία θνησιγενῶν βιομηχανιῶν, ἀφ' ἑτέρου δὲ ἡμιπροστατευτικὸν δασμολογικὸν σύστημα δι' ὡρισμένας βιομηχανίας, περὶ τοῦ ὁποίου ἄλλοτε ἐκτενῶς ὡμιλήσαμεν.

Ἡ προσοχή μας πρέπει νὰ στραφῇ συγχρόνως εἰς τὸ ἰσοζύγιον πληρωμῶν, τὸ ὁποῖον, ἐὰν δὲν μεταβληθῇ, θὰ ἐπιδράσῃ δυσμενῶς ἐπὶ τῆς νομισματικῆς μας σταθερότητος, τὴν ὁποίαν ἐπιδιώκομεν καὶ θὰ κινδυνεύσωμεν νὰ ἐξαντλήσωμεν ἀκάρπως τὰς σχετικὰς πιστώσεις.

Πρέπει, κατὰ συνέπειαν, ν' ἀποβλέψωμεν εἰς τὴν αὔξησιν τῶν ἀδήλων πόρων. Καὶ ὡς πρὸς μὲν τὰ κεφάλαια ἢ τὰ εἰσοδήματα τῶν περιουσιῶν, τῶν ἐνταῦθα ἢ ἐν τῷ ἐξωτερικῷ Ἑλλήνων, θὰ μεριμνήσωμεν διὰ τῶν γενικῶν μέτρων τῆς προσελκύσεως τῶν κεφαλαίων. Ἐκ τοῦ μεταναστευτικοῦ συναλλάγματος ἐλάχιστα δυνάμεθα ν' ἀναμένωμεν, κατόπιν τῶν περιοριστικῶν μέτρων, τὰ ὁποῖα ἐλήφθησαν τελευταίως ἐν Ἀμερικῇ. Δὲν ἀπομένει παρὰ ἡ λῆψις ἰδιαιτέρας προνοίας διὰ τὴν ναυτιλίαν μας καὶ διὰ τὴν βιομηχανίαν τῶν ξένων, ἥτις δύναται νὰ καταστῇ μία ἀπὸ τὰς παραγικωτέρας ἑλληνικὰς βιομηχανίας. Ἔθνη, ὡς ἡ Ἑλβετία, ὀφείλουν ὁλόκληρον σχεδὸν τὴν οἰκονομικήν των εὐημερίαν εἰς τοῦτο. Ἄλλα Κράτη κατώρθωσαν, ὡς ἡ Ἰταλία, ὥστε τὸ δαπανώμενον ποσὸν ὑπὸ τῶν ξένων ἐν Ἰταλίᾳ νὰ ὑπερβαίνῃ κατὰ πολὺ τὸ ποσὸν τὸ ὁποῖον δαπανῶσιν οἱ εἰς ὅλα τὰ μέρη τοῦ κόσμου ἐγκατεστημένοι Ἰταλοί.

* * *

Ταῦτα εἶναι ἐν ταῖς γενικαῖς αὐτῶν γραμμαῖς τὰ μέτρα τὰ ὁποῖα νομίζω, ὅτι πρέπει νὰ ληφθῶσι διὰ ν' ἀνασυγκροτηθῶμεν οἰκονομικῶς. Τῆς οἰκονομικῆς μας ἐκλύσεως εἶναι ἀπότοκος καὶ ἡ παροῦσα κρίσις. Δὲν νομίζω δὲ ὅτι ὀφείλεται αὕτη εἰς εἰδικοὺς [illegible] λόγους, ὡς ἐζητήθη παρὰ πολλῶν νὰ παρασταθῇ.

ΓΕΩΡΓ. ΙΩ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

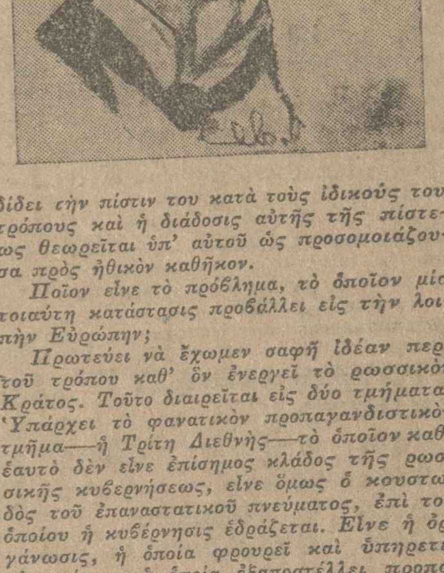
Ποῦ κατευθύνεται ἡ Ρωσσία;

Τὸ πρόβλημα τῆς Ρωσσίας ἐν σχέσει μὲ τὴν Εὐρωπαϊκὴν πολιτικὴν

Ἄρθρον τοῦ κ. Ράμσαιϋ Μακντόναλντ

Copyright «Πρωΐας» καὶ «London General Press»

Ἂν καὶ παρῆλθον τόσα ἔτη, ἡ Ρωσσία παραμένει ἀκόμη τὸ ἀβέβαιον φάσμα εἰς τὸ βάθος τῆς εὐρωπαϊκῆς πολιτικῆς σκηνῆς. Ἐκπροσωπεῖ οἰκονομικὸν καθεστὼς διατελοῦν εἰς ἐχθρικὴν ἀντίθεσιν πρὸς τὸ ἐπικρατοῦν εἰς τὸν ὑπόλοιπον κόσμον σήμερον· ἐδημιουργήθη ὑπὸ μιᾶς βιαίας ἐπαναστάσεως καὶ διατηρεῖ τὸ πνεῦμα ἐκεῖνο ἕως σήμερον. Ἐπὶ πλέον, τὸ Ρωσσικὸν καθεστὼς ἔχει τὴν θέρμην μιᾶς πίστεως καὶ θέλει νὰ ἐξαπλωθῇ. Πιστεύει, ὅτι ἔχει ἀποστολήν. Ὅλους τοὺς κανόνας καὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ κόσμου τῆς διπλωματίας καὶ τῶν ἐθνικῶν σχέσεων θεωρεῖ ὡς ὑπολείμματα τοῦ παρελθόντος. Στηρίζει καὶ διαδίδει τὴν πίστιν του κατὰ τοὺς ἰδικούς του τρόπους καὶ ἡ διάδοσις αὐτῆς τῆς πίστεως θεωρεῖται ὑπ' αὐτοῦ ὡς προσομοιάζουσα πρὸς ἠθικὸν καθῆκον.



Ποῖον εἶνε τὸ πρόβλημα, τὸ ὁποῖον μία τοιαύτη κατάστασις προβάλλει εἰς τὴν λοιπὴν Εὐρώπην;

Πρωτεύει νὰ ἔχωμεν σαφῆ ἰδέαν περὶ τοῦ τρόπου καθ' ὃν ἐνεργεῖ τὸ ρωσσικὸν Κράτος. Τοῦτο διαιρεῖται εἰς δύο τμήματα. Ὑπάρχει τὸ φανατικὸν προπαγανδιστικὸν τμῆμα—ἡ Τρίτη Διεθνὴς—τὸ ὁποῖον καθ' ἑαυτὸ δὲν εἶνε ἐπίσημος κλάδος τῆς ρωσσικῆς κυβερνήσεως, εἶνε ὅμως ὁ κουστωδὸς τοῦ ἐπαναστατικοῦ πνεύματος, ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἡ κυβέρνησις ἑδράζεται. Εἶνε ἡ ὀργάνωσις, ἡ ὁποία φρουρεῖ καὶ ὑπηρετεῖ τὴν πίστιν, ἡ ὁποία ἐξαποστέλλει προπαγανδιστὰς ἀπὸ τὴν Κίναν ἕως τὸ Περού, ἡ ὁποία παρέχει χορηγίας εἰς τὰ κομμουνιστικὰ κόμματα ἁπανταχοῦ τοῦ κόσμου, ἡ ὁποία διατηρεῖ τὴν ἐπαναστατικὴν ὑπερηφάνειαν καὶ τὸ ἐνδιαφέρον εἰς τὰς καρδίας τοῦ ρωσσικοῦ λαοῦ. Δὲν περιλαμβάνεται ΕΝΤΟΣ τῆς κυβερνήσεως, ἀλλὰ δὲν δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς οὖσα ΕΚΤΟΣ τῆς κυβερνήσεως.

Ἔπειτα ὑπάρχει ἡ κυρίως Σοβιετικὴ διοίκησις, ἡ ὁποία ἀσχολεῖται, ὅπως κάθε κυβέρνησις, μὲ τὰ ἄμεσα ἐσωτερικὰ καὶ ἐξωτερικὰ προβλήματα τοῦ Κράτους. Εἶνε ἐκτὸς ἀμφισβητήσεως, ὅτι αὐτὴ προσπαθεῖ νὰ στηλώσῃ πάλιν τὴν Ρωσσίαν εἰς τὰ πόδια της. Ἡ πίστις καθιστᾷ τὸν ρωσσικὸν λαὸν ἱκανὸν νὰ ὑπομένῃ τὰς κακουχίας καὶ νὰ θεωρῇ αὐτὰς ὡς τὸν τραχὺν δρόμον πρὸς τὸν θρίαμβον· ἡ κυβέρνησις ἐργάζεται διὰ νὰ ἐλαττώσῃ τὰς κακουχίας καὶ νὰ ἀποδείξῃ ὅτι αἱ ταλαιπωρίαι εἶνε παροδικαί. Ἀλλὰ μία διοίκησις, μὲ τὴν πεῖράν της, εὑρίσκει ὅτι ἡ πολλὴ ἐπαναστατικὴ θέρμη εἶνε ματαία, ὅτι τόσον ἡ οἰκονομική, ὅσον καὶ ἡ πολιτικὴ τακτικὴ μέθοδος δέον νὰ συμμορφώνωνται πρὸς τὰ ἄκαμπτα γεγονότα καὶ ὅτι, οἱαιδήποτε καὶ ἂν εἶναι αἱ διαφοραὶ ὡς πρὸς τὰς βασικὰς ἀρχὰς καὶ τὰς θεωρητικὰς ἀντιλήψεις περὶ τῶν πραγμάτων, οἱ τρόποι καθ' ὃν τὰ πράγματα δέον νὰ γίνωνται εἶνε κατ' ἀνάγκην ὁμοιότατοι πρὸς τὰς μεθόδους τὰς ἀκολουθουμένας ὑπὸ τῶν ἄλλων κυβερνήσεων. Τοιουτοτρόπως οἱ Ρῶσσοι ἰθύνοντες μετέβαλον τὴν ἐσωτερικὴν οἰκονομικὴν πολιτικήν, τοιουτοτρόπως ἐνέδωκαν εἰς τὰς πρακτικὰς ἀνάγκας τῶν χωρικῶν των, τοιουτοτρόπως ἠγωνίσθησαν νὰ προέλθουν εἰς ἀγαθὰς σχέσεις μὲ ξένους κεφαλαιούχους καὶ ξένας κυβερνήσεις, τοιουτοτρόπως ἀποχωρίζονται τῶν ἱερέων τῆς Τρίτης Διεθνοῦς.

Ἡ ἐξέλιξις αὐτὴ εἶνε ἀναπόφευκτος. Ἡ ἐπανάστασις δὲν δύναται νὰ προφυλαχθῇ ἀπ' αὐτῆς, ὅσον καὶ ἂν ἀγωνισθῇ. Εἰς τοὺς κόλπους τῆς Μόσχας ἐντείνεται ὁ ἀνταγωνισμὸς καὶ τοῦτο εἶνε γεγονὸς ὑψίστης σημασίας διὰ τὰς ἄλλας κυβερνήσεις τῆς Εὐρώπης.

Ἐπαναστάσεις ἀνὰ τὴν Εὐρώπην οὐδὲν ἄλλο θὰ ἐπέφερον ἐκτὸς τῆς συμφορᾶς. Θὰ ἐβύθιζον τὰς ἐργαζομένας τάξεις εἰς τὴν βαθυτέραν ἔνδειαν, θὰ ἀπεδεκάτιζον τὸν πληθυσμόν, θὰ κατέστρεφον τὴν τάξιν καὶ τὴν πρόοδον. Ἡ Εὐρώπη ἑπομένως ἔχει καθῆκον ἐπιβεβλημένον νὰ προστατεύσῃ ἑαυτὴν κατὰ τῆς ρωσσικῆς προπαγάνδας. Ἠμπορεῖ νὰ δοκιμάσῃ νὰ πράξῃ τοῦτο διακηρύττουσα, ὅτι ἡ Ρωσσία εἶνε ἐκτὸς νόμου, ἀρνουμένη νὰ τὴν ἀναγνωρίσῃ, συμπεριφερομένη σὰν κάποιο ἀνώτερον πρόσωπον ἔχον συναίσθησιν περισσότερον ἀπὸ κάθε ἄλλο τῆς ἀνωτερότητός του, θέτουσα ὡρισμένους κανόνας πρὸς τοὺς ὁποίους ἡ Ρωσσία νὰ ὑποχρεωθῇ νὰ συμμορφωθῇ πρὸ πάσης ἄλλης συνεννοήσεως. Κατ' οὐσίαν αὐτὴ εἶνε πραγματικῶς ἡ στάσις τῶν διδασκάλων συμπεριφορᾶς καὶ στερεῖται πάσης ἰδιότητος πραγματικῆς κυβερνητικῆς τέχνης.

Μία τοιαύτη στάσις ἐπιβραδύνει τὴν ἐσωτερικὴν ἐξέλιξιν τῆς ρωσσικῆς κυβερνήσεως καὶ ἀναβάλλει τὴν ῥῆξιν μεταξὺ τῶν διοικητικῶν ἀρχῶν καὶ τῶν ἀποστόλων τῆς προπαγάνδας. Στεροῦντες τὰς διοικητικὰς ἀρχὰς τῆς ἀναγνωρίσεως ἐκείνης, ἥτις εἶνε οὐσιώδης διὰ τὴν ἐπιτυχίαν των, καὶ ἀποφεύγοντες νὰ τὰς ἀναγκάσωμεν νὰ ἀντικρύσουν ἐκ τοῦ σύνεγγυς τὰς ἐξωτερικὰς εὐθύνας των, ἐξακολουθοῦμεν νὰ παρέχωμεν τὴν ἐλευθερίαν εἰς τὸ προπαγανδιστικὸν ἐκεῖνο σῶμα ὅπως ἀποστέλλῃ τοὺς πράκτοράς του εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Ἡ πίεσις ἰσχυρῶν ὁπωσδήποτε ἀποκλειστικῶν μέτρων ἔξωθεν λαμβανομένων ὑφ' οἱανδήποτε μορφὴν καὶ κατὰ τρόπον ἐχθρικὸν ἢ προσβλητικὸν ἐντείνει ἁπλούστατα ἐντὸς τῆς Ρωσσίας τὸ ῥεῦμα τῆς διατηρήσεως τῆς διοικήσεως καὶ τῆς προπαγάνδας ἡνωμένον καὶ ἐνθαρρύνει τὴν πρώτην νὰ ἐλπίζῃ, ὅτι, διὰ τῶν ἐνεργειῶν τῆς δευτέρας, ἐπαναστατικαὶ ζυμώσεις δύνανται νὰ δημιουργηθοῦν εἰς τὰ στρατηγικὰ σημεῖα ὅλου τοῦ κόσμου καὶ τόσον σοβαροῦ χαρακτῆρος, ὥστε νὰ ἐπιβάλουν ἀλλαγὴν τῆς στάσεως τῶν ἐχθρικῶν κυβερνήσεων. Τοιουτοτρόπως, ἡ Ρωσσία, ὡς κράτος διατελοῦν ἀκόμη ἐν ἐπαναστάσει καὶ ὡς μολυσμένη περιοχὴ ἐξαποστέλλουσα μακρὰν τὰ σπέρματα τῆς ἐπαναστάσεώς της, θὰ διετηρεῖτο ἐν ζωῇ πολὺ περισσότερον παρ' ὅ,τι θὰ ἦτο κατὰ τὸν φυσικὸν νόμον ὁμαλόν.

Ἡ οἰκονομικὴ βάσις, ἐπὶ τῆς ὁποίας ἔχει κτισθῇ ἡ Ρωσσία, οὔτε ἀπειλή, οὔτε ἀντικείμενον μερίμνης τῆς Εὐρώπης εἶνε. Κατὰ πόσον τὰ κοινοβούλια θὰ γίνουν Σοβιὲτ ἢ ἡ δημοκρατία θὰ ἐκφυλισθῇ εἰς δικτατορίαν ἢ τὸ ξένον ἐμπόριον θὰ διεξάγεται ὑπὸ πρακτορείων πωλήσεως ἢ τράστ καὶ καρτὲλ ἢ ὑπὸ κλάδων τῆς κυβερνήσεως ἢ πῶς τὰ ἐργοστάσια θὰ διευθύνωνται καὶ θὰ κατανέμεται ἡ ἐθνικὴ παραγωγὴ—ὅλα αὐτὰ εἶνε ζητήματα τὰ ὁποῖα ἀφοροῦν τὰ καθ' ἕκαστον ἔθνη καὶ κατ' ἀνάγκην θὰ διακανονισθοῦν ὑπὸ τοῦ χρόνου καὶ τῆς πείρας, ὑπὸ φωτισμένης ἀντιλήψεως ἢ ἀμαθείας. Τὰ ἔθνη θὰ ζήσουν ἢ θὰ ἀποθάνουν ὑπὸ τὴν πίεσιν τῶν περιστάσεων, ὅπως ἔγινε καὶ εἰς τὸ παρελθόν. Ἡ Ρωσσία, ὡς παράδειγμα, δὲν εἶνε ἀπειλή· εἶνε μόνον προειδοποίησις ἢ ἐνθάρρυνσις, ἂν ἀποτύχῃ ἢ ἂν ἐπιτύχῃ.

Τὸ συμφέρον ἑπομένως τῆς Εὐρώπης εἶνε νὰ ἀπόσχῃ πάσης ἀναμίξεως εἰς τὰς ἐσωτερικὰς ὑποθέσεις τῆς Ρωσσίας, ἀλλὰ νὰ ἀσκήσῃ ἐπιρροὴν ἐπὶ τῆς ρωσσικῆς κυβερνήσεως, ἡ ὁποία τοιουτοτρόπως θὰ καταστῇ ἱκανὴ νὰ καθορίσῃ καὶ νὰ ὑποδεχθῇ τὰς ὑποχρεώσεις γείτονος πρὸς γείτονα—ἑνὸς κράτους πρὸς ἄλλον. Ἡ Εὐρώπη λοιπόν, ὀφείλει νὰ προέλθῃ εἰς σχέσεις ὁμαλῆς μορφῆς μετὰ τῆς ρωσσικῆς κυβερνήσεως. Καὶ ὅταν ἐπέλθῃ ἡ ἐπαφὴ αὕτη, δέον νὰ ἐξετασθῇ τὸ ζήτημα τῆς προπαγάνδας. Τότε τὸ ζήτημα τῆς Τρίτης Διεθνοῦς, ἡ θέσις αὐτῆς καὶ ἡ προπαγανδιστικὴ δρᾶσίς της, θὰ καταστῇ ἐσωτερικὸν πρόβλημα τῆς Ρωσσίας καὶ τότε μόνον θὰ καταστῇ δυνατὸν νὰ λυθῇ. Ἐφ' ὅσον τὰ ξένα Κράτη φέρονται πρὸς τὴν Τρίτην Διεθνῆ κατὰ τρόπον τοιοῦτον, ὥστε νὰ φαίνωνται προκαλοῦντα τὴν ἐσωτερικὴν οἰκονομίαν τῆς Ρωσσίας, οὐδὲν ἄλλο θὰ πράττουν εἰμὴ θὰ διατηροῦν ἀκμαίαν τὴν ἐπαναστατικὴν θέρμην. Ὅταν χειρισθοῦν τὸ ζήτημα κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε νὰ καταστήσουν τὴν ὑπόστασίν της ἐσωτερικὸν πρόβλημα διὰ τὴν Ρωσσίαν, θὰ προστατευθοῦν ἀπ' αὐτῆς. Ἡ πίεσις τῶν ξένων κυβερνήσεων θὰ ἔπρεπε νὰ ἀσκῆται ἐκ τοῦ σύνεγγυς καὶ ἐπιμόνως. Τὰ παράπονα διὰ τὴν ἐπιβλαβῆ ἀνάμιξιν εἰς τὴν εἰρηνικὴν διαβίωσιν τῶν ἄλλων κρατῶν θὰ ἔπρεπε νὰ διαβιβάζωνται ἀλλεπάλληλα, μὲ τὴν ἐπίμονον ἀξίωσιν ὅπως ἀκουσθοῦν. Ἡ ἐσωτερικὴ διένεξις, οὕτω πως διατηρουμένη, μόνον κατὰ ἕνα τρόπον ἠμπορεῖ νὰ τελειώσῃ. Ἡ διοίκησις θὰ νικήσῃ καὶ ἡ Ρωσσία θὰ παύσῃ νὰ ὑφίσταται ὡς ἀπειλή, ὡς ἐπιρροὴ ἀσκουμένη πανταχοῦ ὅπου ὑπάρχει ἀνησυχία.

J. RAMSAY MAC DONALD

ΤΟ ΕΠΙΜΑΧΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

Η ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑ

ΑΡΘΡΟΝ ΤΟΥ ΝΑΥΑΡΧΟΥ ΧΑΤΖΗΚΥΡΙΑΚΟΥ

Λαμβάνοντες ἀφορμὴν ἐκ προσκλήσεως τῆς Ἑνώσεως τῶν Ἑλλήνων πλοιάρχων τοῦ Ἐμπορικοῦ Ναυτικοῦ καὶ τῆς ὁποίας ἔχομεν τὴν τιμὴν νὰ εἴμεθα ἐπίτιμος Πρόεδρος, καθὼς καὶ τῆς κατὰ τὰς ἡμέρας ταύτας συζητήσεως ἐν τῷ Τύπῳ περὶ τοῦ ποῦ πρέπει νὰ ὑπάγεται ἡ Ἐμπορικὴ Ναυτιλία, καὶ ἐπειδὴ ἡμεῖς ἀπεσπάσαμεν ταύτην ἐκ τοῦ Ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, κρίνομεν ἐπιβεβλημένον νὰ ἀναπτύξωμεν τὰς γνώμας μας ἐπὶ τοῦ θέματος τούτου.

Ἡ Ἐμπορικὴ Ναυτιλία ἀπὸ τῆς συστάσεως τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους ὑπήγετο εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν, ἕνα δηλαδὴ περίπου αἰῶνα. Ἡ Ἑλλὰς κατὰ τὸν μεγάλον ἀγῶνα τῆς Ἐθνικῆς ἡμῶν Παλιγγενεσίας ἐσώθη ἐκ τῆς θαλάσσης. Οἱ ἐμπορικοὶ στόλοι τῆς Ὕδρας, τῶν Ψαρῶν καὶ τῶν Σπετσῶν μεταβληθέντες εἰς πολεμικούς, ἐκράτησαν τὸν ἀγῶνα κατὰ θάλασσαν, δώσαντες ναυμαχίας καὶ ἐφοδιάζοντες τὰ φρούρια καὶ τὰς πολιορκουμένας πόλεις ἀδιαλείπτως, πρὸς δὲ συνεχῶς ἀπησχόλουν τὸν ἐχθρὸν διακόπτοντες τὰς συγκοινωνίας του.

Οὐδὲν ἄλλο κράτος τῆς σφαίρας ταύτης ἔχει παρομοίαν ἱστορίαν καὶ ναυτικὰς παραδόσεις. Οἱ πρῶτοι ἀξιωματικοὶ τοῦ ναυτικοῦ καθὼς καὶ τὰ πρῶτα πλοῖα τῶν προῆλθον ἐκ τοῦ Ἐμπορικοῦ Στόλου· ἦτο λοιπὸν φυσικώτατον εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς νὰ ὑπαχθῇ εἰς τὰ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν.

Καὶ μετέπειτα, ὁσάκις τὸ Ναυτικὸν εἶχεν ἀνάγκην ἀξιωματικῶν καὶ πάλιν ἐδανείζετο τούτους ἀπὸ τὸν ἐμπορικὸν στόλον (ἴδε τὴν τάξιν τῶν ἐπικούρων), ἀλλὰ καὶ τὸ κατώτερον προσωπικὸν ὁλοκλήρου τοῦ πολεμικοῦ στόλου, ἐκ τοῦ ἐμπορικοῦ προέρχεται. Οἱ τὰ ἀντιθέτως φρονοῦντες μᾶς φέρουσι τὸ ἐπιχείρημα, ὅτι ὁ Ἀγγλικὸς ἐμπορικὸς στόλος ἀνήκει εἰς ἄλλο ὑπουργεῖον ἀπὸ τῶν Ναυτικῶν, ἀλλὰ δὲν μᾶς λέγουσιν ὅτι κατ' ἐξοχὴν οἱ Ἄγγλοι τηροῦσι τὰς παραδόσεις των καὶ δὲν θὰ ἤλλαζαν μίαν τοιαύτην παράδοσιν, ἐὰν τὴν εἶχον· ἐπιπροσθέτως ἡ Ναυτολογία εἰς τὴν Ἀγγλίαν εἶνε ἐντελῶς διάφορος τῆς ἰδικῆς μας. Ὁ Ἀγγλικὸς πολεμικὸς στόλος ναυτολογεῖ ἐθελοντὰς μικρᾶς ἡλικίας ἐκ τῶν ὁδῶν καὶ τοὺς κάμνει ναύτας ἐπὶ τῶν πολεμικῶν σκαφῶν, ἐνῷ ἡμεῖς μὴ δυνάμενοι νὰ ἔχωμεν τοιοῦτον πλούσιον πρόγραμμα, ναυτολογοῦμεν ἐκ τῶν ναυτικῶν μερῶν, δηλαδὴ ναύτας τοῦ ἐμπορικοῦ στόλου, οἱ ὁποῖοι ἀπολυόμενοι, συνεχίζουσιν ἐπὶ τοῦ ἐμπορικοῦ στόλου τὸ στάδιον. Ποῖος λοιπὸν πρέπει νὰ τοὺς παρακολουθῇ εἰς τὸν ὑπόλοιπον ναυτικόν των βίον; Ὁ ὑπουργὸς τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ἢ τῶν Ναυτικῶν;

Εἰς ὅλα τὰ Κράτη ὁ ἐμπορικὸς στόλος εἶναι συνάρτησις τοῦ πολεμικοῦ. Εἰς τὴν Ἀγγλίαν ὁ πολεμικὸς στόλος εἶναι τόσον ἰσχυρός, ὥστε ὁ ἐμπορικὸς παίζει πάντως σπουδαῖον ῥόλον, ὄχι ὅμως ὅσον ἐν Ἑλλάδι, ὅπου ὁ ἀσθενὴς πολεμικὸς στόλος ἀναμένει ἐν πολέμῳ τὴν ἐνίσχυσίν του τὴν πραγματικὴν ἐκ τοῦ ἐμπορικοῦ στόλου (ἴδε μοῖρα καταδρομικῶν «Ἑσπερία», «Ἀρκαδία», «Μυκάλη» κλπ. ὑπὸ τὸν πλοίαρχον Ι. Δαμιανὸν 1912).

Πῶς λοιπὸν τὸ Ναυτικὸν Ἐπιτελεῖον θὰ φροντίσῃ ἐν εἰρήνῃ τὴν διαρρύθμισιν καὶ τὴν μελέτην τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ ἐμπορικοῦ στόλου, ἐνόσῳ οὗτος εἶναι ἀπεσπασμένος εἰς ἄλλο Ὑπουργεῖον καὶ ἐνόσῳ μάλιστα, εἶναι γεγονὸς λυπηρὸν βέβαια, πόσον ἐχθρικαὶ εἶναι πρὸς ἀλλήλας αἱ διάφοροι κρατικαὶ ὑπηρεσίαι;

Ἡ μεταφορὰ τῆς Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας ἐγένετο κατὰ τὸ 1917, νομίζω, τῇ εἰσηγήσει μερικῶν οἰκονομικῶν ἀξιωματικῶν, οἱ ὁποῖοι ἀπ' ἀγαθοῦ ἀσφαλῶς συνειδότος, ἠθέλησαν νὰ μεταφυτεύσουν ξένας συνηθείας εἰς τὸν τόπον μας. Ἡ ἀπόφασις ὅμως αὕτη ὑπῆρξε πολὺ ἀτυχής, βεβιασμένη καὶ ἀμελέτητος, ἐστοίχισε πολλὰ χρήματα εἰς τὸ Κράτος διὰ τῆς δημιουργίας νέου λιμενικοῦ σώματος ἐξ 144 ἀξιωματικῶν, 150 περίπου ὑπαξιωματικῶν καὶ 1100 ναυτῶν, στρατολογουμένων ὅπως καὶ εἰς τὴν Χωροφυλακήν. Ἡ στρατολογία αὐτὴ ἦτο εἰς βάρος τῆς μαχιμότη-

Η ΠΡΩΪΑ
ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ	ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΕΤΗΣΙΑ ΔΡΑΧ. 380	ΕΤΗΣΙΑ ΛΙΡ. ΑΓΓΛ. 2
ΕΞΑΜΗΝΟΣ » 200	ΑΜΕΡΙΚΗΣ ΔΟΛΛΑΡ. 15

Οὐδεμία ἀπόδειξις πληρωμῆς εἶνε ἔγκυρος ἐὰν δὲν φέρῃ τὴν ὑπογραφὴν τοῦ διαχειριστοῦ τῆς «Πρωΐας» κ. Δ. Παπαγεωργίου καὶ τὴν σφραγῖδα τῆς ἐφημερίδος.

τος τοῦ Ναυτικοῦ, διότι τὸ Πολεμικὸν Ναυτικὸν ἔχανε τοὺς ἄνδρας τούτους.

Ὁ τελευταῖος, ὡς ἐνθυμούμεθα, προϋπολογισμὸς τῆς Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, ἔφθασε τὰ 25 ἑκατομμύρια. Καὶ ὅπως ὅλα τὰ πράγματα ἐν Ἑλλάδι, τὸ ἕνα φέρει τὸ ἄλλο, ἤθελον φυτώριον τῶν λιμενικῶν ἀξιωματικῶν· ἐπίταξις λοιπὸν ἑνὸς πλοίου καὶ δημιουργία Λιμενικῆς Ναυτικῆς Σχολῆς ἐν Πειραιεῖ διὰ 15 λιμενικοὺς δοκίμους. Νομίζω, ὅτι πᾶς τις ἐννοεῖ τὰ περιττὰ ἔξοδα καὶ δὴ εἰς τοιαύτας στιγμάς.

Ὅσον ἀφορᾷ τὸ λιμενικὸν σῶμα, νομίζω, ὅτι καὶ οἱ ἴδιοι μιὰ φορὰ ποῦ θέλουν νὰ λέγωνται ἀξιωματικοί, θὰ προτιμοῦν νὰ ἀνήκουν εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν. Ὅσον διὰ τοὺς λιμένας φαντάζεταί τις τὸ ἄτοπον νὰ ἀνήκωσιν οὗτοι εἰς μὴ στρατιωτικὴν ὑπηρεσίαν. Οἱ ἑλληνικοὶ λιμένες δὲν εἶναι ὅπως οἱ Ἀγγλικοί, ἐντὸς ποταμῶν, κατὰ τὸ πλεῖστον. Ἐδῶ κάθε λιμὴν ἔχει πολεμικὸν καὶ στρατιωτικὸν χαρακτῆρα. Πῶς λοιπὸν ἐν πολέμῳ θὰ γίνεται; Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν θὰ ἀναφέρεται πρὸς τὸν συνάδελφόν του τῆς Οἰκονομίας διὰ νὰ κανονίσῃ τὴν ἄμυναν αὐτῶν καὶ τὴν κίνησιν;

Ὅσον ἀφορᾷ τὸ μέτρον, τὸ ὁποῖον ἐλάβομεν ἡμεῖς, τοῦ διορισμοῦ ἀνωτάτου μαχίμου ἐν Πειραιεῖ καὶ Θεσσαλονίκῃ, ἐπιμένομεν εἰς τὴν γνώμην, διότι ὁ πρῶτος λιμὴν τοῦ Κράτους πρέπει νὰ ἔχῃ μάχιμον ἀξιωματικόν, διὰ πλείστους λόγους. Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὴν Θεσσαλονίκην, ἐκεῖ ἐπιβάλλεται, διότι ὡς γνωστόν, κατὰ τὴν συνθήκη μετὰ τῆς Σερβίας διὰ τὴν οὐδετέραν ζώνην, ὁ Λιμενάρχης εἶναι ὁ ἀντιπρόσωπος τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους. Συνεπῶς πρέπει νὰ εἶναι ἐξαιρετικῆς μορφώσεως καὶ διπλωματικῆς ἱκανότητος ἀξιωματικὸς τοῦ μαχίμου κλάδου.

Ἡμεῖς, ἄλλως τε, μετεφέραμεν τὴν Ἐμπορικὴν Ναυτιλίαν εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν ὡς αὐτοτελῆ καὶ ἀνεξάρτητον σχεδὸν διεύθυνσιν, χωρὶς νὰ χαλάσωμεν τίποτε ἀπὸ τοὺς νόμους τοὺς νεωτεριστικούς, ποῦ τῇ εἶχεν ἐπιβάλει ἡ πρόοδος, μὲ τὰ συμβούλια τῶν ἐφοπλιστῶν καὶ ὅ,τι ἄλλο, ἐπαναλαμβάνομεν, ἐδημιούργησεν ἡ πρόοδος, μὲ μόνην τὴν διαφοράν, ἀντὶ νὰ ὑπογράφῃ ὁ ὑπουργὸς τῆς Οἰκονομίας, ὑπογράφει ὁ εἰδικώτερος, ὁ ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν.

Τὰ συμβούλια μάλιστα τῆς ἐργασίας, τὰ εἴχαμεν ἀφήσει εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας. Ἐνθυμοῦμαι ὅμως, ὅτε ἤμην ὑπουργός, ὅτι ὁ συνάδελφός μου τοῦ ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, μοὶ ἐτηλεφώνησεν νὰ ἀναλάβωμεν ἡμεῖς τὰ ἐργατικὰ προσωρινῶς, διότι δὲν εἶχε τὰ μέσα νὰ ἐπιβληθῇ, ὅτε ἐξερράγη ἀπεργία θερμαστῶν. Καὶ ἀνελάβομεν, καὶ τὸ πλοῖον «Ἔδισσον» ἔφυγε τὰ μεσάνυκτα, χωρὶς νὰ χάσῃ οὐδὲ λεπτὸν ἀπὸ τὴν ὥραν τοῦ δρομολογίου του. Σημειωτέον, ὅτι ἡ ἀπεργία ἐξερράγη εἰς τὰς 8 τὸ βράδυ. Καὶ ἦτο πολὺ φυσικόν, διότι τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν εἶχεν ὅλα τὰ μέσα καὶ διέταξα ἀμέσως ἄγημα ἐκ τῆς «Λήμνου» νὰ ἀσφαλίσῃ τὴν τάξιν καὶ θερμαστὰς ἐκ τοῦ Ναυστάθμου νὰ ἐπιβῶσι τοῦ πλοίου — καὶ φρουρὰν ἐξ 25 ἀνδρῶν ἐγκατέστησα ἐπὶ τοῦ πλοίου διὰ νὰ μὴ τὸ βλάψουν οἱ ἀπεργοὶ εἰς Πειραιᾶ καὶ Πάτρας, ἔνθα διήρχετο.

Ὁ ναυτικὸς κόσμος, ὁ ὁποῖος ἐννοεῖ καλῶς τὰς γραμμὰς ταύτας, γνωρίζει πόσον συνυφασμένοι καὶ ἀλληλένδετοι εἶναι οἱ δύο στόλοι, ὁ Ἐμπορικὸς καὶ ὁ Πολεμικός, καὶ μετὰ πόσης πάντοτε στοργῆς καὶ ἀγάπης τὸ Πολεμικὸν Ναυτικὸν ἀπέβλεψε πρὸς τὸ Ἐμπορικὸν καὶ πόσον ἐπιμελῶς ἐφρόντιζε καὶ φροντίζει πάντοτε διὰ τὰς ἀνάγκας του. Οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ Ἐμπορικοῦ στόλου δὲν θὰ λησμονήσουν ποτὲ τὴν πατρικὴν μέριμναν τῶν συναδέλφων των τοῦ Πολεμικοῦ Ναυτικοῦ, οἱ ὁποῖοι κατὰ τὰς ὥρας τῆς ἀναπαύσεως ἐν τοῖς πολεμικοῖς πλοίοις, δίδωσι μαθήματα τῆς ναυτικῆς τέχνης εἰς τοὺς κληρωτοὺς ναύτας, καὶ τοὺς παρακολουθοῦσι συνεχῶς καὶ ἀδιαλείπτως μέχρι τῶν ἐξετάσεων αὐτῶν διὰ τὸ δίπλωμα τοῦ πλοιάρχου.

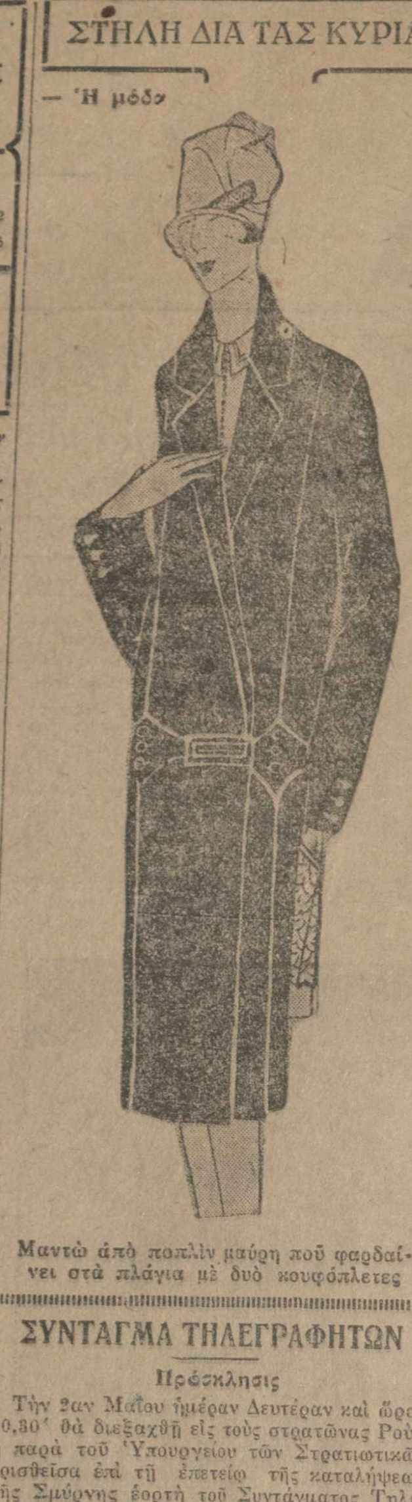
Θὰ ἠδύνατο κανεὶς νὰ γράφῃ ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας σωρείαν ἐπιχειρημάτων. Νομίζω, ὅμως, ὅτι τὰ ἀνωτέρω εἶναι ἀρκετά.

Κατὰ τὴν γνώμην μας, ἡ ἐκ νέου μεταφορὰ τῆς Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, θὰ εἶναι σφάλμα μέγα, πρὸς δὲ δαπάνη τρομακτική. Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὸν αὐτόνομον ὀργανισμόν, τοιοῦτος εἶναι ἤδη. Εἶναι μία ἀνεξάρτητος ἐντελῶς διεύθυνσις μὲ ἰδικούς της νόμους. Τί νόημα ἔχει νὰ μὴ ὑπάγεται πουθενά; Τότε πρέπει νὰ γίνῃ νέον ὑπουργεῖον. Κάθε ὑπηρεσία πρέπει κάπου νὰ ὑπάγεται, ἐκτὸς ἐὰν πρόκειται νὰ γίνῃ κράτος ἐν κράτει.

ΑΛ. ΧΑΤΖΗΚΥΡΙΑΚΟΣ

ΣΤΗΛΗ ΔΙΑ ΤΑΣ ΚΥΡΙΑΣ

— Ἡ μόδα



Μαντὼ ἀπὸ ποπλὶν μαύρη ποῦ φαρδαίνει στὰ πλάγια μὲ δύο κουφόπλετες

ΣΥΝΤΑΓΜΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΤΩΝ

Πρόσκλησις

Τὴν 2αν Μαΐου ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὥραν 10,30' θὰ διεξαχθῇ εἰς τοὺς στρατῶνας Ρούφ ἡ παρὰ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν ὁρισθεῖσα ἐπὶ τῇ ἐπετείῳ τῆς καταλήψεως τῆς Σμύρνης ἑορτὴ τοῦ Συντάγματος Τηλεγραφητῶν, καθ' ἣν καὶ ψαλλήσεται ἐπιμνημόσυνος δέησις ὑπὲρ τῶν πεσόντων τοῦ Συντάγματος.

Προσκαλοῦνται ὅθεν ἅπαντες οἱ ἔφεδροι αὐτοῦ καὶ πᾶς βουλόμενος, ὅπως τιμήσωσι διὰ τῆς συμμετοχῆς των τὴν ἑορτήν.

Ὁ Διοικητὴς τοῦ Συντάγματος
ΔΗΜ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΔΗΣ

ΤΟΥΑΛ-ΝΤΕ-ΖΟΥΪ
ΚΡΕΤΟΝ
Ψάθες πατωμάτων κινέζικες
Ψάθες διὰ στὸρ
πράσινες καὶ χρωματιστές
Ψάθες «ΟΜΠΡΑ» διὰ στὸρ
Μουσαμάδες καὶ λινέλαια
Ἅπαντα εἰς πλουσιωτάτην συλλογὴν
ΔΡΟΣΟΣ & ΡΟΔΟΥΛΗΣ
Ἑρμοῦ 77. Τηλ. 3-96

ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ
ΑΠΟΘΗΚΗ ὅλων τῶν ἠλεκτρικῶν ὑλικῶν δι' ἐσωτερικὰς καὶ ἐξωτερικὰς ἐγκαταστάσεις. ΛΑΜΠΤΗΡΕΣ PHILLIPS εἰς ὅλα τὰ βόλτ, λαμπτῆρες χρωματιστοί, λαμπτῆρες αὐτοκινήτων. ΓΝΩΜΟΝΕΣ ἠλεκτρικοί, Τηλέφωνα, ἐξατμιστῆρες κλπ. Πλουσία συλλογὴ πολυφώτων ἐπιτραπεζίων λαμπῶν, ἀμπαζοὺρ κ.λ.π. εἰς τιμὰς εὐθηνάς.
Ε. ΑΡΓΥΡΙΟΥ
Γωνία Μενάνδρου 56 καὶ Σατωβριάνδου, ἄνω πάτωμα.
„ΑΝΑΤΟΛΗ„

Ὁ ἰατρὸς
ΤΩΝ ΣΥΦΙΛΙΔΙΚΩΝ ΝΟΣΗΜΑΤΩΝ
ΑΝΤ. Δ. ΧΑΤΖΑΝΤΩΝΑΚΗΣ
θεραπεύει τὴν βλενόρροιαν, συφιλίδα, ἀνικανότητα, σπερματόρροιαν ριζικῶς
Ὧραι ἐπισκέψεως 8—12 π. μ. καὶ 3—9 μ.μ. ὁδὸς ΚΑΝΙΓΓΟΣ, ἀρ. 11.

ΤΟ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑ ΤΗΣ "ΠΡΩΪΑΣ„ — ΑΡΙΘ 26

"ΤΟ ΜΟΝΑΣΤΗΡΙ ΤΗΣ ΠΑΡΜΑΣ„

ΤΟΥ ΣΤΑΝΤΑΛ (HENRI BEYLE)

(Συνέχεια ἐκ τοῦ χθεσινοῦ)

Ὁ Φαβρίκιος ἤκουσε κατάπληκτος τὴν φρικτὴν αὐτὴν κατηγορίαν.

Κατὰ τὰς δέκα τὸ βράδυ, ὁ μικρὸς ὅμιλος συνηντήθη μὲ τὸ σύνταγμα εἰς τὴν εἴσοδον ἑνὸς μεγάλου χωρίου, διασχιζόμενον ἀπὸ πολλοὺς στενοὺς δρομίσκους. Ὁ Φαβρίκιος παρετήρησεν ὅτι ὁ δεκανεὺς Ὠμπρὺ ἀπέφευγε νὰ ὁμιλήσῃ πρὸς τοὺς ἀξιωματικούς. Ἀδύνατον νὰ προχωρήσουμε! Ἀνέκραξεν ὁ δεκανεύς.

Ὅλοι οἱ δρόμοι κατείχοντο ἀπὸ πεζικόν, ἱππικὸν καὶ πρὸ πάντων ἀπὸ βλητοφόρα ὀχήματα τοῦ πυροβολικοῦ καὶ ἁμάξια μεταγωγικῶν. Ὁ δεκανεὺς ἀφοῦ εἰσέδυσεν εἰς τρεῖς τῶν δρόμων, κατὰ εἴκοσι μόλις βήματα, ἠναγκάσθη νὰ σταθῇ. Ὅλοι ὕβριζον καὶ ἐβλασφήμουν.

—Ὁρίστε κι' ἄλλος προδότης διοικητής! ἐφώναξεν ὁ δεκανεύς. Ἂν ὁ ἐχθρὸς ἀπεφάσιζε νὰ μᾶς περικυκλώσῃ, θὰ μᾶς ἔπιανε σὰν ποντικούς! Ἔ! ἐσεῖς! Ἐλάτε μαζί μου.

Ὁ Φαβρίκιος παρετήρησεν ὅτι δὲν ἔμεναν μὲ τὸν δεκανέα παρὰ ἕξ στρατιῶται.

Εἰσῆλθον εἰς μίαν μεγάλην ἀνοικτὴν θύραν καὶ ἐπέρασαν εἰς ἕνα σταῦλον, ἡ μικρὰ θύρα τοῦ ὁποίου ἤνοιγε πρὸς ἕνα κῆπον, ὅπου περιεπλανήθησαν πρὸς στιγμήν, μὴ γνωρίζοντες ποῦ νὰ διευθυνθῶσιν, ἀλλὰ ὑπερπηδήσαντες ἐπὶ τέλους ἕνα φράκτην, εὑρέθησαν εἰς μέγαν ἀγρὸν σίτου. Μετὰ ἡμίσειαν περίπου ὥραν, ὁδηγούμενοι ἀπὸ κραυγὰς καὶ συγκεχυμένους θορύβους, κατώρθωσαν νὰ φθάσουν εἰς τὸν μεγάλον δρόμον ἐκεῖθεν τοῦ χωρίου.

Τὰ χανδάκια τοῦ δρόμου ἦσαν γεμάτα ἀπὸ ἐγκαταλελειμμένα ὅπλα. Ὁ Φαβρίκιος ἐδιάλεξε ἕν. Εἰς τὸν δρόμον, ἂν καὶ ἀρκετὰ πλατύν, ἦσαν συσσωρευμένα ἁμάξια καὶ φυγάδες, ὥστε εἰς χρονικὸν διάστημα ἡμισείας ὥρας ὁ Φαβρίκιος καὶ ὁ δεκανεύς, μόλις ἠδυνήθησαν νὰ κάμουν πεντακόσια βήματα. Ὁ δρόμος αὐτὸς ἔφερε πρὸς τὸ Σαρλερουά. Τὸ ὡρολόγιον τοῦ χωρίου ἐσήμανεν ἕνδεκα.

—Ἂς κόψουμε καὶ πάλι ἀπ' τὰ χωράφια, εἶπεν ὁ δεκανεύς.

Ἀπὸ τὴν ὁμάδα δὲν ἀπέμειναν παρὰ τρεῖς στρατιῶται, ὁ δεκανεὺς καὶ ὁ Φαβρίκιος. Ὅταν ἀπεμακρύνθησαν τῆς ὁδοῦ ὀλίγον, ὁ εἷς τῶν στρατιωτῶν εἶπεν.

— Δὲν μπορῶ πειά!

— Κι' ἐγὼ τὸ ἴδιο, εἶπεν εἷς ἄλλος.

— Ὡραῖα! εἶπεν ὁ δεκανεύς. Θὰ κοιμηθοῦμε ἐδῶ! Ἐλάτε μαζί μου. Κάτι καλύτερο θὰ βρεθῇ!

Πέραν, κατὰ μῆκος μιᾶς μικρᾶς διώρυγος, ἐντὸς ἀγροῦ σίτου, εἶδε πέντε-ἕξ δένδρα.

— Ἐμπρὸς γιὰ τὰ δένδρα, εἶπεν ὁ δεκανεύς. — Ξαπλώσετε ἐκεῖ, ἐπρόσθεσεν ἅμα ἔφθασαν, μὰ μὴν κάνετε θόρυβο. Πρὶν ὅμως κοιμηθοῦμε, ποιὸς ἔχει ψωμί;

— Ἐγώ, εἶπεν εἷς τῶν στρατιωτῶν.

— Δός μου το, εἶπεν ὁ δεκανεὺς μὲ ὕφος ἐπιτακτικόν.

Ἔκοψε τὸ ψωμὶ εἰς πέντε κομμάτια καὶ ἐπῆρε τὸ μικρότερο.

— Ἕνα τέταρτο πρὶν χαράξῃ, εἶπε τρώγων, θὰ πέσῃ ἀπάνω μας τὸ ἐχθρικὸν ἱππικόν. Νὰ μὴν τοὺς ἀφήσουμε νὰ μᾶς πετσοκόψουν. Ἕνας μονάχος, πάει χαμένος, μέσα σ' αὐτὸν τὸν κάμπο, ἀλλὰ πέντε μαζὶ μποροῦν νὰ κάμουν πολλὰ πράγματα. Μείνετε μαζύ μου ἑνωμένοι, μὴν τραβᾶτε παρὰ ἀπὸ κοντά, καὶ σᾶς ὑπόσχομαι αὔριο βράδυ νὰ εἴμαστε στὸ Σαρλεροά.

Ὁ δεκανεὺς τοὺς ἐξύπνησε μίαν ὥραν πρὶν φέξῃ, καὶ τοὺς ἀνεφοδίασε μὲ ὅπλα καὶ φυσίγγια.

Ὁ θόρυβος εἰς τὸν δρόμον ἦτο ἀδιάκοπος. Εἶχε συνεχισθῆ ὅλον τὸ βράδυ. Ἔμοιαζε μὲ τὸν ρόχθον μακρυνοῦ χειμάρρου.

— Τὸ ἔβαλαν στὰ πόδια σὰν τὰ τραγιά! εἶπεν ὁ Φαβρίκιος μὲ ἀφέλειαν πρὸς τὸν δεκανέα.

—Δὲν σκᾶς, τοῦ λόγου σου, νεαρέ! Εἶπεν ὁ δεκανεὺς θυμωμένος καὶ μαζὺ μὲ αὐτόν, τὸν ἐκύτταξαν μὲ ὀργήν, ὡς νὰ εἶχε βλασφημήσῃ. Εἶχεν ὑβρίσῃ τὸ Ἔθνος!

(Ἀκολουθεῖ)

ΑΠΟ ΠΡΩΪΑΣ ΕΙΣ ΠΡΩΪΑΝ

Παρακαλῶ...

—Παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε;... μὲ ἠρώτησε ἡ χαριτωμένη γειτόνισσα εἰς τὸ στενὸν καὶ πολυκίνητον, καὶ νευροπαθὲς αὐτοκίνητον συγκοινωνίας, προσπαθοῦσα νὰ ἐνσφηνωθῇ μεταξὺ ἐμοῦ καὶ ἀξιοσεβάστου κυρίας.

—Παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε; τὴν ἐρώτησα καὶ ἐγὼ σὲ λιγάκι μὲ τὰ μάτια, ὅταν ἓν ἀκούσιον τίναγμα μᾶς ἔφερε πειὸ κοντὰ καὶ ἀπὸ τὴν εὐγενῆ προσπάθειαν τοῦ πιτσιρίκου, ὁ ὁποῖος φροντίζει παντὶ τρόπῳ, ὅπως ἡ φύσις, νὰ συμπληροῖ καὶ τὸ φανταστικώτερον κενόν. Ἡ νεαρὰ ἐμειδίασε καὶ δὲν ἀπήντησε. Ἀπαντᾷ κανεὶς ὅταν μπορεῖ νὰ ἀρνηθῇ, ἀλλὰ ν' ἀρνηθῇ τί ἐδῶ;

Ἡ νεαρὰ ἐμύριζε φοβερὰ «Παρί», ἀλλ' αὐτὸ δὲν τὴν ἐμπόδιζε νὰ εἶνε εὐχάριστη καὶ θελκτική, ὅσον θελκτικὴ ἠμπορεῖ νὰ εἶνε μία νεαρὰ ἄγνωστη, στριμωγμένη δίπλα σου, τὴν ὁποίαν ἐρωτᾷς μὲ τὰ μάτια «παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε;» καὶ δὲν σοῦ λέει ὄχι.

Ἐπηκολούθησεν ἕνα ἄλλο «παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε;» βουβὸ δικό της, ὅταν τὸ χεράκι της ἔψαξε τὸ τσαντάκι, γιὰ νὰ πληρώσῃ τὸ εἰσιτήριον, δίνοντάς μου μίαν γροθιὰν εἰς τὸ στομάχι, οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν καρδίαν. Ἐπιτρέπεται; Μὲ ὅλο τὸ ἐλεύθερον δεσποινίς!

—Παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε; τὴν ἐρώτησα καὶ ἐγώ, δίνοντας ἀπρόσεκτα μίαν πατησιὰν εἰς τὸ μικρὸ ποδαράκι. Τὸ ποδαράκι ἔμεινε πρὸς στιγμὴν μετέωρον, ἐσκουπίσθηκε γοργὰ εἰς τὴν κάλτσαν, καὶ χωρὶς δισταγμὸν ὕστερα ξαναβρῆκε τὴν θέσιν του δίπλα εἰς τὸ χονδρὸν βάναυσον παπούτσι μου.

— Παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε; Μὲ ξαναρώτησε ἡ νεαρά, ἐγειρομένη διὰ νὰ κατέβῃ, ὅταν ἐφθάσαμεν, προσπαθοῦσα νὰ τραβήξῃ τὸ ἐλαφρὸ παλτουδάκι, ἐπὶ τοῦ ὁποίου εἶχα κάτσει.

Ἐσηκώθηκα γιὰ νὰ κατέβω κι' ἐγώ, ἀκολουθῶντας τὴν νεαράν. Στὰ χείλη μου ξαναγύρισε ἡ ἴδια ἐρώτησις:

— Παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε; Γιὰ ποῦ τραβᾶτε;

Τὸ ξανεμιζόμενον φουστανάκι της ἐκυμάτισε πρὸς τὰ δεξιά. Τί κρῖμα! Τὴν ἠρώτησα νοερῶς καὶ πάλι:

— Παρακαλῶ, ἐπιτρέπετε; Ἔχω δουλειὰ πρὸς τ' ἀριστερά. Θὰ ξαναϊδωθοῦμε τάχα;

Ἡ ἀπάντησις δὲν μοῦ ἐδόθη. Ἕνα αὐτοκίνητο ἐπέρασε καὶ ἡ στριγγὴ φωνή του μοῦ ἐφάνηκε νὰ λέῃ:

— Παρακαλῶ! Τὸν δρόμο σας, κύριε! Δὲν ἐπιτρέπεται διόλου!

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Ἡ συναυλία Rubinstein

Ἐξαιρετικῶς ἐνδιαφέρουσα ὑπῆρξεν ἡ ὑπὸ τοῦ διαπρεποῦς καλλιτέχνου τοῦ πιάνου κ. Rubinstein δοθεῖσα προχθὲς εἰς τὸ «Κεντρικὸν» συναυλία.

Ὁ μετακληθεὶς ὑπὸ τοῦ «Συλλόγου Συναυλιῶν» βιρτουόζος ἀπὸ γενικῆς ἀπόψεως παρουσίασε σημαντικὰ τεχνικὰ καὶ μουσικὰ χαρίσματα.

Ἀπὸ τεχνικῆς ἀπόψεως ἠμπορεῖ νὰ σημειωθῇ, ὅτι ὑστερεῖ κατὰ τι τοῦ μηχανισμοῦ τῶν Πέτρι καὶ Ἰτούρμπι· ἀπὸ μουσικῆς ὅμως ἀπόψεως τὸ παίξιμό του παρουσιάζει μεγαλύτερον ἐνδιαφέρον μὲ τὸν ἔντονον ζωηρὸν ἦχον καὶ τὸ μπρίο ποῦ κατὰ τὸ πλεῖστον τὸν διακρίνει.

Ἐν τούτοις ἡ ἐκτέλεσις ὑπ' αὐτοῦ ἔργων Μπετόβεν καὶ Σοπὲν δὲν μᾶς ἱκανοποίησε πάντοτε κατὰ τὴν συναυλίαν αὐτήν.

Εἰς τὴν Σονάταν ορ. 53 τοῦ Μπετόβεν μᾶς ἐφάνη γοργοτέρα τοῦ δέοντος ἡ ρυθμικὴ ἀγωγὴ τοῦ Ἀλλέγκρο, σφάλμα εἰς τὸ ὁποῖον συχνὰ ὑποπίπτουν οἱ βιρτουόζοι ἐκλαμβάνοντες τὸ μέσον τῆς δεξιοτεχνίας ὡς σκοπὸν βιρτουοζικῆς καταπλήξεως ἐξ οὗ ζημιώνεται πολὺ ἡ ἐκφραστικότης ἑνὸς μεγαλοπνευστοῦ ἔργου.

Εἰς τὸ ἴδιον σφάλμα ὑπέπεσε καὶ ὁ Πέτρι εἰς τὴν «Ἀπασσιονάταν» τηρήσας ὑπερβολικῶς γοργὴν ρυθμικὴν ἀγωγὴν εἰς τὰ ἀλλέγκρα.

Ἐκεῖ ποῦ ἐσημείωσε τὴν μεγαλυτέραν ἐπιτυχίαν ὁ κ. Rubinstein κατὰ τὴν γνώμην μου εἶνε στὶς δύο μαζοῦρκες καὶ τὴν Πολωναὶζ τοῦ Σοπέν.

Ἰδίως εἰς τὴν τελευταίαν ἀξιοθαύμαστος ὑπῆρξεν ἡ ἀκρίβεια τῆς ρυθμικῆς ἀγωγῆς ἡ καθαρότης καὶ τὸ μπρίο **τῆς ἀποδόσεως τοῦ δυσκόλου καὶ παθητικοῦ αὐτοῦ ἔργου.**

Τὴν θαυμασίαν «Ἀπασσιονάταν» τοῦ Μπετόβεν ἐξετέλεσεν ἀρκετὰ καλὰ μὲ ὀλιγωτέραν ὅμως ἐπιτυχίαν ἐν σχέσει μὲ τὴν Πολωναίζ.

Κατὰ τὴν ἀντίληψίν μου ἀπῃτεῖτο ἐντονωτέρα δραματικότης εἰς τὸ α' καὶ γ' μέρος καὶ κατά τι βραδυτέρα ρυθμικὴ ἀγωγὴ εἰς τὸ γ'.

Ὁ κ. Rubinstein ἐπιχαρισθεὶς ἐξετέλεσε μὲ πολλὴν ἐπιτυχίαν τεμάχια ἐκτὸς προγράμματος· ἰδίως τὸ εἰς ντὸ ντιὲζ μιν. βὰλς τοῦ Σοπὲν ἤρεσε πολύ.

Φιλότεχνος

Μουσικὴ κίνησις

Ὁ μεγάλος καλλιτέχνης τοῦ πιάνου Α. Rubinstein ὁ ὁποῖος εἰς τὴν χθεσινὴν πρώτην του ἐμφάνισιν ἐχάρισεν μίαν ἀπὸ τὰς πλέον ἀσυνήθεις ἀπολαύσεις, δίδει σήμερον τὸ ἀπόγευμα (7 μ. μ.) εἰς τὸ «Κεντρικὸν» τὸ 2ον ρεσιτάλ του μὲ πρόγραμμα πλουσιώτερον καὶ ἐξαιρετικῶς ἐνδιαφέρον, περιλαμβάνον συνθέσεις Ραβέλ, Ντὲ Φάλλα, Σοπέν, Στραβίνσκυ, Λίστ, Φράγκ, Μπὰχ-Μπουζόνι κλπ.

— Αὔριον Κυριακὴν (11 π. μ.) εἰς τὸ «Κεντρικὸν» θὰ δοθῇ ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Μπούτνικωφ ἡ 12η συναυλία συνδρομητῶν τοῦ Συλλόγου Συναυλιῶν. Εἰς αὐτὴν θὰ λάβῃ μέρος ἐμφανιζόμενος διὰ τελευταίαν φορὰν εἰς τὸ ἀριστουργηματικὸν κονσέρτο εἰς σι ὕφ. τοῦ Τσαϊκόφσκυ ὁ Α. Rubinstein. Ἡ συναυλία θὰ ἐπαναληφθῇ τὴν Τρίτην τῇ συμπράξει τῆς κ. Μ. Παπαϊωάννου (πιάνο).

— Διὰ τὴν ἐρχομένην Τετάρτην ὁ Σύλλογος Συναυλιῶν ἀναγγέλλει ἐνδιαφέρον ρεσιτὰλ τῆς ἐκλεκτῆς καλλιτέχνιδος τοῦ βιολιοῦ δ)δος Ν. Ἀσκητοπούλου τῇ συμπράξει τοῦ κ. Δ. Μαρῆ (πιάνο).

Ἀκαδημία Ἀθηνῶν

Ἡ Ἀκαδημία Ἀθηνῶν προκηρύσσει βραβεῖα καὶ ἔπαθλα διὰ τὰ ἔτη 1927-1929.

Τὰ ὁριζόμενα θέματα εἶνε τῆς τάξεως τῶν θετικῶν ἐπιστημῶν, τῆς τάξεως τῶν γραμμάτων καὶ Καλῶν Τεχνῶν καὶ τῆς τάξεως τῶν ἠθικῶν καὶ πολιτικῶν ἐπιστημῶν.

Ὁ Ἔμπορος τῆς Βενετίας

Τὴν προσεχῆ Κυριακὴν τὸ ἀπόγευμα δίδεται διὰ τελευταίαν φορὰν εἰς τὸ Ἐθνικὸν Θέατρον τὸ τόσον ἐπιτυχῶς ἀναβιβασθὲν ὑπὸ τῆς Ἐπαγγελματικῆς Σχολῆς Θεάτρου περίφημον ἔργον τοῦ Σαίξπηρ, ὁ Ἔμπορος τῆς Βενετίας.

Ταχυδρομεῖον

ΣΑΒΒΑΤΟΥ, 30-4-27.— «Ἰωάννα» 6 π. μ. Ἀργολικόν, «Γ. Τόγιας» 6 π. μ. Κέαν, Κάρυστον, Γαύριον, Μπατσί, Πάνορμον, «Σεμίραμις» 11 π. μ. Κωνσταντινούπολιν, «Ἰταλικὸν» 11 π. μ. Σμύρνην, «Ὑπεροχὴ» Διὰ Πατρῶν, Κέρκυραν, Ἁγ. 40, Βρινδήσιον, «Ἀδριατικὸς» 2 μ. μ. Χίον, Μυτιλήνην, «Ἱέραξ» 2 μ. μ. Βόλον, Θεσσαλονίκην, «Ἰωάννινα» 2 μ. μ. Λευκάδα, Πρέβεζαν, Πάργαν, Ἡγουμενίτσαν, Κέρκυραν, «Φωκὶς» 2 μ. μ. Ἰτέαν, Βιτρινίτσαν, Γαλαξείδιον, Ἀστακόν, Μύτικα, Κόπραιναν, Ἀμφιλοχίαν, «Ἀγγελικὴ» 2 μ. μ. Ἡράκλειον, Χερσόνησον, Ἁγ. Νικόλαον, Παχυάμμον, Σητείαν, «Ἕλενα Μ.» 2 μ. μ. Χανιά, Ρέθυμνον, «Ἰόνιον» 2 μ. μ. Μονεμβασίαν, Νεάπολιν, Ἁγ. Πελαγίαν, Καλάμας, «Κ. Τόγιας» 2 μ. μ. Κύθνον, Σίφνον, Σέριφον, Κίμωλον, Μῆλον, «Σέριφος» 2 μ. μ. Κέαν, «Ν. Τόγιας» 2 μ. μ. Σῦρον, Πάρον, Νάξον, Ἴον, Οἶαν, Θήραν, «Μαίρη Μ.» 2 μ. μ. Σῦρον, Τῆνον, Ἄνδρον, Κόρθιον, «Παναγῆς» 2 μ. μ. Ζάκυνθον.

Οἱ διεθνεῖς ἀγῶνες Τέννις

Ἡ χθεσινὴ ἡμέρα. - Ὁ μικτὸς ἀγὼν Οὐγγαρίας—Ἑλλάδος

Ἐσυνεχίσθησαν καὶ χθὲς εἰς τὸ ἀσκητήριον τοῦ Ὁμίλου Ἀντισφαιρίσεως ἐνώπιον πολλοῦ φιλάθλου πλήθους, οἱ διεθνεῖς ἀγῶνες τέννις.

Κυριωτέρα τῶν χθεσινῶν συναντήσεων ἦτο ὁ μικτὸς ἀγὼν ἐκ τῆς σειρᾶς τῶν Ἑλληνοουγγρικῶν μεταξὺ τοῦ ζεύγους, Κέρλιγκ-Πέτερυ ἀφ' ἑνός, καὶ Ζερλέντη-Λενοῦ ἀφ' ἑτέρου.

Ἐπίσης ἐνδιαφέρον ἦτο τὸ μάτς Ζερλέντη καὶ Μπένφιλδ πρωταθλητοῦ τῆς Ἰταλίας. Ὁ κ. Ζερλέντης κατώρθωσε νὰ ὑπερισχύσῃ μὲ πολλὴν δυσκολίαν.

Τὰ τεχνικὰ ἀποτελέσματα τῆς χθεσινῆς ἡμέρας, ἔχουν ὡς ἑξῆς:

Ἀγὼν Οὐγγαρίας-Ἑλλάδος: Ἀγὼν διπλοῦς Κυρίων.—κ.κ. Kehrling-Petery (Οὐγγαρία) ἐνίκησαν Λενὸν-Ζάχον (Ἑλλάς): 6)2—6)4—6)2.

Ἀγὼν μικτός.—κ. Kehrling-Κα Petery (Οὐγγαρία) ἐνίκησαν Ζερλέντην-Λενοῦ (Ἑλλάς): 6)3—6)4.

Τὰ ἀποτελέσματα τῆς συναντήσεως τῶν Διεθνῶν ἀγώνων, ἔχουν ὡς ἑξῆς:

Ἀγὼν ἁπλοῦς κυρίων.—κ. Ζερλέντης ἐνίκησε Charnaud: 6)1—6)3—6)3.

κ. Ζερλέντης ἐνίκησε Baufield (Ἰταλός): 7)5—6)4—6)4.

Ἀγὼν διπλοῦς κυρίων.—κ.κ. Ζερλέντης-Λενὸς ἐνίκησαν Girand Nittall: 6)8—6)3—7)5—6)3.

κ.κ. Kehrling-Petery ἐνίκησαν Munk-Horeh: 6)0—6)3—6)3.

Ἀγὼν διπλοῦς μικτὸς.—κ. Kehrling-Κα Petery ἐνίκησαν Ζάχον-Ζερβουδάκη: 6)2—6)0.

Ἀγὼν διπλοῦς κυριῶν.— Και Ζαρίφη-Λενοῦ ἐνίκησαν Fornari-Ἀγνιάδου: 6)2—6)2.

Οἱ ἀγῶνες συνεχίζονται καὶ σήμερον, ὁπότε, θὰ γίνῃ ὁ τελευταῖος ἀγών, Ἑλλάδος-Οὐγγαρίας μεταξὺ τῆς κ. Πέτερυ καὶ τῆς δ)ίδος Λενοῦ εἰς τὸν ὁποῖον ἔχομεν καὶ τὰς μεγαλυτέρας ἐλπίδας.

Ἐπίσης σήμερον θὰ γίνῃ, ἡ συνάντησις, τοῦ «Ὁμίλου Μπουρνόβα Σμύρνης» καὶ τοῦ «Ὁμίλου Ἀντισφαιρίσεως Ἀθηνῶν». Εἰς τὴν ὁμάδα Σμύρνης λαμβάνουν μέρος οἱ ἐκ Σμύρνης Ἄγγλοι τεννίσται, Ζυρῶ, Σαρνὼ καὶ Γουΐταλ, εἰς δὲ τὴν ὁμάδα Ἀθηνῶν, οἱ κ. κ. Ζερλέντης, Ζάχος καὶ Εὐστρατιάδης. Ὁ ἀγὼν θὰ εἶναι πολὺ ἐνδιαφέρων.

Τέλος ἐκ τῆς σειρᾶς τῶν Διεθνῶν ἀγώνων, θὰ γίνουν οἱ τελικοὶ τοῦ διπλοῦ ἀγῶνος ἀνδρῶν ὡς καὶ τοῦ διπλοῦ ἀγῶνος κυριῶν.

Αὔριον θὰ γίνουν τὰ τελευταῖα μάτς, ὡς καὶ ἡ ἀπονομὴ τῶν ἐπάθλων. Δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι ἡ εἴσοδος ἐπιτρέπεται γενικῶς εἰς ὅλους καὶ ὄχι μόνον εἰς τὰ μέλη.

Τὸ χθεσινὸν ποδοσφαιρικὸν μάτς. Οἱ Θεσσαλονικεῖς ἐνίκησαν τοὺς Ἀθηναίους.— Ἐπίσης χθὲς διεξήχθη εἰς τὸ γήπεδον τοῦ «Παναθηναϊκοῦ» ὁ ἀγὼν πόλεων, μεταξὺ τῆς ὁμάδος Ἀθηνῶν καὶ τῆς ὁμάδος Θεσσαλονίκης. Μετὰ πεισματώδη ἀγῶνα, νικήτρια ἀνεδείχθη ἡ ὁμὰς Θεσσαλονίκης, μὲ 2 τέρματα, ἔναντι 1. Τὸ τέρμα τῶν Ἀθηναίων, ἐπέτυχεν ὁ κ. Νεγρεπόντης, τῆς Ἑνώσεως Κων)πόλεως.» Διαιτητὴς ἦτο ὁ κ. Καλούδης, τῆς «Ἑνώσεως Πειραιῶς».

Ἡ σημερινὴ ἑορτή.— Εἰς τὸν Τιτάνειον κῆπον τοῦ Πειραιῶς δίδεται σήμερον ἡ ἑορτὴ τῶν «Ἀνθεστηρίων» τὴν ὁποίαν διοργανώνει ὁ «Ἐθνικὸς» Πειραιῶς, μὲ τὸν Δῆμον Πειραιῶς.

Ἕνα ἐνσταντανὲ ἀπὸ τοὺς ἀγῶνας: Ἐξ ἀριστερῶν πρὸς τὰ δεξιά: Ὁ κ. Μπένφιλδ, ἰταλὸς πρωταθλητής· ὁ κ. Εὐστρατιάδης, πρωταθλητὴς τοῦ «Ὁμίλου Ἀντισφαιρίσεως» καὶ οἱ κ. κ. Γουΐτας καὶ Ζυρῶ, οἱ γνωστοὶ ἐκ Σμύρνης τεννίσται

Ἡ ἑορτὴ τοῦ Μενιδίου

Μετ' ἐξαιρετικῆς λαμπρότητος ἑωρτάσθη χθὲς ἐν Μενιδίῳ ἡ ἐπέτειος τῆς Ζωοδόχου Πηγῆς. Τὴν περιφορὰν τῆς εἰκόνος ἠκολούθησεν ὁλόκληρον τὸ πλῆθος τῶν ξένων ἐπισκεπτῶν. Μετὰ τὸ πέρας τῆς λειτουργίας ἡ στρατιωτικὴ μουσικὴ ἐπαιάνιζεν εἰς τὴν πλατεῖαν τῆς κωμοπόλεως, κατάμεστον πλήθους. Εἰς τὰ κοινοτικὰ γραφεῖα ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος κ. Παπαδημητρίου μετὰ τοῦ ἀντιπροέδρου κ. Γεωρ. Βρεττοῦ ἐδεξιώθησαν πολλοὺς τῶν ξένων, μεταξὺ τῶν ὁποίων παρῆσαν καὶ ὁ βουλευτὴς Ἀττικοβοιωτίας κ. Γεώργιος Πεσμαζόγλου ὡς καὶ ὁ πρώην δήμαρχος Ἀθηναίων κ. Σπ. Μερκούρης.

Γραμματοκιβώτιον

Ἀνταπάντησις

Δημοσιεύσαντες χθὲς τὴν ἐπιστολὴν τοῦ κ. Γ. Χατζῆ, νομίζομεν ὅτι εἴμεθα ὑποχρεωμένοι νὰ δημοσιεύσωμεν καὶ τὴν κατωτέρω ἐπιστολήν:

Ἀξιότιμε Κύριε Διευθυντά,

Ὁ κ. Γ. Χατζῆς, διευθυντὴς τῆς «Ἠπείρου» τῶν Ἰωαννίνων, προσεπάθησε χθὲς ἀπὸ τῶν στηλῶν τῆς ἐφημερίδος σας νὰ διαψεύσῃ ἀδιάψευστα γεγονότα.

Τὰ ὑπὸ τοῦ κ. Χατζῆ λεχθέντα, τὰ ὁποῖα ἐδημοσίευσα, τὰ ἤκουσα ἐγὼ ὁ ἴδιος, οἱ πολιτικοὶ συντάκται τῶν ἀπογευματινῶν ἐφημερίδων καὶ οἱ βουλευταὶ τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος κ. κ. Σαακὴ καὶ Μαντᾶς. Ὥστε διάψευσις των δὲν χωρεῖ.

Ἀπριλίου 29

Μετὰ τιμῆς
Χρῆστος Γ. Παπανικολάου

Θέατρα

ΑΛΑΜΠΡΑ. «Ὑπερφυσικὸς Μπεμπές».
ΑΠΟΛΛΩΝ. «Τὰ ἀρραβωνιάσματα».
ΔΙΟΝΥΣΙΑ. «Ἡ μεγάλη δούκισσα καὶ τὸ γκαρσόνι».
ΕΘΝΙΚΟΝ. «Ὁ ἔμπορος τῆς Βενετίας». Ἀπογευματινή.
ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ. 7 μ.μ. 2ον ρεσιτὰλ Ρουμπιστάϊν.—«Παληὰ καὶ νέα χρόνια».
ΚΟΤΟΠΟΥΛΗ. «Ἡ παξιμάδα πολυτελείας», εἰς δύο παραστάσεις.
ΚΥΒΕΛΗΣ. «Παγαγάλος 1926».
ΠΑΠΑ-Ι-ΩΑΝΝΟΥ. «Ὁ χορὸς τῆς τύχης».

Κινηματογράφοι καὶ Βαριετὲ

ΑΤΤΙΚΟΝ. «Τυχερός».
ΔΙΟΝΥΣΙΑ. «Τσίρκους».
ΜΟΝΤΙΑΛ. «Χριστόφορος Κολόμβος».
ΣΠΛΕΝΤΙΤ. «Ἔρως Καρμελίτας».
ΑΘΗΝΑ-Ι-ΚΟΝ. «Βλασκὸ Ἰβάν».
ΙΝΤΕΑΛ. «Αἱ περιπέτειαι τοῦ Χάρολδ Λόϋδ».
Α.Ο.Δ.Ο. «Ζήλεια».
ΠΑΡΘΕΝΩΝ. «Δύο Μάγκες».
ΜΑΓΕΙΑ. «Ἔγκλημα τῶν ἀνθρώπων».

Δημοσιογραφικὴ ἐκδρομὴ

Ἐπὶ τῇ σημερινῇ ἀργίᾳ τοῦ προσωπικοῦ τῶν Ἐφημερίδων ἡ «Ἕνωσις τῶν Συντακτῶν» ὀργανώνει ἀπόψε ἐκδρομὴν τῶν μελῶν αὐτῆς καὶ τῶν οἰκογενειῶν των εἰς Κηφισσιάν. Εἰς τὴν ἐκδρομὴν τῆς ὁποίας τὸ πρόγραμμα κατηρτίσθη μὲ πολλὴν ἐπιμέλειαν κληθέντα ἐδήλωσαν ὅτι θὰ μετάσχουν καὶ τὰ μέλη τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Ἡ ἐκκίνησις τῶν ἐκδρομέων ὡρίσθη διὰ τὴν 6 μ. μ. τῆς σήμερον ἐκ τῶν γραφείων τῆς Ἑνώσεως (Καραγεώργη 8) ὅπου θὰ ἀναμένουν αὐτοκίνητα λεωφορεῖα. Τὸ ἑσπέρας θὰ παρατεθῇ γεῦμα πλουσίον εἰς τὰς κομψὰς αἰθούσας τοῦ ξενοδοχείου «Σεσὶλ» ἡ βεράντα τοῦ ὁποίου καὶ τὸ παρακείμενον δάσος διετέθησαν διὰ τὴν ἀναψυχὴν τῶν ἐκδρομέων. Ἐκλεκτοὶ καλλιτέχναι, ὡς αἱ κυρίαι Κομποθέκρα, Παλαιστή, Λαουτάρη, αἱ δίδες Φανὴ Οἰκονομάκου, Δρακοπούλου, καὶ οἱ κ. κ. Ἀγγελόπουλος καὶ Μιχ. Κοφινιώτης κλπ. προσεφέρθησαν λίαν εὐγενῶς νὰ συντροφεύσουν τοὺς δημοσιογράφους εἰς τὴν ἐκδρομήν των καὶ νὰ συμπληρώσουν τὸ πρόγραμμα διὰ τῆς καλλιτεχνικῆς των συμβολῆς.

Ἡ συναυλία τῆς Κας Εὐλαμπίου

Ἡ διακεκριμένη καλλιτέχνις τοῦ πιάνου Κα Α. Εὐλαμπίου—Βωτιὲ (Α'. βραβεῖον τῆς Μάϊστερ—Σοὺλ τῆς Βιέννης τῆς τάξεως τοῦ μεγάλου Γκοντόφσκη) δίδει τὴν 16ην Μαΐου εἰς τὸ θέατρον Κοτοπούλη συναυλίαν μὲ πρόγραμμα ἐκλεκτὸν καὶ πλούσιον.

Ἐπέτειος

Τὴν Δευτέραν 2 Μαΐου 1927 ὥρα 10.30' τὸ σύνταγμα τηλεγραφητῶν τελεῖ εἰς τὴν πλατεῖαν Ρούφ τὴν ἐπέτειον τῆς καταλήψεως τῆς Σμύρνης.

Ἐκδόσεις

Ἐλάβομεν Ψυχάρη: Κωστῆς Παλαμᾶς, φιλολογικὴ κριτικὴ μελέτη, ἔκδοσις Κασιγόνη Ἀλεξάνδρεια.

Ἐπίσης Ψυχάρη: Τὸ ταξίδι μου, ἔκδοσις τρίτη. Ἐκδοτικὸς Οἶκος Ἐλευθερουδάκη.

Αἱ ἱπποδρομίαι

Αἱ χθεσιναὶ

Παρ' ὅλον τὸ ἐργάσιμον τῆς ἡμέρας ὁ Φαληρικὸς ἱππόδρομος, συνεκέντρωσε χθὲς ἐκλεκτὸν κόσμον. Τὸ πρόγραμμα παρουσίασεν ἐξαιρετικὸν ἐνδιαφέρον, ἰδίως δὲ ἡ μεγάλη ἱπποδρομία ἀποστάσεως 3 χιλιομέτρων.

Μεταξὺ τοῦ ἐκλεκτοῦ κόσμου, παρῆσαν οἱ κ. κ. Βαφειαδάκη, Ζωγράφου, Ζιράρ, Πώπ, Παναγοπούλου, Κουγιουμτζόγλου, Φραγκοπούλου, Κνάρη, Σακελλαρίδη, Κιτριλάκη, Μαλτσινιώτη, αἱ δεσποινίδες Εὐγενίδου, Λίβα, Χὸρς, Πανοπούλου, Δημητριάδου, Ζηρῶ, Γιανούκου, Φωστηροπούλου, Μεζίκη, Μάτσα, Μεταξᾶ, Βάσσου Βερυκίου, Νικολαΐδου, Τράκα, Οἰκονόμου, Ἀσλανοπούλου κτλ.

Τὰ ἀποτελέσματα

Πρώτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους Ἀγγλοαραβικοὺς μὴ νικήσαντας ἀπὸ 1—9—26. Ἀπόστασις 1200 μέτρα. Ἔπαθλον δρ. 10.000. Πρῶτος ἦλθεν ὁ ἵππος «Οὐάϊτ Στὰρ» τοῦ κ. Παπαδήμα μὲ τὸν Τένσταλ—γκανιὰν δρ 60 πλασὲ 40, δεύτερος ὁ «Γόης» δρ. 40.

Δευτέρα ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους Ἀραβικοὺς μὴ νικήσαντας 4 ἱπποδρομίας. Ἀπόστασις 1200 μέτρα. Ἔπαθλον δραχμαὶ 10.000. Πρῶτοι ἦλθον ταὐτοχρόνως οἱ ἵπποι «Ψαρρὰ» τοῦ κ. Α. Μεταξᾶ μὲ τὸν Ὅμηρον γκανιὰν δρ. 25 πλασὲ 25 καὶ «Κέφαλος» τῆς δίδος Γκιούλας Βαλιόζογλου μὲ τὸν Παλαιολόγον γκανιὰν δρ. 80 πλασὲ 55, δεύτερος ὁ «Σαχὶν» πλ. 49.

Τρίτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους ἑλληνικοὺς Α' καὶ Β' Κλάσεως. Ἀπόστασις 1600 μ. Ἔπαθλον δρχ. 15.000. Ἐκ τῶν 8 ἐγγεγραμμένων ἵππων ἀπεσύρθησαν οἱ 4. Οὕτω ἔλαβον μέρος μόνον 4 ἵπποι. Πρῶτος ἦλθεν ὁ ἵππος «Βραδυνὴ» τοῦ κ. Κ. Μπόταση μὲ τὸν Παλαιολόγον γκανιὰν δρ. 70, πλασὲ 45, δευτέρα ἡ «Ἡρὼ» πλ. 45.

Τετάρτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους ἀγγλικοὺς Β' Κλάσεως. Ἀπόστασις 1200 μ. Ἔπαθλον δρ. 15.000. Πρῶτος ἦλθεν ὁ ἵππος «Πὰκ» τοῦ κ. Ε. Μπονισὲλ μὲ τὸν Σκάρφ γκανιὰν γρ. 95 πλασὲ 45, δευτέρα ἡ «Σαρλὰν» πλ. 75 καὶ τρίτη ἡ «Μπαγιαντέρα» πλ. 35.

Πέμπτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους ἀγγλικοὺς Α' καὶ Β' Κλάσεως. Μέγα ἔπαθλον ἀντοχῆς δρ. 35.000. Ἀπόστασις 3000 μέτρα. Πρῶτος ἦλθεν ὁ ἵππος «Ἐσταφὲτ» τοῦ κ. Οὐΐλ Ρὴζ μὲ τὸν Κλάρκ γκανιὰν δρ. 60 πλασὲ 30, δεύτερος ἡ «Λήδα» πλ. 30 καὶ τρίτη ἡ «Ἀστραπὴ» πλ. 185.

Ἕκτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους Ἀραβικοὺς Α' καὶ Β' κλάσεως. Ἀπόστασις 1600 μ. Εἰς τὴν ἱπποδρομίαν ταύτην δὲν μετέσχεν ὁ καλὸς ἵππος τῶν ἐκ Βασσόρας ὁμογενῶν κ. κ. Θ. Γιοκαλᾶ καὶ Β. Κουγιουμτζόγλου «Μασχοὺρ», ὅστις καίτοι ἐγγραφεὶς ἐξηφανίσθη ἐκ τοῦ προγράμματος, ἀντικατασταθεὶς περιέργως ὑπὸ τοῦ «Μπλὰκ Μάξικ». Ἐν γένει εἰς τὸν καταρτισμὸν τοῦ χθεσινοῦ προγράμματος παρετηρήθησαν πλεῖσται ὅσαι ἀνωμαλίαι βαρύνουσαι ἐξ ὁλοκλήρου τὴν «Φίλιππον Ἕνωσιν», ἥτις ἠξίωσε ἀπὸ τῆς παρελθούσης ἑβδομάδος τὴν ἁρμοδιότητα τῶν ἐγγραφῶν. Τὸ εἰς βάρος τῶν κ.κ. Γιοκαλᾶ καὶ Κουγιουμτζόγλου ἄτοπον ἦτο εὔκολον νὰ διορθωθῇ, ἀλλ' εἰς τὴν διόρθωσίν του ἀντέτεινεν ὁ κ. Ὑψηλάντης.

Κατόπιν τῆς μὴ ἱκανοποιήσεως τοῦ κ. Γιοκαλᾶ ὅστις προσεφέρθη εἰς περίπτωσιν νίκης τοῦ ἵππου του νὰ θέσῃ εἰς τὴν διάθεσιν τῆς «Φιλίππου Ἑνώσεως» τὸ ποσὸν τοῦ Ἐπάθλου ὅπως αὕτη τὸ διαθέσῃ κατὰ βούλησιν καὶ ὑπὲρ οἱουδήποτε γενικωτέρου σκοποῦ, πληροφορούμεθα ὅτι ὁ ἐκ Βασσόρας φίλιππος θ' ἀποσύρῃ ἐκ τοῦ ἱπποδρόμου τοὺς ἵππους του, τοὺς ὁποίους ἔστειλεν ἐκ Βομβάης τῶν Ἰνδιῶν μόνον καὶ μόνον πρὸς ὑποστήριξιν τῶν ἐν Ἑλλάδι ἱπποδρομιῶν ὑποβληθεὶς εἰς βαρυτάτας δαπάνας καὶ θὰ ἀναστείλῃ πᾶσαν νέαν μεταφορὰν ἵππων του ἐξ Ἰνδιῶν καὶ Μεσσοποταμίας. Θέλομεν νὰ ἐλπίζωμεν ὅτι ὁ κ. Γιοκαλᾶς θὰ ἀναθεωρήσῃ τὴν ἀπόφασίν του, ἀποβλέπων εἰς τὴν ἐνίσχυσιν τῶν ἱπποδρομιῶν μας.

Γενομένης τῆς διαδρομῆς πρῶτος ἦλθεν ὁ ἵππος «Μανιάτης» τοῦ κ. Γ. καὶ Α. Μεταξᾶ μὲ τὸν Κασπέρην γκανιὰν 405 πλασὲ 40, δεύτερος ὁ «Βαλεντῖνο» πλ. 70 καὶ τρίτος ὁ «Ζαρνόγκη» πλ. 35.

Αἱ αὐριαναὶ

Τὸ πρόγραμμα τῶν αὐριανῶν ἱπποδρομιῶν καταρτισθὲν ἤδη ἔχει ὡς ἑξῆς:

Πρώτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους Ἑλληνικοὺς «Μέδεν». Ἀπόστασις 800 μ. 1) ἡ «Ἰθώμη» 59 κ., 2) «Γαβριηλίδης ὁ πρόσφυξ» 59 κ., 3) Γ. Παυλάκη, ἡ «Χρυσοῦλα» 59 κ., 4) Κα Φ. Σακελλαρίδη, ὁ «Τριτσιμπίδας» 57 κ., 5) Ζουζούκη, τὸ «Φιντανάκι» 56 κ., 6) Ἀδελφῶν Ἀράπη, ἡ «Μαρίτσα» 66 κ., 7) Ζουζούκη ἡ «Στερλίνα» 56 κ.

Προτιμῶμεν: «Τριτσιμπίδα», «Μαρίτσα» «Στερλίνα».

Δευτέρα ἱπποδρομία.— Δι' ἵππους Ἀραβικοὺς β' κλ. Ἀποστ. 1200 μ. 1) Ἀδελφῶν Πετροπούλου ὁ «Ἀμποὺλ-Σιμπάϊ» 61 κ. 2) Θ. Γιοκαλᾶ, ὁ «Φρίξος» 61 κ. 3) Θ. Γιοκαλᾶ καὶ Β. Κουγιουμτζόγλου, ὁ «Μασχοὺρ» 58 1)2 κ. 4) Δίδος Καποτᾶ, ἡ «Ντοὺλ» 51 κ. 5) Γ. καὶ Α. Μεταξᾶ, ὁ «Μανιάτης» 55 κ. 6) Θ. Γιοκαλᾶ. ὁ «Μπλὰκ Μάξικ» 54 κ. 7) Η. Ἐφεσίου, ὁ «Νίκης» 49. κ. 8) Γ. Μπέϊλυ, ὁ «Ἀχρὰμ» 47 1)2 κ. 9) Μεταξᾶ, ὁ «Ψαρρᾶ» 47 κ. 10) Ι. Βοργιᾶ, ὁ «Μιχιὰν» 47 κ. 11) Ἀδελφῶν Χατζηλοΐζου, ὁ «Σαμψὼν» 47 κ.

Προτιμῶμεν «Μανιάτη», «Ψαρρᾶ» καὶ «Νίκης».

Οἱ ἵπποι τοῦ κ. Γιοκαλᾶ, ἀπεσύρθησαν. Ἐὰν ἐν τέλει ἀποφασισθῇ νὰ λάβουν μέρος, προτιμῶμεν διὰ τὴν πρώτην θέσιν τὸν «Μασχοὺρ».

Τρίτη ἱπποδρομία.— Δι' ἵππους Ἑλληνικοὺς α' καὶ β' κλάσεως. 1500 μ. 1) κ. Μπόταση «Βραδυνὴ» 64 κ. 2) Ἀδελφ. Μαραθέα, ἡ «Ἡρώ», 62 κ. 3) Τ. Ρὴζ, ὁ «Μέλμπουρν» 49 κ. 4) Κολοβοῦ, ὁ «Ἀχιλλεὺς» 48 1)2 κ. 5) Καλαμάρη, τὸ «Παλληκάρι» 47» κ. 6) Γ. Γρηγοριάδη, ἡ «Ἕλλη» 47 κ. 7) Πυροκάκου, ὁ «Δανδῆς» 47 κ. 8) Κ. Μπόταση, ὁ «Κατεργαράκος» 47 κ. 9) Ζωγραφείων κτημάτων, ὁ «Δαυΐδ» 47 κ. 10) Γ. Σαριδάκη, ἡ «Ἴδη» 47 κ.

Προτιμῶμεν «Ἡρώ», «Παλληκάρι», «Μέλμπουρν».

Τετάρτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους ἀγγλικοὺς β' κλ. 1200 μ. 1) Η. Ἐφεσίου ἡ «Κλαιρὲτ» 64 κ. 2) Α. Καμπᾶ ἡ «Ἴρις» 62 1)2 κ. 3) Η. Ἐφεσίου, ἡ «Τζίψυ Μέϊντ» 60 κ. 4) Α. Καμπᾶ, «Ἄννοῦμπος» 56 κ. 5) Ἐφης Κανάρη, ἡ «Μπαγιαντέρα» 55 1)2 κ. 6) Κασνέτη, ἡ «Οὐρανία» 51 κ. 7) Κας Παρασκευᾶ ἡ «Πρίμα» 49 κ. 8) Ἀδελφῶν Πετροπούλου, ὁ «Κὲκ Μαδὰρ» 48 κ. 9) Ἀδελφῶν Ἀράπη, ἡ «Χίμαιρα» 47 κ. 10) Μπονισὲλ ὁ «Πὰκ» 47 κ. 11) Παναγοπούλου καὶ Ὀρλὼφ ἡ «Γκὸλντ Σπίαρ» 47 κ.

Προτιμῶμεν «Πὰκ», «Μπαγιαντέρα», «Κὲκ Μαδὰρ».

Πέμπτη ἱπποδρομία.—Δι' ἵππους Ἀγγλικοὺς α' καὶ β' κλ. 1600 μ. 1) Α. Γιαννούκου ἡ «Μοφσὶν ντὲ Ρὲν» 64 κ., 2) Α. Καμπῆ ἡ «Λύδα» 56 1)2 κ., 3) Οὐΐλ Ρὴζ, ἡ «Μέσπικελ» 53 1)2 κ., 4) Ν. Ἐφεσίου, ἡ «Ὡρόρα» 52 1)2 κ., 5) Ζαλοκώστα ἡ «Περιουῖγκλ» 51 κ., 6) Α. Λούβαρη, ἡ «Ἁγνὴ Σορέλ» 60 1)2 κ., 7) Μπλέσσα, ἡ «Ἀστραπὴ» 47 1)2 κ., 8) Κιτριλάκη, ὁ «Μπαρμπὶς» 47 κ., 9) Ν. Ἐφεσίου ἡ «Ἀλμέργα» 47 μ., 10) Κας Δρούλια, ὁ «Κρόμβελ» 47 κ., 11) Χίλλ, ὁ «Μπούλτων» 44 κ.

Προτιμῶμεν: «Λύδα», «Μέσπικελ», «Ἀλμέργα».

Ἕκτη ἱπποδρομία: Δι' ἵππους ἀραβικοὺς 2200 μ. 1) Λούβαρη «Σαμλὰκ» 62 1)2 κ. 2) Μπονισὲλ ὁ «Βαλεντῖνος» 50 1)2 κ. 3) Μπλέσσα ὁ «Ἀριον» 48 1)2 κ. 4) Κας Ζαγοράκη, ὁ «Ζαρνόγκη» 48 1)2 κ., 5) Α. Γιαννούκου ὁ «Ἀετιδεὺς» 47 κ. 6) Ἀμποτ, ὁ «Ἰσσὰμ» 47 κ. 7) Θ. Γιοκαλᾶ, ὁ «Βουκέφαλος» 47 κ.

Προτιμῶμεν «Σαμλὰκ», «Βαλεντῖνο», «Ζαρνόγκη».

Ἑβδόμη ἱπποδρομία.— Δι' ἵππους ἀγγλοαραβικοὺς 1500 μ. 1) Α. Λούβαρη, ὁ «Τελαμὼν» 66 κ. 2) Πουλῆ, ὁ «Ἀμοργῖνος» 60 κ. 3) Καμπᾶ, ἡ «Σαΐτα» 55 1)2 κ. 4) Ζουμπουλάκη, τὸ «Φαινόμενον» 47 κ. 5) Κατσίγκη, ὁ «Πάτροκλος» 47 κ. 6) Μπερτὰν ἡ «Τσάνς» 47 κ. 7) Ν. Παπαδήμα, ὁ «Οὐάϊτ Στὰρ» 47 κ.

Προτιμῶμεν «Σαΐταν», «Ἀμοργῖνον», «Τελαμῶνα».

ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΗ ΣΤΗΛΗ

Η ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΓΝΟΕΙ ΤΑ ΠΕΡΙ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΝΕΩΝ ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΩΝ ΟΜΟΛΟΓΙΩΝ

Ἐσυνεχίσθη καὶ χθὲς ζωηροτάτη ἡ [illegible] μεταξὺ τῶν προσφυγικῶν κύκλων διὰ [illegible] ἐνέργειαν ἐναντίον τῆς ὑποτιμήσεως τῶν προσφυγικῶν ὁμολογιῶν. Ἡ ἐκτελεστικὴ ἐπιτροπὴ τοῦ Πολιτικοῦ Μικρασιατικοῦ Κέντρου συνεσκέφθη ἰδιαιτέρως ἐπὶ τοῦ ζητήματος, ἐπρυτάνευσε δὲ κατὰ τὴν σύσκεψιν ἡ γνώμη ὅτι τὴν ὑποτίμησιν τῶν ὁμολογιῶν ἐπροκάλεσαν αἱ προχθεσιναὶ ἀνακοινώσεις τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας περὶ τοῦ [illegible] τῆς ἀποζημιώσεως τῶν ἀγροτῶν προσφύγων δι' ὁμολογιῶν.

Ἡ ἐπιτροπὴ καίτοι φρονοῦσα ὅτι τὰ [illegible] κοινωθέντα περιεῖχον ἁπλῆν σκέψιν [illegible] ἀπόφασιν ὑπουργικὴν καὶ ὅτι ἡ ἔκδοσις [illegible] ὁμολογιῶν δὲν θὰ καθίστατο δυνατὴ [illegible] νὲς συμβάσεως μὲ τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν καὶ ψηφίσεως σχετικοῦ νόμου ὑπὸ τῆς [illegible] λῆς, ἐν τούτοις λόγῳ τῆς παρατηρηθείσης ὑποτιμήσεως ἐσκέφθη ὅτι ἔπρεπε νὰ [illegible] τηγορηματικὴν ἐπὶ τοῦ προκειμένου [illegible] βαίωσιν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης.

—ΤΙ ΛΕΓΕΙ ὁ κ. ΤΣΟΥΔΕΡΟΣ

Πράγματι οἱ βουλευταὶ κ.κ. Ἐμμανουηλίδης καὶ Συμεώνογλου ἐπεσκέφθησαν τὸν διοικητὴν τῆς Τραπέζης κ. Τσουδερόν, ὁ ὁποῖος ἐδήλωσεν εἰς αὐτοὺς τὰ ἑξῆς:

— Ἡ σκέψις περὶ ἐκδόσεως [illegible] προσφυγικῶν ὁμολογιῶν, περὶ τῶν [illegible] ἐγένετο λόγος ἐν τῷ Τύπῳ, οὐδεμίαν [illegible] σχέσιν πρὸς τὰς ὁμολογίας τὰς ὁποίας [illegible] δωκεν ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἐπὶ ὑποθήκῃ [illegible] ὑπὸ τὴν διαχείρισιν αὐτῆς ἀστικῶν [illegible] των. Ἄλλως τε ἡ ἀποζημίωσις τῶν ἀγροτῶν προσφύγων συζητεῖται εἰσέτι ὑπὸ τῆς [illegible] νήσεως καὶ δὲν δύναται νὰ εἶνε γνωστὸν ἀπὸ τοῦδε ἡ ὁριστικὴ ἀπόφασις περὶ [illegible] που ἢ τοῦ χρόνου τοῦ κανονισμοῦ τῆς [illegible] θέσεως ταύτης, διὰ τὴν ὁποίαν ἡ [illegible] Τράπεζα οὐδεμίαν ἀνέλαβεν ὑποχρέωσιν [illegible] δύναται ν' ἀναλάβῃ εἰς βάρος τῶν [illegible] διαχειρίσεως της κτημάτων, τὰ ὁποῖα [illegible] μένουν ὡς ἀσφάλεια τῶν ὁμολογιῶν τῶν [illegible] στῶν.»

—Η ΔΙΑΒΙΒΑΣΙΣ ΤΩΝ ΓΑΙΩΝ

Οἱ κ.κ. Ἐμμανουηλίδης καὶ Συμεώνογλου εἰς σχετικὴν ἐρώτησιν, ἐδήλωσαν ὅτι τὸ [illegible] τημα τῆς ἀποζημιώσεως τῶν ἀγροτῶν [illegible] γει βεβαίως, ἀλλὰ δὲν δύναται νὰ λυθῇ [illegible] ἐπὶ τῇ βάσει ὁριστικῆς μεταβιβάσεως τῶν γαιῶν αἱ ὁποῖαι ἐδόθησαν εἰς τοὺς ἀγρότας [illegible] προσέθεσαν ὅτι πρὸ παντὸς δέον [illegible] ἀκυρωθῇ τὸ διάταγμα τὸ ὁποῖον ἐξέδωκε [illegible] Παγκάλου περὶ δωρεᾶν μεταβιβάσεως εἰς τὴν Ε.Α.Π. τῶν ἀστικῶν κτημάτων, [illegible] τὸ ὁποῖον ἔγινε τῇ συγκαταθέσει τοῦ [illegible] φυτουργοῦ τῆς Ἀνταλλαγῆς κ. [illegible] ση καὶ ἐξημίωσε σοβαρῶς τοὺς ἀστοὺς [illegible] ἀγρότας πρόσφυγας.

—ΑΙ ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΑΙ ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ

Αἱ προσφυγικαὶ ὁμολογίαι τοῦ δανείου [illegible] ἀνταλλαξίμων, ἐσημείωσαν χθὲς κατωτάτην τιμὴν εἰς τὰ 558 καὶ ἀνωτάτην εἰς τὰ [illegible] εἰς ἣν καὶ ἔκλεισαν.

—ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΥΠΗΚΟΩΝ Α·Ι·ΔΙΝΙΟΥ—ΜΑΓΝΗΣΙΑΣ

Τὴν προσεχῆ Κυριακὴν 31 Ἀπριλίου [illegible] ὥραν 10 π.μ. προσκαλοῦνται οἱ ἐκ τῶν [illegible] σχῶν Ἀϊδινίου καὶ Μαγνησίας Ἕλληνες ὑπήκοοι ὅπως προσέλθωσιν εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Ἑνώσεως τῶν ἐκ Τουρκίας Ἑλλήνων [illegible] ων (Στοὰ Φέξη ἀρ. 107) εἰς γενικὴν [illegible] λευσιν καὶ ἐκλέξωσι δύο παραστατικοὺς [illegible] γνώμονας διὰ τὴν Μικτὴν Ἐπιτροπὴν [illegible] ἐσωτερικοῦ τῆς Μ. Ἀσίας.

Ὁ Πρόεδρος
Δ. ΜΑΡΣΕΛΛΟΣ

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Γάμοι

Ἐτελέσθησαν χθὲς ἐν Λιόπεσι οἱ γάμοι τοῦ λαμπροῦ νέου Ἀναστασίου Ι. [illegible] μετὰ τῆς εὐ ἠγμένης δεσποινίδος Γεωργίας Δ. Χούντα. Παράνυμφος παρέστη ὁ κ. Ἀθανάσιος Δημόπουλος. Στὸ εὐάρμοστο ζευγάρι εὐχόμαι ἀπὸ καρδιᾶς πᾶν ποθητόν.

Σταμ[illegible]

— Γεώργιος Δ. Κρινάκος, διευθυντὴς [illegible] λωνείου Πατρῶν καὶ ἡ δ)νὶς Πολυτίμη [illegible] ωπούλου ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των.

— Ὁ κ. Ὀρέστης Τακόπουλος καὶ ἡ δ)νὶς Ἰωάννα Διαμαντούρου ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των.

Ἰατροί

Η ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΣ, ἡ ἐπιληψία, ὁ [illegible], τὰ νευρικὰ νοσήματα, θεραπεύονται εἰς τοῦ κ. Χ. ΠΡΑΠΟΠΟΥΛΟΥ ὁδὸς Πειραιῶς ἀριθ. 10.

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελοῦντες αὔριον, Κυριακήν, 1ην Μαΐου καὶ ὥραν 10 π. μ. τεσσαρακονθήμερον μνημόσυνον ἐν τῷ Ἱερῷ Ναῷ Ζωοδόχου Πηγῆς ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ προσφιλοῦς ἡμῶν συζύγου καὶ πατρὸς

ΜΙΛΤΙΑΔΟΥ ΘΕΟΔΩΡΑΤΟΥ

Παρακαλοῦμεν τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους ὅπως προσέλθωσι καὶ ἑνώσωσι μεθ' ἡμῶν τὰς πρὸς τὸν Ὕψιστον δεήσεις των.

Ἀθῆναι τῇ 30 Ἀπριλίου 1927

Ἡ τεθλιμένη σύζυγος: Αἰμιλία Μ. Θεοδωράτου. Τὰ τέκνα: Σπυρίδων, Γεράσιμος, Ἀμαλία καὶ Ἀλίκη Μ. Θεοδωράτου.

(Ἡ παροῦσα θεωρηθήτω καὶ ὡς ἰδιαιτέρα πρόσκλησις)

Τυρὶ Ἑλβετίας
EMMENTHAL
ἡ ὀκᾶ δραχ. 66!!
Στὴν "ΚΥΨΕΛΗ„
Τηλ. Νέον 6-40

ΚΑΡΔΙΑΚΑ
Δρ Δ. ΜΗΤΑΚΗΣ
Μέγαρον «ΑΛΑΜΠΡΑ» διαμ. 11
Ὁδὸς Χαλκοκονδύλη 10—12 καὶ [illegible]

ΗΛΕΚΤΡΟΚΙΝΗΤΗΡΕΣ
ΗΛΕΚΤΡΟΔΥΝΑΜΟ
SACHSENWERK
—Niederzedlitz—
ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΜΗΧΑΝΑΙ
ΣΟΥΗΔΙΚΑΙ "AVANCE„
ΞΗΡΑΣ ΚΑΙ ΘΑΛΑΣΣΗΣ
ΑΝΤΛΙΑΙ
RITZ-&SCHWEITZER
ΔΙΑΡΚΗΣ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
ΤΙΜΑΙ ΑΣΥΝΑΓΩΝΙΣΤΟΙ
ΕΚΘΕΣΙΣ: ΑΝΩΝΥΜΟΥ ΤΕΧΝΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ "ΛΑΣΚΟ„
Ὁδὸς Σατωβριάνδου 7 Ὁμόνοια
Τηλεφ. 8-89

Γράμματα ἀπὸ τὸ Παρίσι

Ὁ Βαλερὺ ἐξομολογεῖται

Πῶς ἀνεῦρε τὸν δρόμον τῆς ποιητικῆς του ἐμπνεύσεως

Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ μας

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, Ἀπρίλιος. (Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ μας).—Οἱ ἄνθρωποι εἶνε εὐτυχισμένοι ὅταν εὕρουν τὸν δρόμον των. Ἀντὶ νὰ χαθοῦν εἰς τὸν ὠκεανὸν τῶν περιπλανωμένων ἰδεῶν, ἀντὶ νὰ σβυσθοῦν εἰς τὴν ἀπειρίαν τῶν ἀκαθοδηγήτων, εὑρίσκουν ξαφνικὰ τὸν δρόμον ποῦ ταιριάζει εἰς τὴν ψυχήν των. Καὶ τὸν ἀκολουθοῦν. Ἔτσι γίνονται οἱ ἐκλεκτοί. Τὸ ὀρθοζύγισμα αὐτὸ τῶν ἰδεῶν καὶ τῶν πόθων, εἶνε, λέγουν, ἡ ἔμπνευσις ἡ ἀληθινή. Εἶνε ἐκεῖνο ποῦ εἰς τὰ ζητήματα τῆς θεότητος, τὰ θρησκευτικὰ δόγματα ἀποκαλοῦν ἔκστασιν, καὶ ἀποφεύγουν νὰ τὴν ξεχωρίσουν καὶ νὰ τὴν τεμαχίσουν, διὰ νὰ μὴ φανερωθοῦν αἱ ἀνθρώπιναι ἀδυναμίαι. Ὁ Πλάτων τὴν ἀπεκάλει Θείαν Μανίαν, καὶ τῆς ἀνεγνώ[illegible] δηλώσεις: Τὴν ποιητικὴν ἔμπνευσιν, τὰ μυστήρια, τὴν ποίησιν καὶ τὸν ἔρωτα. Ὁ ἄνθρωπος, λέγει ὁ Πλάτων, δὲν συμμετέχει τῆς Θείας Μανίας ὡς [illegible] λογικόν.

Καὶ ἀφοῦ πιστεύομεν εἰς τὸν Πλάτωνα, δὲν ἠμποροῦμεν νὰ μὴ πιστεύσωμεν τὸν ποιητὴν Παῦλον Βαλερύ, τὸ ὁποῖον ἡ τελευταία εἴσοδος εἰς τὴν Ἀκαδημίαν, αἱ πολεμικαὶ περὶ τῆς ἁγνῆς ποιήσεως καὶ τὸ ἀπόκρυφον σχεδὸν ἀλλὰ σημαντικώτατον ἔργον του, ἀνύψωσαν ἀποτόμως εἰς τὴν πρώτην θέσιν τῆς συγχρόνου γαλλικῆς σκέψεως.

Ὁ Βαλερὺ εἶχε γράψει μερικὰ ποιήματα χωρὶς ἐνθουσιασμόν. Καὶ τὰ ἄφησεν ἔτσι παραπεταγμένα εἴκοσι ὁλόκληρα χρόνια. Ξαφνικὰ τοῦ ἦλθε πάλιν ἡ ἔμπνευσις, ἡ ἔκστασις, ἡ πλατωνικὴ Θεία Μανία.

Μοῦ φαίνεται πολὺ ἐνδιαφέρουσα ἡ περιγραφὴ τῆς στιγμῆς ἐκείνης τῆς ψυχικῆς του μεταβολῆς, ἀπὸ τὸν ἴδιον τὸν ποιητήν. Μᾶς τὴν ἀναλύει εἰς ἕνα τελευταῖον του ἄρθρον μὲ ὅλην τὴν ἀφέλειαν. Ἀκοῦστέ τον:

«Δὲν ξεύρω χάρις εἰς ποίαν μυστηριώδη ἐπανάληψιν, χάρις εἰς ποίαν ἐπιστροφὴν πρὸς τὴν νεότητά μου, ἤρχισα νὰ ἐνδιαφέρωμαι διὰ τὴν ποίησιν, ὕστερα ἀπὸ εἴκοσι χρόνων ἐγκατάλειψιν.

«Ἴσως ὑπάρχει ἐντὸς μας μία ἀνάμνησις περιοδικὴ καὶ σιγανή, βαθύτερη καὶ ἀπὸ τὴν ἀνάμνησιν τῶν ἐντυπώσεων καὶ τῶν ἀντικειμένων, μία ἀνάμνησις ἢ μία ἀπήχησις τοῦ ἑαυτοῦ μας, ποῦ μᾶς ξαναφέρνει καὶ μᾶς ξαναδίνει ἀποτόμως τὰς τάσεις μας, τὰς δυνάμεις μας, καὶ ἀκόμη καὶ τὰς παλαιοτάτας μας ἐλπίδας.

«Ἀντελήφθην ὅτι ξαναγινόμουν εὐαίσθητος δι' ὅ,τι ἠχεῖ εἰς τὴν φράσιν. Προσπαθοῦσα νὰ συλλάβῃ τὴν μουσικὴν τοῦ λόγου. Αἱ συλλαβαὶ ἐχρωματίζοντο... Σιγὰ-σιγὰ ἐδέχθηκα νὰ ξαναζήσω τὴ νεότητά μου. Κάπου-κάπου μοῦ ξέφευγε ἕνας στίχος. Ἀνεγνώρισα εἰς τὸν ἑαυτόν μου τὰς φροντίδας καὶ τὰς ἀσχολίας τοῦ ποιητοῦ. Ἀφέθηκα μὲ εὐχαρίστησιν εἰς τὴν ἀσχολίαν αὐτήν. Ἐξομολογοῦμαι ὅτι ἤμουν κουρασμένος ἀπὸ τὸ ἀνακάτωμα ζητημάτων δυσκολωτάτων...

«Μετὰ τὴν χαρὰν τοῦ προσχεδίου καὶ τὰς ἐποσχέσεις ὡραίων πραγμάτων ποῦ διαφαίνονται ὅταν ἀρχίσῃ κανεὶς νὰ σαγηνεύεται ἀπὸ τοὺς θείους ψιθυρισμοὺς τῆς ἐσωτερικῆς φωνῆς καὶ ὅταν ἤδη καθαρὰ κομμάτια ἀποσπάσθησαν μόνα των ἀπὸ ἐκεῖνο ποῦ δὲν ὑπάρχει, πρέπει τέλος νὰ ἀρχίσῃ κανεὶς τὴν ἐργασίαν, νὰ προφέρῃ τοὺς ἤχους, νὰ συμμαζεύσῃ τὰ κομμάτια αὐτά, νὰ ἐρωτήσῃ ὅλην τὴν διανόησιν, νὰ τὴν ὑποχρεώσῃ νὰ ἔλθῃ εἰς βοήθειάν του. Ἄρχισα αὐτὴν τὴν ἐργασίαν...»

Ὁ ποιητὴς δὲν εἶχεν ὅμως εὕρει τὸν δρόμον ποῦ ἀνεζήτει. Δὲν εἶχα ἀκόμη βυθισθῇ εἰς τὴν Θείαν Μανίαν.

«Μετ' ὀλίγον, προσέκρουα εἰς αἰωνίας δυσκολίας. Μίαν ἡμέραν τὴν ὁποίαν κατηνάλωσα σχεδὸν ὁλόκληρον διὰ νὰ κάμω, νὰ χαλάσω καὶ νὰ ξανακάμω ἕνα μέρος τοῦ ποιήματός μου, κατελήφθην ἀπὸ τὴν ἀπελπιστικὴν ἐκείνην ἀηδίαν ποῦ γνωρίζουν ὅλοι οἱ καλλιτέχναι. Ὁ καλλιτέχνης θὰ ἦτο πολὺ μικρὸν πρᾶγμα, ἐὰν δὲν ἐπωφελεῖτο τῆς ἀβεβαιότητος. Ἀπεφάσισα νὰ ἐγκαταλείψω τὸ ἔργον. Ἐβεβαιώθην ὅτι ἔπρεπε νὰ παραιτηθῶ. Καὶ θέλων νὰ διακόψω μὲ μίαν πρᾶξιν τὴν θλιβερὰν μέθην ποῦ μὲ κατέλαβε εἰς τὴν ἔναρξίν μου, ἀπεφάσισα νὰ ἐξέλθω....»

Ἀπὸ αὐτὴν τὴν στιγμὴν ἀρχίζει ἡ ἀνησυχία, ἡ ὁποία θὰ τὸν ὁδηγήσῃ εἰς τὴν ἔμπνευσιν.

«Ἐπροχώρουν βιαστικὰ εἰς τοὺς δρόμους, μισοσκοτισμένος ἀπὸ τὰ ἀκατάστατα φῶτα, καὶ περιεπλανήθην, ὡσὰν μία σκέψις ριγμένη εἰς τὸν θόρυβον τῆς πόλεως, παραπλανημένος ἀπὸ τὴν κίνησιν τῶν ὄντων καὶ τῶν σκιῶν, ἀνακατεμένος ἑκουσίως εἰς τὴν γενικὴν καὶ ἀξεχώριστον ἀνησυχίαν τοῦ ἑσπερινοῦ πλήθους... Ἤμουν μία κακὴ μητέρα ποῦ πηγαίνει, μακρυὰ ἀπὸ τὸ σπίτι της, νὰ ἐγκαταλείψῃ ἕνα παιδὶ ποῦ δὲν ἠμπορεῖ νὰ ὑποφέρῃ.

«Ὕστερα ἀπὸ μακρυνὴν ὁδοιπορίαν, μπῆκα σ' ἕνα ξεμοναχιασμένο καφενεῖο. Αἱ ἐφημερίδες ἦσαν ριγμένες εἰς τὸ μάρμαρο. Διέτρεξα ἀφηρημένα ὁλόκληρον τὸν κόσμον, τοῦ ὁποίου ἡ εἰκὼν τῆς ἀσυναρτησίας τῶν γεγονότων ὑπὸ τοὺς διαφόρους οὐρανούς, ἀντικαθίστα μέσα του τὴν ἀκαταστασίαν τῶν ἀνθρώπων τοῦ δρόμου. Τὰ μάτια μου, ἀφήνοντα τὰ ἐγκλήματα, τὰς Βουλάς, τὸ Χρηματιστήριο καὶ τὰς εἰδήσεις (ποῦ εἶνε στατιστικῶς πάντοτε αἱ ἴδιαι) ἔπεσαν εἰς τὸ κάτω μέρος τοῦ «Χρόνου». Ἐχάϊδευσα μὲ τὸ βλέμμα τὴν ἐπιφυλλίδα τοῦ Ἀδόλφου Μπρισσόν.. Ἐδιάβασα. Ξαναδιάβασα. Ἀ ν ε γ ν ώ ρ ι σ α τὸν δρόμον μου.»

Τὸ γεγονὸς αὐτὸ φαίνεται ἐκ πρώτης ὄψεως φανταστικόν. Ὁ μεγάλος ποιητής, ποῦ γνωρίζει σήμερον ὅλος ὁ κόσμος, νὰ ἐνεπνεύσθη τὴν ἐπιστροφήν του εἰς τὸν δρόμον τῆς Τέχνης ἀπὸ μίαν θεατρικὴν ἐπιφυλλίδα τοῦ παρισινοῦ «Χρόνου»; Ἀλλὰ τί ἔλεγε εἰς τὴν ἐπιφυλλίδα ἐκείνην τῆς 1ης Δεκεμβρίου 1926 ὁ Ἀδόλφος Μπρισσόν; Ἀπησχολεῖτο μὲ τὴν μεγάλην ἠθοποιὸν Ραχήλ. Λυπεῖται διότι δὲν ὑπάρχει ἕνα δοκουμέντο ποῦ νὰ μᾶς δίδῃ πλήρη περιγραφὴν τοῦ θαύματος ἐκείνου τῆς ἐμφανίσεως, τῆς ἐκφράσεως, τῆς συγκινήσεως, τῆς ἀπαγγελίας. Αὐτὸ λοιπὸν τὸ δοκουμέντον ὑπάρχει, λέγει ὁ Μπρισσόν. Τοῦ τὸ ἔδειξε ὁ ἐξάδελφος τοῦ Γουλιέλμου 1ου πρίγκηψ Γεώργιος Χοεντζόλλερν. Τοῦ ὡμίλει διὰ τὴν Ραχήλ, τὴν ὁποίαν εἶχεν ἐρωτευθῇ. Εἶχε κρατήσει σημειώσεις τῶν ἐντυπώσεών του καὶ τὰς εἶχε τυπώσει ἀνωνύμως διὰ τοὺς φίλους του. Αὐτὸ τὸ ἄδοξον βιβλιαράκι περιεῖχε ὅλην τὴν μουσικὴν τῶν φράσεων ποῦ ἔβγαιναν ἀπὸ τὸ θεῖον ἐκεῖνο στόμα τῆς ὑπερόχου καλλιτέχνιδος, μέχρι τῶν τελευταίων λεπτομερειῶν.

Λ.χ. «Θἄθελα νὰ βρίσκωμαι στὴν ὑστερινή σου αὐγή
νὰ ἰδῶ στὰ κύματα νὰ σπάζῃ τὸ ματωμένο σου ἀστέρι....
(ἀναπνέουσα βαθειά)
Καὶ μόνη
(ἀναπνέουσα)
στὴν ἀκροθαλασσιὰ
(ἀναπνέουσα)
νὰ ρουφῶ τὴν δροσιὰ
(ἀναπνέουσα)
τῆς αἰώνιας νύχτα».

Καὶ ὁ Βαλερὺ συνεχίζει μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν:

«Δὲν ἠμπορῶ νὰ ἐξηγήσω εἰς ποῖον σημεῖον μὲ ἐνδιέφερε ἡ ἀνάγνωσις αὐτή. Αἱ ἁβρῶαι καὶ προσεκτικαὶ παρατηρήσεις τοῦ Γερμανοῦ πρίγκηπος, ἡ ὅλη ἐρωτικὴ προσοχὴ ποῦ συνεκέντρωσε εἰς τὴν ἀπαγγελίαν τῆς μεγάλης καλλιτέχνιδος, τὸ αἴσθημα τοῦ στίχου, ἡ διαίσθησις τῶν σχέσεων τῆς ἀναπνοῆς, τοῦ ρυθμοῦ, τῆς συντάξεως καὶ τοῦ τονισμοῦ, ὅλα αὐτὰ ποῦ ἐδιάβασα μὲ ἐνδιαφέρον ἀμέσως, μὲ διεφώτιζον ἐμμέσως, ἤρχοντο, τὴν στιγμὴν ποῦ ἔπρεπε, νὰ μοῦ φέρουν τὴν ποθητὴν βοήθειαν, ἀπὸ τὸν πλέον ἀπροσδόκητον δρόμον....

«Καὶ ὀλίγα χρόνια ἀργότερα, ὅταν τὸ ἔργον μου εἶχε τελειώσει ἢ ἐτελείωνε, καθὼς τὸ παρέδιδα εἰς τὸν Πιὲρ Λουΐ, ὑπέροχον κριτὴν εἰς ζητήματα ποιητικά, καὶ τοῦ διηγούμην τὴν ἰδίαν αὐτὴν ἱστορίαν, ὁ Πιὲρ ἀνεπήδησε, καὶ τρέχοντας εἰς τὰ χαρτόνια του ὅπου ἔκρυβε τόσα δοκουμέντα, τράβηξε ἕνα μεγάλο ἀπόσπασμα τοῦ παρισινοῦ «Χρόνου» τῆς 1ης Δεκεμβρίου 1913, ὅλο σημειωμένο, τριγυρισμένο, ὑπογραμμισμένο μὲ κόκκινο μολύβι....»

Ἡ ἐξομολόγησις τοῦ Πὼλ Βαλερὺ ἔχει καταπλήξει τοὺς ἀπίστους τῶν καθημερινῶν ἀναγνώσεων καὶ ἔχει συγκινήσει τοὺς ἐρευνητὰς τῶν λογοτεχνικῶν δρόμων...

Ν. ΓΙΟΚΑΡΙΝΗΣ

ΤΑ ΠΑΡΑΣΚΗΝΙΑ ΤΟΥ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΥ ΠΟΛΕΜΟΥ

ΤΑ ΑΠΟΜΝΗΜΟΝΕΥΜΑΤΑ ΤΟΥ ΝΑΥΑΡΧΟΥ ΦΟΝ ΤΙΡΠΙΤΣ

Ὁ ναύαρχος Σέερ, ὡς καὶ ὁλόκληρος ὁ στόλος, ἀνέμενον μετὰ βεβαιότητος, ὅτι ὁ ἀγὼν θὰ ἐπανεπὸ τὰς συνθήκας ταύτας [sic: ἐπανελαμβάνετο] *τὴν ἐπομένην πρωΐαν. Ἐπροτίμησαν ὅμως ὅπως μεταθέσωσι τὴν μάχην εἰς μικροτέραν ἀπὸ τῶν πλωίμων διόδων τῆς ζώνης τῶν ναρκῶν ἀπόστασιν καὶ ἐξετέλεσαν κατὰ τὸ διάστημα τῆς νυκτὸς τὰς ἀπαιτουμένας κινήσεις. Ὅταν ἀνέτειλεν ὁ πρωινὸς ἥλιος, οὐδὲν ἐχθρικὸν πλοῖον ἦτο ὁρατὸν ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τῆς θαλάσσης. Ἓν ἀεροπλοῖον μᾶς εἰδοποίησεν ὅτι ἓν μεγαλύτερον τμῆμα στόλου ἔπλεε πρὸς δυσμάς. Ἀργότερον ἐξηκριβώθη ὅτι ἐπρόκειτο πράγματι περὶ τῆς κυρίας δυνάμεως τοῦ ἀγγλικοῦ στόλου, ἡ ὁποία μετ' ὀλίγον ἐτράπη πρὸς βορρᾶν. Εἶνε προφανὲς ὅτι ὁ ἀγγλικὸς στόλος προχωρήσας πρὸς δυσμὰς κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς νυκτὸς διῆλθε τὸ ὕψος τοῦ στόλου μας, ἀκολουθούμενος εἰς μικρὰν σχετικῶς ἀπόστασιν ὑπὸ τῆς ὀπισθοφυλακῆς του, ἀποτελουμένης ἐκ καταδρομικῶν καὶ τοῦ πλείστου τῶν ἀγγλικῶν ἀντιτορπιλλικῶν. Διὰ τοῦ τρόπου τούτου ὁ στόλος μας ἐν τῇ πρὸς δυσμὰς πορείᾳ του ἐπέπρωτο νὰ εὑρεθῇ μεταξὺ τοῦ ἀπὸ τῆς κυρίας δυνάμεως τοῦ ἀγγλικοῦ στόλου καὶ τῆς ὀπισθοφυλακῆς του ὑπάρχοντος κενοῦ. Ἡ θέσις αὕτη παρεῖχε πολλὰς πιθανότητας ἐπιτυχίας εἰς μίαν ἐπίθεσιν τῆς ἀγγλικῆς ὀπισθοφυλακῆς, ἀποτελουμένης, ὡς ἐλέχθη, ἐκ καταδρομικῶν καὶ πλήθους ἀντιτορπιλλικῶν, ἐναντίον τοῦ εἰς μικρὰν γραμμὴν πλέοντος στόλου μας. Ἡ ἐπίθεσις ἐγένετο ὄντως μετὰ πείσματος καὶ γενναιότητος περισσῆς, ἀλλὰ δὲν ἐπέτυχεν. Εἶνε βέβαιον ὅτι κατὰ τὴν ἐπίθεσιν ταύτην ἀπωλέσαμεν τὸ θωρηκτὸν «Πομμερανία», τύπου πρὸ-δρέδνωτ. Πλεῖστα ὅμως ἐχθρικὰ καταδρομικὰ καὶ ἐξ τοὐλάχιστον ἀντιτορπιλλικὰ παρεδόθησαν ὑπὸ τὴν ὁμοβροντίαν τῶν πλοίων μας εἰς τὰς φλόγας, αἱ ὁποῖαι διὰ τῶν ἱστῶν ὑψοῦντο πρὸς τὸν οὐρανόν. Καθ' ἃ μοὶ ἔγραφεν εἷς ἀνώτερος ἀξιωματικὸς τοῦ ἐπιτελείου τοῦ στόλου, θὰ ἐπρόμιζε κανεὶς ὅτι τὰ γερμανικὰ πλοῖα ἐπροχώρουν ἀναμέσον μιᾶς καιομένης λεωφόρου. Εἰς ἐπίμετρον ἐξεπέμποντο πανταχόθεν τὰ φῶτα τῶν προβολέων καὶ αἱ λάμψεις τοῦ τηλεγράφου. Συνεπῶς δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ μὴ ἀντελήφθη ἢ ὄχι καὶ τόσον ἀπομακρυνθεῖσα κυρία δύναμις τοῦ ἀγγλικοῦ στόλου, ὅτι ὁ γερμανικὸς στόλος παρέμεινεν ἐκεῖ ἐν ἀναμονῇ τῆς συνεχίσεως τοῦ ἀγῶνος.*

Τὰ ἡμέτερα ἀντιτορπιλλικὰ δὲν εἶχον τὴν τύχην ν' ἀντιμετωπίσωσι τὸ ἐνδεχόμενον μιᾶς τοιαύτης ἐπιθέσεως, καθ' ὅσον καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τῆς ἐπελθούσης νυκτὸς εἰς μάτην ἀνεζήτησαν τὸν ἀγγλικὸν στόλον. Ἡ μεγάλη προπόνησίς των εἰς τὴν ἐπίθεσιν δὲν ἐπέπρωτο ν' ἀποδώσῃ τοὺς ἀναμενομένους παρὰ πάντων καρπούς.

Τὴν 1ην Ἰουνίου κατὰ μεσημβρίαν, ὅταν ὁ στόλος μας ἐπέστρεψεν εἰς τὰ ποτάμια ὁρμητήριά του, τὸ προσωπικὸν εὑρέθη μὲ ἐξαίρετον ἠθικὸν καὶ κάπως ἔκπληκτον διὰ τὴν ἐπιτυχίαν καὶ τὴν τόσον περιτράνως ἀποδειχθεῖσαν πλέον ἀτομικὴν καὶ ὑλικὴν ὑπεροχήν μας. Οἱ περισσότεροι δὲν ἐγνώριζον πόσον καλὸς ἦτο εἰς τὴν πραγματικότητα ὁ στόλος μας. Μετὰ τὴν ναυμαχίαν ταύτην, κατὰ τὴν ὁποίαν ὅλαι αἱ συνθῆκαι ἦσαν δυσμενεῖς δι' ἡμᾶς, ἐξ ἄλλου δὲ δὲν κατώρθωσαν νὰ λάβωσιν ἐνεργὸν εἰς τὸν ἀγῶνα μέρος, εἰμὴ μόνον τὰ τεθωρακισμένα καταδρομικὰ καὶ οἱ πρόπομποι μιᾶς μοίρας μας, ἤρχισαν ὅλοι νὰ σκέπτωνται ποία θὰ ἦτο ἡ ἔκτασις τῆς ἐπιτυχίας, ἣν θὰ ἠδυνάμεθα μετὰ πεποιθήσεως ν' ἀναμένωμεν, ἐάν, ἐκλέγοντες μίαν κατάλληλον στιγμὴν κατὰ τὴν ἔναρξιν τοῦ πολέμου, ἐκινητοποιοῦμεν τὸν στόλον μας ἐναντίον τοῦ ἐχθροῦ. Παρὰ τὴν μειονότητά μας καὶ παρὰ τὴν τακτικὴν δυσμένειαν τῶν ἐν γένει συνθηκῶν, αἱ ἀπώλειαι τοῦ στόλου μας μόλις ἔφθασαν τὸ τρίτον τῶν βρεττανικῶν.

Ὁ ναύαρχος Σέερ ἐπανειλημμένως ἐπεδίωξε κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ 1916 νὰ ἀναγκάσῃ τὸν Ἀγγλικὸν στόλον ὅπως καὶ αὖθις συγκρουσθῇ μετὰ τοῦ ἡμετέρου. Οἱ Ἄγγλοι, ὅμως μετὰ πάσης προνοητικότητος ἀπέφευγον μίαν «costly and precipitated action». Νὰ ἐπιδιώξωμεν μίαν μάχην πρὸ τοῦ Σκάπα Φλόου ἢ τοῦ Δούβρου, τοῦτο θὰ ἦτο παράλογον· ὁ στόλος μας μάχης ὑπελείπετο κατὰ πολὺ ἀριθμητικῶς τοῦ Ἀγγλικοῦ, αἱ δὲ συνθῆκαι εἶχον καταστῇ τόσον δυσμενεῖς δι' ἡμᾶς, ὥστε νὰ μὴ δύναται οὔτε σκέψις τοιαύτη νὰ γίνῃ.

Ἰδιαιτέρας μνείας ἄξιον τυγχάνει τὸ γεγονός, ὅτι ἅπαξ ἔτι ἐδόθη μετὰ τὴν ναυμαχίαν τοῦ Σκάγεραk ἡ εὐκαιρία εἰς τὸν Ἀγγλικὸν νὰ συγκρουσθῇ μεθ' ἡμῶν, ἀλλ' ἀπέφυγε νὰ τὸ πράξῃ. Κατὰ τὴν διάρκειαν προωθήσεώς τινος τοῦ στόλου μας τριάκοντα ναυτικὰ μίλια ἀπὸ τοῦ Σούντερλαντ, ἐπετύχομεν τὴν μετὰ τοῦ Ἀγγλικοῦ στόλου ἐπαφήν μας συνεπείᾳ ὅμως μιᾶς σφοδρᾶς θυέλλης καὶ τῆς πυκνῆς ὁμίχλης, ὁ στόλος μας εὑρέθη εἰς τὴν ἀνάγκην ν' ἀναμείνῃ. Ὅταν ἐξεκαθάρισεν ὁ καιρός, ὁ Ἀγγλικὸς στόλος εἶχε γίνει ἄφαντος.

A. v. TIRPITZ

(Αὔριον συνέχεια)

Ἡ ἀφύπνισις τῆς Ἄπω Ἀνατολῆς

Οἱ σκοποὶ τῆς Ρωσσίας ἐν Κίνᾳ: Μῦθοι καὶ Γεγονότα

Τοῦ κ. Ἀρθούρου Ράνσομ

Ὁ κ. Ἀρθοῦρος Ράνσομ, ἐκ τῶν ἐπιφανεστέρων Ἄγγλων δημοσιολόγων, εἶνε συγχρόνως ἕνας ἀπὸ τοὺς ἐμβριθεστέρους γνώστας τῶν Ρωσσικῶν πραγμάτων καὶ τῆς καταστάσεως εἰς τὴν Ἄπω Ἀνατολήν. Γνωστὸς ἐκ πολλῶν μελετῶν του, διέμεινεν ἐπὶ ἔτη εἰς τὴν Σοβιετικὴν Ρωσσίαν ὡς ἀνταποκριτὴς τοῦ «Μαγχεστριανοῦ Φύλακος», παρὰ τοῦ ὁποίου ἀπεστάλη εἰς Κίναν πρὸς ἐπιτόπιον μελέτην τῆς μεγάλης κινεζικῆς κρίσεως.

Εἰς τὴν κατωτέρω πρώτην του ἀνταπόκρισιν ὁ κ. Ράνσομ ἐξετάζει τὸ ζήτημα τῆς Ρωσσικῆς ἐπιρροῆς ἐν Κίνᾳ. Ἀντιθέτως πρὸς πλεῖστα, ὅσα ἐγράφησαν ἐν Ἀγγλίᾳ καὶ ἀλλαχοῦ ἐπὶ τοῦ θέματος, ὁ Ἄγγλος δημοσιολόγος, ὅπως θὰ ἴδῃ ὁ ἀναγνώστης, δὲν διστάζει νὰ ἀποκαλύψῃ τὰ ψεύδη τῆς προπαγάνδας πολλῶν ἐκ τῶν συμπατριωτῶν του, ἀναφέρων ἄγνωστα, ὅσον καὶ διαφωτιστικὰ γεγονότα.

Ἡ ἰδέα ὅτι τὸ ἐθνικιστικὸν κίνημα τῆς Κίνας εἶνε κάτι τὸ ὁποῖον ἐδημιουργήθη ὑπὸ τῆς Ρωσσίας διὰ νὰ βλάψῃ τὴν Ἀγγλίαν, εἶνε ἰδέα ἀποβλέπουσα εἰς ὡρισμένον σκοπόν. Διαδίδεται ἐπιμελῶς ὑπ' ἐκείνων, οἵτινες φρονοῦν ὅτι τὰ συμφέροντά των πρόκειται νὰ ζημιωθοῦν ἐκ τῆς προελάσεως τῶν ἐθνικιστῶν καὶ ἐπιθυμοῦν νὰ συκοφαντήσουν ἕναν ἐχθρὸν διὰ νὰ ἐπιτύχουν τὴν καταδίκην του. Οἱ ἄνθρωποι αὐτοὶ κερδοσκοποῦν ἐπὶ τῆς σφοδρᾶς ἐχθρότητος ἐναντίον τῆς Ρωσσίας μεγάλων τμημάτων τῆς βρεττανικῆς δημοσίας γνώμης. Ἐλπίζουν νὰ στρέψουν τὴν ἐχθρότητα αὐτὴν ἐναντίον τῆς Κίνας, ψευδῶς παριστῶντες ὅτι εἶνε δυνατὸν νὰ πλήσωμεν τὴν Ρωσσίαν κτυπῶντες τὴν Κίναν. Οἱ Κινέζοι στρατηγοί, οἵτινες πρόκειται νὰ χάσουν ἐκ τῆς προελάσεως τῶν ἐθνικιστῶν, προσποιοῦνται φιλίαν πρὸς τὴν Ἀγγλίαν καὶ ὑποκρύπτουν τὰ καθαρῶς ἐγωϊστικὰ τῶν ἐλατήρια, ἀκολουθοῦντες τὸ παράδειγμα τῶν Ἄγγλων καὶ Ἀμερικανῶν ἐπιχειρηματιῶν, διακηρύσσοντες ὅτι ὁ πόλεμος των κατὰ τῶν ἐθνικιστῶν δὲν ἐμπνέεται ὑπὸ τῆς ἐπιθυμίας νὰ διατηρήσουν τὴν σημερινὴν τῶν ἐξουσίαν ὅπως ἀπορροφοῦν τόσον μέρος τῶν ἐσόδων τῆς χώρας, ὥστε ἀκόμη καὶ οἱ ἀνώτεροι κρατικοὶ λειτουργοὶ δὲν ἠμποροῦν νὰ πάρουν τὸν μισθόν των, ἀλλὰ ὑπὸ τῆς ἐπιθυμίας νὰ «καταπολεμήσουν τὸν μπολσεβικισμόν».

Ἡ προπαγάνδα τῶν ἐπιχειρηματιῶν καὶ τῶν στρατηγῶν, ὑποβοηθουμένη ὑπὸ τῆς προπαγάνδας τῶν χολωμένων λευκῶν Ρώσσων προσφύγων, ἐσκότισε τὰ πραγματικῶς συμβαίνοντα ἐν Κίνᾳ, στρέφουσα συνεχῶς τὴν ξένην δημοσίαν γνώμην ἀπὸ τὰ πραγματικὰ αὐτὰ γεγονότα πρὸς μίαν παράδοξον φαντασμαγορίαν, καθ' ἣν μία μυθωδῶς πλουσία Ρωσσία ρίπτει ἑκατομμύρια εἰς τὰ ταμεῖα τοῦ Νότου, πληρώνει (εἰς ρωσσικὰ ρούβλια, τὰ ὁποῖα εἶναι ἄχρηστα ἐν Κίνᾳ) πλήθη χειρωνακτῶν, ὅπως προβοῦν εἰς απονενοημένας πράξεις, ἀποστέλλει μυριάδας πρακτόρων (οἱ ὁποῖοι ὡς ἐκ θαύματος ἔγιναν Σινολόγοι) ἀνὰ τὴν χώραν, παρέχει τοὺς ἀξιωματικοὺς διὰ στρατὸν ἡμίσεος ἑκατομμυρίου ἀνδρῶν καὶ κρατεῖ εἰς τὴν παλάμην τοῦ χεριοῦ της τοὺς ἡγέτας ἑνὸς κινήματος, τοὺς ὁποίους πτωχαὶ χῶραι, ὅπως ἡ Ἀγγλία καὶ ἡ Ἀμερική, ἐστάθησαν ἀνίκανοι νὰ ἐξαγοράσουν.

Ἡ ἰδέα αὐτὴ εἶνε ἐπικίνδυνος, διότι, ὅπως ἄλλως τε ἀπεσκόπει, παρασκευάζει τὴν ὁδὸν πρὸς ἕνα περιττὸν πόλεμον. Εἶναι ἐπικίνδυνος, διότι παραπλανᾷ τὴν κρίσιν ἐπὶ ζητήματος σοβαρωτάτης σημασίας. Ἀντιμετωπίζομεν εἰς τὴν Κίναν ἕνα πρόβλημα, τὸ ὁποῖον ἀφορᾷ τὸ ὅλον μέλλον μας εἰς τὴν Ἀνατολήν.

Τὰ ἐλατήρια τῆς Ρωσσίας

Εἶνε ἐπειγόντως ἀναγκαῖον νὰ ἀποκτήσωμεν σαφεῖς ἰδέας ἐπὶ δύο σημείων: πρῶτον, ἐπὶ τῶν σκοπῶν τῆς Ρωσσίας ἐν Κίνᾳ καί, δεύτερον, ἐπὶ τοῦ τί ἠμπόρεσεν αὐτὴ νὰ κάμῃ ἐδῶ καὶ πῶς ἠμπόρεσε νὰ τὸ κάμῃ. Ἂς ἐξετάσωμεν τὰ δύο ταῦτα σημεῖα χωριστὰ καὶ κατὰ τὴν αὐτὴν τάξιν.

Ἡ Ρωσσία εἶνε χώρα ἀσιατικὴ ὅσον καὶ εὐρωπαϊκή. Χάρις εἰς ὡρισμένους πολιτικούς μας, τρέφει διαρκῶς τὴν ὑπόνοιαν ὅτι ὑπάρχουν ὅμιλοι, καὶ δὴ ὅμιλοι ἰσχυροί, εἰς τὴν Ἀγγλίαν, οἱ ὁποῖοι ἀποβλέπουν εἰς τὴν καταστροφήν της διὰ τῆς στρατιωτικῆς ἰσχύος. Ἡ Πολωνία συνεχῶς κραδαίνει ἕνα ξίφος, ὑπεράγαν βαρὺ ὥστε νὰ τὸ σηκώνῃ μόνη ἡ μικρὰ αὐτὴ χώρα, εἰς τὰ δυτικὰ σύνορα τῆς Ρωσσίας. Ἡ Ρωσσία ζητεῖ νὰ ἐξασφαλίσῃ δι' ἑαυτὴν τοὐλάχιστον εἰρήνην εἰς τὴν Ἀνατολήν. Τώρα διατελεῖ ἐν εἰρήνῃ μετὰ τῆς Ἰαπωνίας. Ἡ καλυτέρα ἐξασφάλισίς της ἐναντίον ἐνδεχομένων ἰαπωνικῶν ἐχθροπραξιῶν θὰ ἦτο μία φιλικὴ Κίνα. Αὐτὰ εἶνε ἐλατήρια, τὰ ὁποῖα θὰ ἠδύναντο νὰ κινοῦν οἱονδήποτε σύνηθες Κράτος. Ἀλλὰ ἡ Ρωσσία δὲν εἶνε σύνηθες κράτος. Οἱ κυβερνῆται της ἀποβλέπουν εἰς μίαν ἐποχήν, ἐν ἀπωτέρῳ μέλλοντι, καθ' ἣν αἱ θεωρίαι των θὰ γίνουν εὐρύτερον ἀποδεκταὶ ἢ ὅσον σήμερον. Πιστεύουν ὅτι ἡ ἐπανάστασις εἶνε ἀναπόφευκτος καὶ ἐπιθυμητὴ εἰς τὰς ἄλλας χώρας. Ἐπανάστασις ὅμως, οἵα ἡ μελετωμένη ὑπὸ τῶν Ρώσσων κομμουνιστῶν, δὲν εἶνε πρᾶγμα ποῦ νὰ ἠμπορῇ νὰ κατορθωθῇ διὰ συνωμοσιῶν. Εἶνε κάτι, τὸ ὁποῖον ἐπιφέρει ἡ ἀπελπισία τεραστίων μαζῶν. Μία ἐλευθέρα καὶ ἀνεξάρτητος Κίνα θὰ ἀπετέλει ἐνθάρρυνσιν διὰ τὰς Ἰνδίας καὶ οἱ Ρῶσσοι πιστεύουν, ὅτι εἴμεθα ἀνίκανοι, λόγῳ τῆς φύσεως τῆς κοινωνικῆς καὶ οἰκονομικῆς συνθέσεώς μας, νὰ ἀντιμετωπίσωμεν τὰς ἀφυπνιζομένας Ἰνδίας ἄλλως ἢ διὰ τῆς βίας. Πιστεύουν ἑπομένως, ὅτι θᾶττον ἢ βράδιον ἡ ἐμφανὴς ἀνάπτυξις τῶν ἀνατολικῶν λαῶν θὰ περιπλέξῃ τὴν Ἀγγλίαν εἰς πόλεμον, ὁστις θὰ διαιρέσῃ τὴν Ἀγγλίαν ὁριζοντίως καὶ θὰ δημιουργήσῃ κατάστασιν πραγμάτων, καθ' ἣν αἱ μεγάλαι μᾶζαι τοῦ ἔθνους μας θὰ εὑρεθοῦν εἰς ἀπελπιδα ἀντίθεσιν πρὸς τὰς μικράς. Εἰς τὴν ἀνάπτυξιν ἑπομένως τῆς ἐθνικῆς συνειδήσεως εἰς τὴν Ἀνατολὴν βλέπουν τὸ μεγάλωμα μιᾶς σφηνός, ἡ ὁποία ἐν καιρῷ θὰ διαρρήξῃ τὸ βρεττανικὸν ἔθνος εἰς τὰς ρωγμάς, τὰς ὁποίας ἐμφανίζει ἤδη ἡ ἐσωτερικὴ οἰκονομικὴ διχόνοια. Τὸ ἐλατήριον τοῦτο ὑπαγορεύει ἀκριβῶς τὴν ἰδίαν ἐξωτερικὴν πολιτικὴν εἰς τὴν Ἀνατολήν, τὴν ὁποίαν ὑπαγορεύουν αἱ ἀνάγκαι τῆς Ρωσσίας ὡς ἔθνους.

Δύναταί τις νὰ εἴπῃ: «Ἀλλὰ ὅλα αὐτὰ ἐνισχύουν ὅ,τι μᾶς εἶπαν, ὅτι δηλ. ἡ Ρωσσία εἶνε ὁ ἐχθρός μας εἰς τὴν Ἀνατολήν». Μπορεῖ, ἀλλ' ἐπειδὴ ἕνας ἄνθρωπος προτείνει τὴν χεῖρά του ἐφωδιασμένην μὲ σιδηρᾶν πυγμήν, δὲν εἶνε ἀνάγκη ἡμεῖς νὰ τρέξωμεν νὰ κτυπήσωμεν τὰ κεφάλια μας ἐπ' αὐτῆς. Δίδομεν δίκαιον εἰς τὴν Ρωσσίαν, ἀποδεχόμενοι τὸν ρόλον εἰς τὸν ὁποῖον μᾶς ἔχει τάξει. Μόνον οἱ μπολσεβῖκοι πιστεύουν, ὅτι αὐτὸ εἶναι ἀναπόφευκτον. Μόνον οἱ μπολσεβῖκοι, οἱ ὁποῖοι ἤλλαξαν πολὺ κατὰ τὴν τελευταίαν δεκαετίαν, πιστεύουν ὅτι ἡμεῖς δὲν ἠμποροῦμεν νὰ ἀλλάξωμεν. Τὰ γεγονότα εἶναι ἐναντίον αὐτῶν καὶ εἶναι πιθανὸν ὅτι πολὺ πρὶν ἔλθῃ ἡ κρίσις ἐκείνη, πρὸς τὴν ὁποίαν ἀποβλέπουν, ἡμεῖς θὰ ἔχωμεν ἀλλάξει τόσον πολύ, ὥστε ἡ κρίσις νὰ μὴν ἐπέλθῃ ποσῶς. Ἡ πολιτικὴ τοῦ σὲρ Ὤστεν Τσάμπερλαιν εἰς τὴν Κίναν σήμερον δὲν εἶνε ἡ πολιτική, τὴν ὁποίαν οἱ Ρῶσσοι θὰ ἀνέμενον πρὸ πέντε ἐτῶν. Οὐδεμία ὑπάρχει ἀνάγκη νὰ μορφώσωμεν τὴν πεποίθησιν ὅτι κάποιος ἀσάλευτος νόμος θὰ μᾶς ἀναγκάσῃ νὰ μείνωμεν ἀδρανεῖς διὰ νὰ παίξωμεν εἰς τὴν ὡρισμένην στιγμὴν τὸν ρόλον, τὸν ὁποῖον ἀναμένουν οἱ Ρῶσσοι κομμουνισταὶ νὰ παίξωμεν.

Μπολσεβῖκοι καὶ ἐθνικισταὶ

Ἀλλὰ διὰ νὰ κατανοήσωμεν τὴν δρᾶσιν τῆς Ρωσσίας ἐν Κίνᾳ, εἶνε ἀνάγκη νὰ ἐννοήσωμεν πῶς αὐτὴ διαγιγνώσκει τὴν κατάστασιν, εἴτε συμφωνοῦμεν πρὸς τὴν διάγνωσιν ταύτην, εἴτε ὄχι, καὶ εἶνε ἀκόμη περισσότερον ἀναγκαῖον νὰ τὴν ἐξετάσωμεν μὲ ψυχραιμίαν. Ἡ διάγνωσις αὐτὴ ἐπιβάλλει ὡς πολιτικὴν εἰς τὴν Ρωσσίαν τὴν ὑποβοήθησιν, ὅσον τὸ δυνατόν, τῆς ἀναπτύξεως μιᾶς ἡνωμένης Κίνας μὴ ὑπαγομένης εἰς τὰς ἰδιοτροπίας ἢ καταστρεφομένης ὑπὸ τῆς ἀδηφαγίας τῶν στρατιωτικῶν σατραπῶν. Δὲν ἔχει ἀνάγκην νὰ κυττάξῃ μακρύτερα καὶ πράγματι δὲν κυττάζει μακρύτερα. Ἡ ἀντίληψις, τώρα, ὅτι ἡ Ρωσσία θὰ πράξῃ πᾶν τὸ δυνατὸν διὰ νὰ παρεμποδίσῃ τὴν εἰρηνικὴν συμφωνίαν μεταξὺ ἡμῶν καὶ τῶν Νοτίων εἶνε ἀποδεδειγμένως ἠλιθία. Δὲν ἦτο ἰδιάζουσα εἰς τὴν Ρωσσίαν, ὡς ἀνίσχυρον δημοκρατίαν, πολιτικὴ τὸ νὰ προκαλέσῃ ἔριδας μὲ κράτη ἰσχυρότερα αὐτῆς. Ἀντιθέτως ἡ ρωσσικὴ πολιτικὴ σταθερῶς ἐσίγησεν εἰς ἀλλεπαλλήλους προκλήσεις. Ἐλπίζουσα, ὅτι οἱ Κινέζοι ἐθνικισταὶ θὰ κυβερνήσουν μίαν ἡμέραν τὴν Κίναν, ἡ Ρωσσία θὰ ἦτο παράφρων ἄν, διὰ νὰ εὐχαριστήσῃ ὀλίγους συντηρητικοὺς «ντάϊ-χάρντς» τῆς Ἀγγλίας, ὤθει τοὺς ἐθνικιστάς, καθ' ἣν στιγμὴν εὑρίσκονται περιπεπλεγμένοι εἰς ἀγῶνα κατὰ τῶν στρατοκρατῶν πολὺ καλύτερον ἀπὸ αὐτοὺς ἐφωδιασμένων ἀπὸ στρατιωτικῆς ἀπόψεως, νὰ ἀναλάβουν ταὐτοχρόνως πόλεμον κατὰ τῆς Μεγάλης Βρεττανίας. Ὑπεστηρίχθη ἀπὸ τῶν στηλῶν τοῦ ἀγγλικοῦ Τύπου, ὅτι ὁ Μποροντίν, ὁ ἐν Χανκάου Ρῶσσος σύμβουλος, ἀντετέθη εἰς τὴν ὑπογραφὴν τῆς συμφωνίας τοῦ Χανκάου. Ἐξ ἀρίστης πηγῆς ὅμως γνωρίζω, ὅτι ἡ ἐπιρροή, τὴν ὁποίαν ἀσκεῖ ἐπὶ τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς, ἐχρησιμοποιήθη πρὸς τὴν ἀντίθετον κατεύθυνσιν. Ὁμοίως μετὰ τὸν τυφεκισμὸν ὁπαδῶν τοῦ Κοὺ-Μινγκ-Τάνγκ εἰς Σαμέν, πλησίον τῆς Καντῶνος, ἔρριψεν ὅλον τὸ βάρος του εἰς τὸν ζυγὸν ἐναντίον τῶν νεαρῶν ὑπερθέρμων στρατιωτικῶν, οἱ ὁποῖοι ἤθελαν ἀμέσως μετὰ τὸν τυφεκισμὸν νὰ καταλάβουν τὸ Σαμὲν διὰ τῆς βίας. Εἶπεν εἰς αὐτούς, ὅτι δὲν εἶχαν ἀκόμη ἐξασφαλίσει οὔτε μίαν ἐπαρχίαν τῆς Κίνας καὶ τοὺς ἠρώτησε μήπως ἐσκέπτοντο ὅτι θὰ ἦτο εὐκολώτερον νὰ κατακτήσουν τὴν Μεγάλην Βρεττανίαν.

Παροχὴ ἰδεῶν καὶ μεθόδων

Τί ἀκριβῶς ἔπραξεν ἡ Ρωσσία πρὸς ὑποβοήθησιν τοῦ κινήματος τῶν Κινέζων ἐθνικιστῶν; Ὅ,τι ἠμπόρεσε. Δὲν πιστεύω, ὅτι παρέσχεν εἰς αὐτοὺς μεγάλην χρηματικὴν βοήθειαν, διὰ τὸν ἁπλούστατον λόγον, ὅτι δὲν εἶχε πολλὰ νὰ δώσῃ. Ἐπίσης ἄν, ὅπως μερικοὶ φανατικοὶ ἰσχυρίζονται, ἡ Ρωσσία ἐνίσχυεν οἰκονομικῶς τὴν πρὸς Βορρᾶν ἐκστρατείαν τῶν ἐθνικιστῶν, οὗτοι δὲν θὰ διεκινδύνευον ὅπως διεκινδύνευσαν, προκαλοῦντες δυσαρέσκειαν εἰς τὰ μόλις καταλαμβανόμενα ἐδάφη διὰ τῆς καταθλιπτικῆς συλλογῆς τῶν ἀναγκαιούντων πρὸς τοῦτο ποσῶν. Τέλος, οἱ σφοδρότεροι ἐπικριταὶ τῆς ρωσσικῆς ἐπιρροῆς μεταξὺ τῶν ἐθνικιστῶν, εἶνε οἱ ἐθνικισταὶ ἐκεῖνοι, οἵτινες, λόγῳ τῶν διενέξεων ἐπὶ τοῦ σημείου ἀκριβῶς τούτου, ἔχασαν τὰς θέσεις των εἰς τὸ Κόμμα. Οὗτοι δὲν ἰσχυρίζονται ὅτι ἡ Ρωσσία συνεισέφερε χρῆμα, ἀλλὰ λέγουν ὅτι ἐχορήγησε μερικὰ ἀπὸ τὰ ὅπλα καὶ ἐφόδια, τῶν ὁποίων μεγάλαι ποσότητες ἐγκατελείφθησαν εἰς Ρωσσίαν μετὰ τὴν ἀποτυχίαν τῆς ξένης ἐπεμβάσεως.

Κυρίες τῆς Κινεζικῆς ἀριστοκρατίας μὲ κομμένα μαλλιὰ

Τοῦτο ἠδύνατο κάλλιστα νὰ πράξῃ, ἂν καὶ θὰ εὗρε δύσκολον τὴν μεταφορὰν οἱωνποτε μεγάλων ποσοτήτων. Ἡ κυρία συνεισφορὰ τῆς Ρωσσίας εἰς τὴν ἐπιτυχίαν τῶν ἐθνικιστῶν ὑπῆρξεν ἡ παροχὴ ἰδεῶν καὶ μεθόδων. Ἔπραξε τοῦτο χωρὶς νὰ χρειασθῇ τὴν ἀνύπαρκτον στρατιὰν δαπανηρῶν πρακτόρων.

Ἡ πλέον πρόδηλος συνεισφορά της τοῦ εἴδους τούτου ὑπῆρξεν, ὅτι ἔθεσεν εἰς τὴν διάθεσιν τῶν Κινέζων ἐθνικιστῶν τὴν πεῖραν τὴν ἀποκτηθεῖσαν κατὰ τοὺς ρωσσικοὺς ἐμφυλίους πολέμους διὰ τὴν ὀργάνωσιν στρατοῦ ἀφωσιωμένου ὀλιγώτερον εἰς ἕνα στρατηγὸν-ἄτομον παρὰ εἰς μίαν ἰδέαν. Οἱ Ρῶσσοι ἐβοήθησαν τοὺς ἐθνικιστὰς διὰ νὰ ὀργανώσουν ἐπαναστατικὸν στρατὸν ἐν διακρίσει πρὸς ἕνα στρατὸν μισθοφόρων ἢ καθαρῶς φεουδαρχικόν. Εἶνε ἴσως εὐτύχημα διὰ τοὺς ἐθνικιστάς, ὅτι ὁ Σοὺν Γιὰτ Σέν, ἀπέτυχεν εἰς τὴν προσπάθειάν του νὰ ἐπιτύχῃ Ἄγγλους καὶ Ἀμερικανοὺς ἐκπαιδευτὰς διὰ τὸν στρατὸν αὐτὸν καὶ ἠναγκάσθη νὰ στραφῇ πρὸς τὴν Ρωσσίαν. Εἶνε ἀπίθανον ἂν Ἄγγλοι ἢ Ἀμερικανοὶ ἐκπαιδευταὶ θὰ εἶχον πρὸ ἑαυτῶν διαρκῶς τὸ παράδειγμα τοῦ σχηματισμοῦ τῶν Σιδηρῶν τοῦ Κρόμουελ ἢ τῶν στρατιῶν τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀνεξαρτησίας. Θὰ ἐσκέπτοντο περὶ ὁλμοβόλων χαρακωμάτων καὶ ἄλλων παρομοίων πραγμάτων, ἐνῷ σπουδαιότερος ἀπὸ τὰ πολεμεφόδια εἰς ἕναν ἐμφύλιον πόλεμον εἶνε ὁ συνειδητὸς ἐπαναστατικὸς χαρακτὴρ τοῦ στρατοῦ. Οἱ Ρῶσσοι ἐκπαιδευταὶ εἶχον πρόσφατον τὴν πεῖραν ἑνὸς τοιούτου ἀκριβῶς πολέμου καὶ ἐδίδαξαν εἰς τοὺς Κινέζους τὰς μεθόδους, διὰ τῶν ὁποίων οἱ ἴδιοι εἶχαν νικήσει τοὺς Ντενίκιν καὶ Κολτσάκ, τοὺς Ρώσσους ἀντιστοίχους τῶν γραφικῶν Κινέζων στρατηγῶν.

Διὰ τὸν σκοπὸν τοῦτον δὲν ἐχρειάζετο μεγάλος ἀριθμὸς ἐκπαιδευτῶν. Οἱ Καντωνέζοι ἠρκέσθησαν εἰς τεσσαράκοντα. Ἡ Ρωσσία δικαίως ἐφοβεῖτο πολὺ μήπως ἡ παρουσία τῶν ἀνθρώπων αὐτῶν προκαλέσει ζηλοτύπους ψιθύρους, ὅτι ἡ Ρωσσία ἐζήτει νὰ ἐπιβάλῃ τὴν ἡγεμονίαν της ἐπὶ τῆς Κίνας καὶ δημιουργηθῇ κατ' ἀκολουθίαν ἀντιρρωσσικὸν ρεῦμα. Οἱ σαράντα αὐτοὶ ἀξιωματικοί, οἵτινες ἦσαν κατὰ τὸ πλεῖστον ἀξιωματικοὶ τοῦ Ἐρυθροῦ Στρατοῦ ἀποστρατευθέντες μετὰ τὴν γενικὴν ἐλάττωσιν τοῦ στρατοῦ τούτου κατόπιν τοῦ τερματισμοῦ τοῦ ἐμφυλίου πολέμου, ὤφειλον νὰ παραιτηθοῦν πάσης σχέσεως μετὰ τοῦ ρωσσικοῦ στρατοῦ καὶ νὰ μὴν ἀξιοῦν εἰδικὰ προνόμια ἐν Κίνᾳ. Ἕκαστος ἐχρησιμοποιεῖτο ἀτομικῶς εἰς τὸν στρατὸν τῶν Νοτίων μὲ μισθὸν κατὰ ἕνα βαθμὸν μικρότερον τοῦ Κινέζου ἀξιωματικοῦ, παρὰ τῷ ὁποίῳ ἦτο ἀπεσπασμένος. Ὤφειλε νὰ χαιρετᾷ τοὺς ἀνωτέρους κατὰ βαθμὸν Κινέζους ἀξιωματικούς, νὰ παίρνῃ ἢ νὰ μὴν παίρνῃ τὸν μισθόν του ὅπως κάθε ἄλλος Κινέζος ἀξιωματικὸς καὶ δὲν ἠδύνατο νὰ ταξειδεύσῃ ἐπὶ ὀχημάτων προωρισμένων δι' ἀξιωματικοὺς ἀνωτέρου βαθμοῦ τοῦ ἰδικοῦ του. Ἐλάχιστοι ἐκ τῶν τεσσαράκοντα ἦσαν μέλη τοῦ Κομμουνιστικοῦ Κόμματος, δύο δὲ μάλιστα ἐξ αὐτῶν ἦσαν παλαιοὶ ἀξιωματικοὶ τοῦ αὐτοκρατορικοῦ στρατοῦ, οἵτινες εὑρίσκοντο εἰς τὴν Κίναν πρὸ καὶ κατὰ τὸν Μεγάλον Πόλεμον καὶ οὐδόλως εἶχον ἐπιστρέψει εἰς τὴν Ρωσσίαν, ἂν καὶ τώρα ἐλπίζουν νὰ τὸ κατορθώσουν. Ἐκ τῶν ἀρχικῶν αὐτῶν τεσσαράκοντα, ὁ εἷς ἔπαθεν ἀπὸ φθίσιν, πολλοὶ παρῃτήθησαν καὶ ἐπέστρεψαν εἰς τὴν πατρίδα των, πολλοὶ ἐπίσης ἔπαθον κατὰ τὴν πρόσφατον ἐκστρατείαν καὶ τώρα ἀνέρχονται εἰς εἰκοσιπέντε ἕως τριάκοντα, μαζὶ μὲ ὡρισμένον ἀριθμὸν διερμηνέων, ἐκ τῶν ὁποίων μερικοὶ εἶνε Κινέζοι, μερικοὶ ἀπὸ τὴν Κορέαν καὶ οἱ λοιποὶ Ρῶσσοι ἀπὸ τὴν Μαντζουρίαν γνωρίζοντες τὴν Σινικήν. Μεγαλύτερος ἀριθμὸς δὲν ἐχρειάζετο, εἰδεμὴ ἀσφαλῶς θὰ ἐξευρίσκετο. Ἀλλὰ καὶ ὁ μικρὸς αὐτὸς ἀριθμὸς ὑπάρχει πιθανότης νὰ ἐλαττωθῇ ἐφ' ὅσον ὁλονὲν περισσότεροι νεαροὶ Κινέζοι ἀξιωματικοί, ἐκπαιδευόμενοι εἰς τὴν Πολιτικὴν καὶ Στρατιωτικὴν Ἀκαδημίαν τῆς Καντῶνος, δύνανται νὰ τοὺς ἀναπληρώσουν. Οὐδεὶς ὑπάρχει φόβος νὰ ἐξασθενήσῃ τὴν ρωσσικὴν ἐπιρροὴν περισσότερον ἀπὸ τὴν ἐμφανῆ παρουσίαν τῶν Ρώσσων καὶ ἀπὸ τῆς ρωσσικῆς ἀπόψεως ὅσον ἐνωρίτερον οἱ ἐκπαιδευταὶ οὗτοι ἀποχωρήσουν, ὡς περιττοί, τόσον τὸ καλύτερον.

Νεαρώτατοι Κινέζοι πολεμισταί

Ὁ Κινεζικὸς ὄχλος λεηλατῶν τὰ ξένα καταστήματα

Ὁ στρατηγὸς Γκάλιν

Ὁ Ρῶσσος ἀξιωματικός, περὶ τοῦ ὁποίου γίνεται περισσότερος λόγος, εἶνε ὁ στρατηγὸς Γκάλιν. Δὲν περιελαμβάνετο εἰς τοὺς σαράντα ἐκπαιδευτάς, ἀλλὰ προσεκλήθη εἰς τὴν Κίναν ὑπὸ τοῦ στρατηγοῦ Τσάνγκ-Κάϊ-Σέκ. Γκάλιν εἶνε τὸ πολεμικὸν ψευδώνυμον ἑνὸς Ρώσσου ὑπηκόου, ἀλλὰ γερμανικῆς καταγωγῆς. Ὑπηρέτησεν εἰς τὸν Ἐρυθρὸν Στρατὸν καθ' ὅλον τὸν ἐμφύλιον πόλεμον καὶ μετὰ τὸν τερματισμὸν τοῦ πολέμου, εὑρίσκετο εἰς Βλαδιβοστόκ. Τῷ 1923 ὁ στρατηγὸς Τσάνγκ-Κάϊ-Σὲκ μετέβη εἰς Μόσχαν διὰ νὰ μελετήσῃ τὴν ὀργάνωσιν καὶ τὴν ἐκπαίδευσιν τοῦ Ἐρυθροῦ Στρατοῦ καὶ τὰς μεθόδους τῆς Σχολῆς τοῦ ρωσσικοῦ Γενικοῦ Ἐπιτελείου. Ἐπιστρέφων εἰς τὴν Κίναν, συνήντησε καὶ συνεπάθησε τὸν Γκάλιν. Ὅταν, τῷ 1924, ἵδρυσε τὴν Στρατιωτικὴν Ἀκαδημίαν («νῦν «Στρατιωτικὴν καὶ Πολιτικὴν») ἐζήτησε νὰ εὕρῃ ἐκεῖνον τὸν ἰδιότυπον νεαρὸν ἀξιωματικόν, μετὰ τοῦ ὁποίου ἔσχεν ἐνδιαφερούσας συνομιλίας εἰς τὸ Βλαδιβοστόκ. Ὁ Γκάλιν προσεκλήθη νὰ ἔλθῃ νὰ ἐργασθῇ εἰς τὴν Ἀκαδημίαν. Ἦλθεν, ἀλλὰ δὲν τοῦ ἤρεσε τὸ τροπικὸν κλῖμα τῆς Καντῶνος, παρῃτήθη καὶ ἀνεχώρησε πάλιν πρὸς Βορρᾶν. Μετὰ πάροδον ὀλίγων μηνῶν ὁ Τσάνγκ-Κάϊ-Σὲκ ἦλθε πάλιν εἰς ἐπικοινωνίαν μετ' αὐτοῦ καὶ ὁ Γκάλιν ἐπέστρεψε. Θεωρεῖται ἱκανώτατος μελετητὴς τῆς στρατηγικῆς καὶ ἐκτιμᾶται μεγάλως εἰς τὸν στρατὸν τῶν Νοτίων. Ἡ θέσις του εἶνε ἐξ ὁλοκλήρου ἀτομικὴ ὑπόθεσις μεταξὺ αὐτοῦ καὶ τοῦ Τσάνγκ-Κάϊ-Σέκ.

Οὕτως ἐξαντλεῖται τὸ θέμα τῆς ρωσσικῆς στρατιωτικῆς συνδρομῆς πρὸς τοὺς Νοτίους. Θὰ ἦτο ἐκπληκτικόν, ἂν ὑπῆρχαν περισσότερα πράγματα· τὰ ἴδια ἀποτελέσματα θὰ ἠμποροῦσαν πιθανῶτα νὰ ἐπιτευχθοῦν μὲ ἀκόμη μικρότερον ἀριθμὸν ἀνδρῶν. Τὸ γεγονὸς δὲν θὰ εἶχε σημασίαν, ἂν δὲν ὑπῆρχον οἱ φανατικοὶ οἱ λέγοντες τόσα καὶ τόσα περὶ τοῦ Νοτίου στρατοῦ μὲ τὰ ρωσσικὰ στελέχη του. Ἀποδίδουν σημασίαν εἰς τὴν μικρὰν αὐτὴν ρωσσικὴν συνδρομήν, διότι εἶνε τὸ μόνον εἶδος ἐπικουρίας, τὸ ὁποῖον εἶνε ἱκανοὶ νὰ ἐννοήσουν. Ἡ πραγματικῶς σημαντικὴ ρωσσικὴ συνδρομὴ εἰς τὴν ἐπιτυχίαν τῶν ἐθνικιστῶν εἶνε ἐντελῶς ἄλλου εἴδους καὶ θὰ ἐξετασθῇ χωριστὰ εἰς ἄρθρον περὶ τοῦ Μποροντίν.

ARTHUR RANSOME

Πολιτισμοὶ ποῦ ἔσβυσαν

Ὁ Εὐγενέστερος Λαὸς τοῦ Ἀρχαίου Κόσμου

Ἡ καλωσύνη τῶν ἀρχαίων Αἰγυπτίων

Αἱ διενεργούμεναι κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη ἀνασκαφαὶ εἰς τὴν Αἴγυπτον ἔχουν στρέψει τὴν προσοχὴν ὄχι μόνον τῶν εἰδικῶν, ἀλλὰ καὶ τοῦ πολλοῦ κοινοῦ πρὸς τὸν ἀρχαῖον καὶ ἀκόμη ἀρκετὰ ἄγνωστον ἐκεῖνον λαόν, τοῦ ὁποίου ὁ πολιτισμὸς ἐκ τῶν ἐρχομένων εἰς φῶς κειμηλίων καταφαίνεται ὅτι εἶχε φθάσει εἰς ὑψηλὸν ἐπίπεδον ἀναπτύξεως. Ποία ἦτο ἡ νοοτροπία τοῦ λαοῦ ἐκείνου—ποῖα τὰ κυριαρχοῦντα αἰσθήματά του καὶ ποῖαι αἱ βασικαὶ ἰδέαι του διὰ τὸν ἄνθρωπον καὶ διὰ τὰς σχέσεις τῶν ἀνθρώπων πρὸς ἀλλήλους; Μίαν τοιαύτην εἰκόνα ἀνέλαβε νὰ δώσῃ εἰς τελευταίαν μελέτην του ὁ Ἄγγλος Ἱστορικὸς κ. Ἀρθοῦρος Βέϊγκαλ, ὁ ὁποῖος κατατάσσει τοὺς Αἰγυπτίους εἰς ὅλως ξεχωριστὴν θέσιν μεταξὺ τῶν λαῶν τῆς ἀπωτέρας καὶ τῆς μεταγενεστέρας ἀρχαιότητος:

Ἡ εὐγενεστέρα ράτσα τοῦ ἀρχαίου κόσμου, γράφει, ἦτο ἡ τῶν Αἰγυπτίων καὶ ἂν θελήσωμεν νὰ ἀνασκοπήσωμεν τὴν πρὸ τριῶν ἢ τεσσάρων χιλιετηρίδων Κοιλάδα τοῦ Νείλου, θὰ εὕρωμεν ἐκεῖ ὅρους ζωῆς τόσον ἀνθρωπιστικούς, ὥστε τὰ δείγματα τῆς Φαραωνικῆς σκληρότητος, τὰ παρουσιαζόμενα εἰς μερικὰ πρόσφατα κινηματογραφικὰ δράματα, θὰ φανῇ ἀμέσως ὅτι ἀντικατοπτρίζουν τὴν νοοτροπίαν τοῦ παραγωγοῦ καὶ ὄχι τοῦ λαοῦ, τὸν ὁποῖον ἐνόμισεν ὅτι ἀπεικόνιζεν. Οἱ Αἰγύπτιοι σπανίως ἦσαν ἐνσυνειδήτως σκληροί· δὲν ἄλεθαν τοὺς ἀνθρώπους ὑπὸ τοὺς τροχοὺς τῶν ἁρμάτων των, δὲν ἐμαστίγωναν τοὺς ἐργαζομένους δούλους των, δὲν ὑπέβαλλον εἰς βασανιστήρια τοὺς ἀνθρώπους, δὲν ἐθανάτωναν ἀπὸ ἰδιοτροπίαν κανένα.

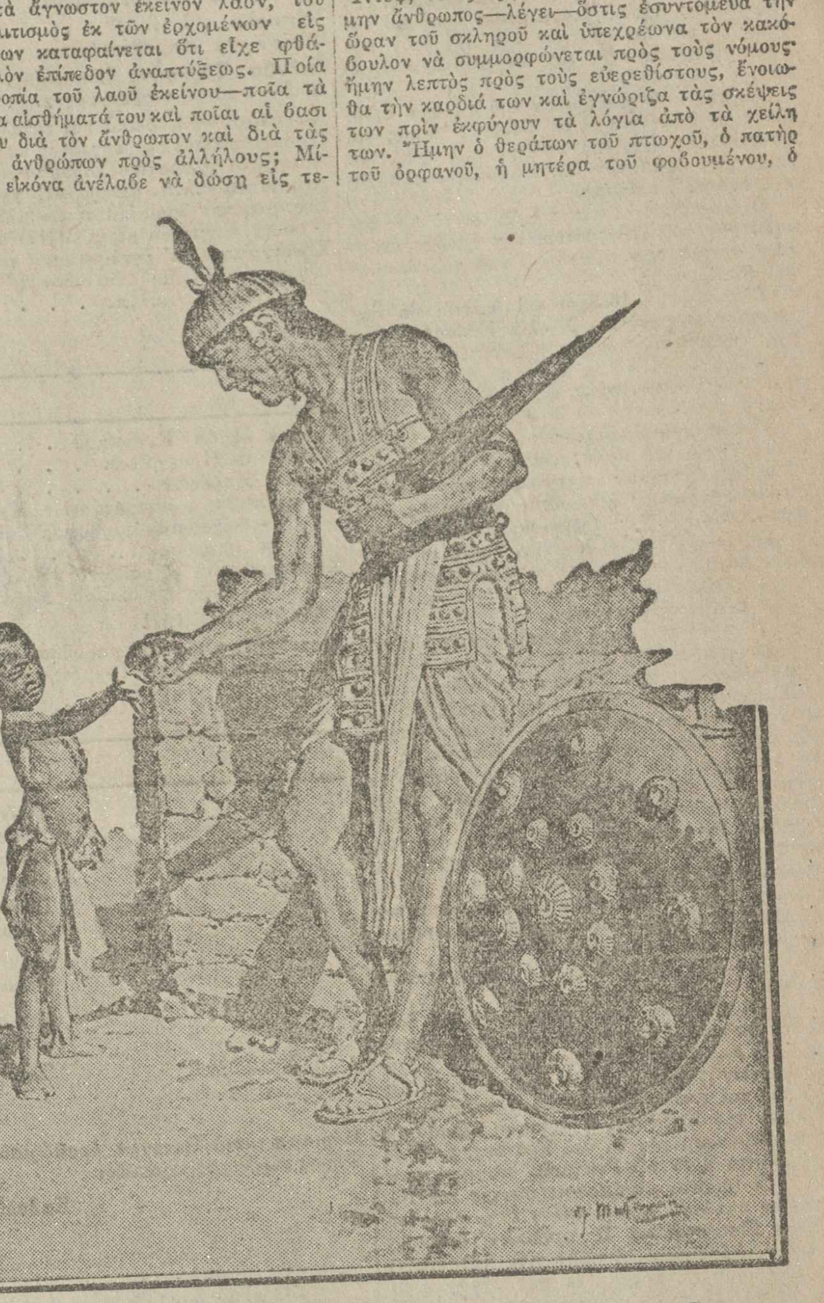
Ἂν μετεφερόμεθα αἰφνιδίως εἰς τὴν Αἴγυπτον τῶν Φαραώ, θὰ ἐβλέπαμεν ἀμέσως, ὅτι δύο ἦσαν τὰ κύρια αἴτια τῆς ἐλλείψεως σκληρότητος εἰς τὸν λαὸν αὐτόν. Πρῶτον, οἱ κάτοικοι ἑκάστης πόλεως, ὄντες ἐκ φύσεως ἤπιοι καὶ ἀγαθοί, ἐνωρὶς ἐσχημάτισαν τὴν πίστιν, ὅτι ἡ ἰδιαιτέρα των θεότης ἦτο μία προσωποποίησις τῆς ἀγαθότητος· καὶ συνεπῶς ἐπίστευαν, ὅτι ὀλίγας πιθανότητας εἶχαν νὰ φθάσουν εἰς τὸν οὐρανόν, ἂν δὲν ἠμποροῦσαν κατὰ συνείδησιν νὰ διακηρύξουν, ὅτι δὲν εἶχαν διαπράξει σκληρότητά τινα. Ἡ ρητὴ δήλωσις περὶ λευκότητος τῆς συνειδήσεως εἰς τὸ τέλος κατέστη μέρος τῶν θρησκευτικῶν ὑποχρεώσεων τοῦ ἀνθρώπου πιστεύων, ὅτι «ἡ συνείδησις τοῦ ἀνθρώπου εἶνε ὁ ἐντὸς αὐτοῦ θεός», κατὰ τὴν σοφὴν των φράσιν, ἕκαστος Αἰγύπτιος ὤφειλε νὰ προσπαθήσῃ, ὥστε νὰ δύναται νὰ διαδηλώσῃ ὅτι «ἡ συνείδησίς του ἦτο ἱκανοποιημένη ἀπὸ τὰς πράξεις του».

«Οὐδὲν διέπραξα κακὸν κατὰ τῶν συνανθρώπων μου,»—ἔπρεπε νὰ ἠμπορῇ νὰ εἴπῃ.—«Δὲν ἄφησα κανένα νὰ πεινάσῃ. Δὲν ἔκαμα κανένα νὰ κλάψῃ. Οὔτε διέταξα φόνον, οὔτε διέπραξα. Κανένα δὲν ἔκλεψα. Δὲν ἔκαμα τοὺς ἀνθρώπους νὰ μὲ φοβοῦνται. Δὲν ἤμην βίαιος. Δὲν ἤμην σκληρός. Ἔδωκα ἄρτον εἰς τὸν πεινῶντα, νερὸ εἰς τὸν διψῶντα καὶ ἐνδύματα εἰς τὸν γυμνόν.» Αὐτὰ τὰ πράγματα καὶ ἄλλα ἀκόμη ἔπρεπε νὰ δύναται νὰ διακηρύξῃ ἐν ἀληθείᾳ καὶ μία ἀκλόνητος πίστις εἰς τὴν θείαν δικαιοσύνην, ἐκ παραλλήλου πρὸς τὸν πόθον τοῦ περὶ αἰωνίας ζωῆς, ἦσαν τὰ κίνητρα, τὰ ὁποῖα τὸν ἠνάγκαζαν, ἔστω καὶ ἀκουσίως, νὰ εἶναι καλόβουλος καὶ ἀγαθοεργός.

Ἔπειτα ὑπῆρχε καὶ ἡ δοξασία τῶν Αἰγυπτίων, ὅτι τὸ φάσμα ἢ τὸ ἀστρικὸν σῶμα, μετὰ τὸν θάνατον τοῦ θνητοῦ ἀνθρώπου, ἀπῄτει ὡρισμένην διαγωγὴν ἐκ μέρους τοῦ ζῶντος διὰ νὰ ἐξασφαλίσῃ ἄνετον διαβίωσιν. Οἱ νεκροὶ ἐξηκοντο, ἐπί τινα χρόνον τοὐλάχιστον, ἐκ τῆς καλῆς θελήσεως τῶν ζώντων· προσευχαὶ ὑπὲρ αὐτῶν ἦσαν ἀναγκαῖαι, τροφαὶ καὶ ποτὰ ἔπρεπε νὰ παρέχωνται εἰς αὐτοὺς καὶ νὰ ἀφήνουν οὗτοι ἀγαθὴν ἀνάμνησιν ὄπισθεν αὐτῶν, εἰς τρόπον ὥστε ἡ ἀόρατος παρουσία των εἰς τὰς ἐπιγείους κατοικίας, τὰς ὁποίας εἶχον ἐγκαταλείψει τὰ σώματά των, νὰ εἶναι ἀγαπητὴ καὶ εὐπρόσδεκτος.

Τοιουτοτρόπως ἦτο ἀνάγκη, ὅπως οἱ ἐπιζῶντες οὐδεμίαν μνησικακίαν ἢ ἀντιπάθειαν τρέφουν κατ' αὐτῶν καὶ ἑπομένως πᾶσα ἐκδήλωσις σκληρότητος ἔπρεπε προσεκτικὰ νὰ ἀποφεύγεται. Δὲν ἔπαυαν οἱ Αἰγύπτιοι νὰ διακηρύσσουν εἰς τὰς ἐπιταφίους ἐπιγραφάς των ὅτι οὐδένα εἶχον βλάψει, διότι διὰ τοῦ μέσου τούτου ἤλπιζον νὰ ἐφελκύσουν τὴν εὐσπλαγχνίαν τῶν μελλουσῶν γενεῶν.

Ἰδού, ἐπὶ παραδείγματι, ἡ βεβαίωσις ἑνὸς στρατιωτικοῦ πριγκηπικῆς τάξεως, ὀνόματι Ἰντέφ, ὅστις ἔζησε περὶ τὸ 1450 π.Χ. «Ἤμην ἄνθρωπος—λέγει—ὅστις ἐσυντόμευα τὴν ὥραν τοῦ σκληροῦ καὶ ὑπεχρέωνα τὸν κακόβουλον νὰ συμμορφώνεται πρὸς τοὺς νόμους· ἔνοιωθα τὴν καρδιά των καὶ ἐγνώριζα τὰς σκέψεις των πρὶν ἐκφύγουν τὰ λόγια ἀπὸ τὰ χείλη των. Ἤμην ὁ θεράπων τοῦ πτωχοῦ, ὁ πατὴρ τοῦ ὀρφανοῦ, ἡ μητέρα τοῦ φοβουμένου, ὁ προστάτης τοῦ ἀδυνάτου καὶ ὁ σύζυγος τῆς χήρας, κάμνων εὐτυχεῖς τοὺς λυπημένους».



«Ὁ πατὴρ τοῦ ὀρφανοῦ, ὁ προστάτης τοῦ ἀδυνάτου καὶ ὁ σύζυγος τῆς χήρας, κάμνων εὐτυχεῖς τοὺς λυπημένους»

Ἰδοὺ καὶ ἄλλαι...δηλώσεις ἰσχυρῶν πριγκήπων, οἱ ὁποῖοι ἔζησαν πολλοὺς αἰῶνας πρότερον: «Δὲν ὑπῆρξε κόρη πολίτου, τὴν ὁποίαν νὰ ἐκακομεταχειρίσθην», λέγει ἕνας· «δὲν ὑπῆρξε χήρα, τὴν ὁποίαν νὰ ἐλύπησα· χωρικός, τὸν ὁποῖον νὰ ἐξεδίωξα ἀπὸ τὰ κτήματά μου· οὐδεὶς ὑπῆρχεν ἄπορος μεταξὺ τοῦ λαοῦ μου· οὐδεὶς ἐπείνασεν· ὅταν ἐξουσα». «Οὐδέποτε—λέγει ἄλλος—ἔκαμα κακὸν πρὸς οἱονδήποτε». «Οὐδέποτε—βεβαιοῖ τρίτος — ἐξήσκησα βίαν ἐναντίον οἱουδήποτε.»

Ὁ πρίγκηψ Πτὰχ-Χότπη, 2600 π.Χ., ἔγραφε: «Μὴν προσπαθῆτε νὰ ἐκφοβίσετε τοὺς ἀνθρώπους, διότι τοῦτο οὐδὲν ἀποφέρει, ἀφοῦ ὅ,τι ὁ Θεὸς ἀποφασίσῃ γίνεται.» Ὁ Βασιλεὺς Ἀχτόϊ, 2200 π.Χ., ἀπηύθυνε πρὸς τὸν υἱόν του τὰς ἑξῆς συμβουλάς: «Μὴ στηρίζεσαι εἰς τὸ μάκρος τῶν ἐτῶν, διότι οἱ θεοὶ τῆς Κρίσεως θεωροῦν μίαν ὁλόκληρον ζωὴν ὡς μίαν ὥραν μόνον, αἱ δὲ πράξεις τοῦ ἀνθρώπου μένουν κοντά του ὡς ὁ μόνος θησαυρός του. Αἰωνία εἶνε ἡ πέραν τοῦ τάφου ὕπαρξις καὶ εἶνε μωρὸς ὁ μὴ πιστεύων εἰς τοῦτο. Ἔσο δίκαιος, λοιπόν· παρηγόρει τὸν πενθοῦντα· μὴ καταπιέζῃς τὴν χήραν· πρόσεχε νὰ μὴ τιμωρῇς ἀδίκους· καὶ μὴ φονεύῃς, διότι δὲν θὰ ὠφεληθῇς. Κυβέρνα τοὺς ἀνθρώπους ὡσὰν μικρὸν ποίμνιον τοῦ Θεοῦ, διότι οἱ ἄνθρωποι εἶνε ὁμοιώματα τοῦ Θεοῦ, ἐξ Αὐτοῦ προερχόμενοι. Ὅταν κλαίουν, Αὐτὸς ἀκούει καὶ μᾶς γνωρίζει ὅλους ὀνομαστί. Μὴ φονεύῃς κανένα, διότι ὁ Θεός, ὁ ὁποῖος φροντίζει δι' αὐτόν, σοῦ ἔχει ἀναθέσει τὴν φύλαξιν ὅλων.»

Ἕνας μηχανικὸς τοῦ 1900 π.Χ. λέγει: «Συμπεριεφέρθην πρὸς τοὺς ἐργάτας μου μὲ καλωσύνην· δὲν τοὺς ἐπέπληττα.» Ἕνας πρίγκηψ τῆς ἰδίας περίπου ἐποχῆς, ὅστις ἤθελε νὰ μεταφέρῃ ἕνα κολοσσὸν εἰς ἀπόστασιν πολλῶν μιλίων, γράφει: «Ὁ δρόμος, διὰ τοῦ ὁποίου ἔπρεπε τὸ ἄγαλμα νὰ μεταφερθῇ, ἦτο πολὺ τραχὺς καὶ ἡ μεταφορά του θὰ ἦτο λίαν ἐπίπονος διὰ τοὺς ἀνθρώπους· διὰ τοῦτο διέταξα νὰ κατασκευασθῇ νέος δρόμος καὶ ἦτο πολὺ καλὸν νὰ βλέπῃ κανεὶς μὲ πόσην εὐτυχίαν οἱ ἄνθρωποι εἰργάσθησαν καὶ πῶς καθένας ἐφώναζε κ' ἐτραγουδοῦσεν.»

Ὁ Βασιλεὺς Τοτμὴς ὁ 3ος, 1450 π.Χ. περίπου, μᾶς λέγει, ὅτι ἀκόμη καὶ οἱ αἰχμάλωτοί του τὸν ἀγαποῦσαν καὶ ὅτι «παρεῖχεν εἰς αὐτοὺς ἄρτον, ποτὸν καὶ παντὸς εἴδους τροφήν.» Εἶνε ἐπίσης γνωστόν, ὅτι ὁ βασιλεὺς αὐτὸς ἐπανειλημμένως συνεχώρησε τοὺς ἐχθρούς του. Ὑπάρχουν κείμενα ἀναφέροντα, ὅτι μετὰ μίαν μεγάλην ναυμαχίαν, περὶ τὸ 1100 π.Χ., οἱ Αἰγύπτιοι ναῦται ἔσωσαν τὰ πληρώματα τῶν βυθιζομένων πλοίων τοῦ ἐχθροῦ· ἀναφέρεται δ' ἐπίσης, ὅτι ἕνας μεταγενέστερος Αἰγύπτιος βασιλεὺς παρεκάλει τοὺς ἐχθρούς του, τῶν ὁποίων τὴν πόλιν ἐπολιόρκει, νὰ ὑποταχθοῦν «γιὰ νὰ μὴν κλαῖνε τὰ παιδιὰ» καὶ γιὰ νὰ μὴν ψοφήσουν τὰ ἄλογα!

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΣΥΝΑΥΛΙΩΝ
ΣΥΜΠΡΑΞΙΣ ΩΔΕΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ & ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ
ΘΕΑΤΡΟΝ ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ
Σήμερον, 7 μ. μ.
2ΟΝ RECITAL
τοῦ μεγάλου καλλιτέχνου
A. RUBINSTEIN
Ἔργα: Μπὰχ-Μπουζόνι, Φράγκ, Ραβέλ, Ντὲ Φάλλα, Σοπέν, Στραβίνσκυ, Λίστ.
Αὔριον, 11 π. μ.
Τελευταία ἐμφάνισις
A. RUBINSTEIN
Εἰς τὴν 12ην Συναυλίαν Συνδρομητῶν
Διευθυντὴς ὀρχήστρας
J. Boutnikoff
Τρίτη, 3 Μαΐου, ὥρα 6 1)2 μ.μ. ἐπανάληψις
Σύμπραξις:
Μ. Παπαϊωάννου
(πιάνο)

ΥΦΑΣΜΑΤΑ
Τῆς ἐποχῆς μοδέρνα ἄπειρα σχέδια μὲ τὰς εὐθηνοτέρας τιμὰς ΠΑΖΑΡ
Στοὰ Ἀρσακείου

Α. ΡΕΛΙΑΣ & Ε. ΧΑΝΔΑΝΟΣ
ΑΦΡΟΔΙΣΙΑ-ΔΕΡΜΑΤΙΚΑ-ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΑ
Ἀκαδημίας 88 (Πλατεῖα Κάνιγγος)

Η ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΗ ΣΧΟΛΗ ΕΥΕΛΠΙΔΩΝ

Περί προκηρύξεως διαγωνισμού διά το Στρατιωτικόν Σχολείον Ευελπίδων

Το Στρατιωτικόν Σχολείον Ευελπίδων, κατόπιν της υπ' αριθ. 145 Εγκυκλίου Διαταγής Υπουργείου Στρατιωτικών,

ΠΡΟΚΗΡΥΣΣΕΙ

Διαγωνισμόν διά την εισαγωγήν εις την Σχολήν τεσσαράκοντα (40) μαθητών.

Οι υιοί, ή αδελφοί των εν πολέμω πεσόντων ή οπωσδήποτε εξαφανισθέντων εισαχθήσονται, καθ' υπέρβασιν του άνω αριθμού, εάν τύχωσι της βάσεως κατά μέσον όρον επί του συνόλου των μαθημάτων και εφ' όσον δεν συμπεριλαμβάνονται εις τον ανωτέρω αριθμόν.

Επίσης καθ' υπέρβασιν του ως άνω αριθμού εισαχθήσονται οι εκ Μικράς Ασίας και Ανατολικής Θράκης πρόσφυγες, αρκεί να επιτύχωσι κατά τον διαγωνισμόν, ανεξαρτήτως σειράς επιτυχίας.

Ο διαγωνισμός ούτος άρξηται το 3ον δεκαήμερον του Αυγούστου, της ημέρας ενάρξεως αυτού ορισθησομένης υπό του Διοικητού της Σχολής.

Οι υποψήφιοι ιδιώται και οπλίται θα παρουσιασθώσιν εις την Σχολήν Ευελπίδων την 1ην Αυγούστου, και ώραν 8ην π. μ.

I) Τα απαιτούμενα προσόντα προς συμμετοχήν εις τον διαγωνισμόν είνε:

1) Διαγωγή άμεμπτος.

2) Υγεία και καλή σωματική διάπλασις.

3) Απολυτήριον ανεγνωρισμένου Γυμνασίου του Κράτους ή τοιούτου αλλοδαπής εξομοιουμένου προς τα Γυμνάσια του Κράτους.

4) Ηλικία κατ' ελάχιστον όριον 16 ετών και κατά μέγιστον 21, των συμπεπληρωμένων μέχρι 31 Δεκεμβρίου ε. έ.

5) Ελληνική ιθαγένεια.

II. — Οπλίται ή ιδιώται κεκτημένοι τα ανωτέρω προσόντα και επιθυμούντες να καταταγώσιν εις την Σχολήν Ευελπίδων, υποβάλλουσιν οι μεν πρώτοι ιεραρχικώς εις τα Συντάγματά των και δι' αυτών απ' ευθείας εις την Στρατιωτικήν Σχολήν Ευελπίδων, οι δε δεύτεροι διά των γονέων ή κηδεμόνων αυτών απ' ευθείας εις την Στρατιωτικήν Σχολήν Ευελπίδων, ή διά της αρμοδίας Αρχής, εφ' όσον ευρίσκονται εις το εξωτερικόν, ας σχετικάς αιτήσεις κατά το παρατιθέμενον υπόδειγμα, ούτως ώστε να έχωσι περιέλθη εις την Σχολήν την 31ην Ιουλίου, επισυνάπτοντες τα έξής πιστοποιητικά νομίμως κεχαρτοσημασμένα:

1) Διά την διαγωγήν και γραμματικάς γνώσεις.

α) Οι οπλίται αντίγραφον Φύλλου Μητρώου των με αναγεγραμμένας τας ποινάς των, ως και χαρακτηρισμόν της εν τω Στρατώ διαγωγής των υπό του οικείου Σωματάρχου ως και απολυτήριον ανεγνωρισμένου Γυμνασίου του Κράτους, ή τοιούτου αλλοδαπής εξομοιουμένου προς τα του Κράτους, εν ω να εμφαίνηται η εν τω Γυμνασίω διαγωγή των.

β) Οι ιδιώται οι αποφοιτήσαντες του Γυμνασίου κατά τα προηγούμενα έτη, πιστοποιητικόν Εισαγγελέως Πρωτοδικών, βεβαιούν ότι δεν υπέστησαν ποινικήν τινα καταδίωξιν εκ των προβλεπομένων εν τοις άρθροις 21 και 22 του Π. Ν. και πιστοποιητικόν της Αστυνομικής Αρχής του τόπου διαμονής των περί του ανεπιλήπτου της διαγωγής αυτών από της εκ του Γυμνασίου αποφοιτήσεώς των και απολυτήριον ανεγνωρισμένου Γυμνασίου του Κράτους ή τοιούτου αλλοδαπής εξομοιουμένου προς τα του Κράτους, εν ω να εμφαίνηται η εν τω Γυμνασίω διαγωγή των.

γ) Οι ιδιώται οι το τρέχον έτος αποφοιτήσαντες του Γυμνασίου απολυτήριον ανεγνωρισμένου Γυμνασίου του Κράτους, εν ω εμφαίνηται η διαγωγή των.

2) Διά την υγείαν.

Άπαντες οι υποψήφιοι θα παραπεμφθώσιν υπό του Διοικητού της Σχολής προς εξέτασιν εις την ενταύθα Ανωτάτην του Στρατού Υγειονομικήν Επιτροπήν.

3) Διά την ηλικίαν.

Διά μεν τους οπλίτας αντίγραφον Φύλλου Μητρώου, διά δε τους ιδιώτας επίσημον αντίγραφον ληξιαρχικής πράξεως τεθεωρημένον υπό του Νομάρχου ή πιστοποιητικόν της κατά τόπου Κοινοτικής αρχής διά τους γεννηθέντας εις την αλλοδαπήν τεθεωρημένον υπό του Προξενείου. Εις το αντίγραφον ληξιαρχικής πράξεως ή πιστοποιητικόν δέον να έχη επικολληθή φωτογραφία του υποψηφίου κεκυρωμένη υπό της εκδιδούσης Αρχής.

4) Διά τε τους οπλίτας και ιδιώτας μία φωτογραφία, ήτις θα χρησιμοποιηθή παρά της Σχολής διά την σύνταξιν δελτίου ταυτότητος δι' ένα έκαστον υποψήφιον, επί τη βάσει του οποίου θα παρουσιάζεται ούτος εις τας διαφόρους εξετάσεις.

5) Οι εν τη αλλοδαπή ευρισκόμενοι υποβάλλουσιν εις αρμοδίαν Προξενικήν Αρχήν. α) Πιστοποιητικόν της κατά τόπους επισκοπικής αρχής εν ω να εμφαίνηται η ακριβής τούτων ηλικία. β) Απολυτήριον Γυμνασίου με διαγωγήν άμεμπτον ή κοσμίαν. γ) Πιστοποιητικόν των κατά τόπους εφημερίων της Κοινοτικής αρχής περί του αμέμπτου της διαγωγής των.

Άπαντα τα ανωτέρω πιστοποιητικά κυρούνται παρά των οικείων Προξενείων, παρά των οποίων υποβάλλονται εις το τέλος του κεκανονισμένου χαρτοσήμου.

6) Επί πλέον οι υιοί και αδελφοί των εν πολέμω πεσόντων ή οπωσδήποτε εξαφανισθέντων, επίσημον πιστοποιητικόν επί του αντικειμένου τούτου, του Υπουργείου των Στρατιωτικών ή Ναυτικών.

Επίσης οι εξ Ανατολικής Θράκης και Μικράς Ασίας πρόσφυγες επίσημον επί του αντικειμένου τούτου πιστοποιητικόν του αρμοδίου Υπουργείου.

Εφιστάται η προσοχή των υποβαλλόντων αιτήσεις περί της ακριβούς και πλήρους συντάξεως αυτών. Οι υποβάλλοντες ελλιπή πιστοποιητικά θα αποκλείωνται των εξετάσεων χωρίς να διενεργήται αλληλογραφία διά συμπλήρωσιν των πιστοποιητικών.

Άπαντα τα ανωτέρω πιστοποιητικά ως και η αίτησις διά τους ιδιώτας συντάσσονται επί αναλόγου τέλους χαρτοσήμου μετά φωτοσήμου και με ημερομηνίαν ουχί προγενεστέραν της 1ης Ιουλίου ε. έ.

III) Οι παρουσιασθησόμενοι θα υποβληθώσιν από 1—10 Αυγούστου παρά της Σχολής εις σωματικήν δοκιμασίαν. Συμφώνως προς το από 2 Σεπτεμβρίου 1926 Νομοθετικόν Διάταγμα εις τα κάτωθι αγωνίσματα, εις ά δέον να επιδείξωσι την έναντι εκάστου αγωνίσματος ελαχίστην επίδοσιν:

α) Δρόμον 100 μ. εις 17''.

β) Δρόμον 1000 μ. εις 4.30''.

γ) Άλμα εις ύψος μετά φοράς 0, μ. 80.

δ) Άλμα εις μήκος μετά φοράς 3 μ. 30.

ε) Ρίψεις δι' εκατέρας χειρός 7, χγμ. 257 (μέσος όρος ρίψεως δεξιάς και αριστεράς χειρός 5, μ. 55).

IV) Οι επιτυχόντες εις τα άνω αγωνίσματα θα παραπεμφθώσιν από 11—20 Αυγούστου εις την Ανωτάτην Υγειονομικήν Επιτροπήν.

Οι μη επιτυχόντες τας εν τη παραγράφω III ελαχίστας επιδόσεις, οι κριθησόμενοι σωματικώς ανίκανοι υπό της Ανωτάτης Υγειονομικής Επιτροπής ως και οι μη υποβαλλόντες τα εν τη παραγράφω II αναγραφόμενα πιστοποιητικά νομίμως συντεταγμένα, αποκλείονται του διαγωνισμού.

V) Οι διαγωνιζόμενοι θα εξετασθώσιν εις τα έξής μαθήματα:

1) Μαθηματικά (εγγράφως).

2) Θεωρητική Αριθμητική, Γεωμετρία, Άλγεβρα, Θεωρία και άσκησις εξ εκάστου τούτων.

3) Ελληνικά (εγγράφως).

Σύνταξις εκθέσεως επί γενικού ζητήματος διδομένου διά λίαν περιληπτικού τύπου.

4) Ιστορία (εγγράφως).

α) Πέρσαι (καταγωγή, γλώσσα, πολιτισμός, πόλεμοι).

β) Έλληνες (καταγωγή, πολιτισμός, επίδρασις αυτών επί των λοιπών Εθνών, Μαραθών, Θερμοπύλαι, Σαλαμίς, Πλαταιαί, Πελοποννησιακός πόλεμος, Κύρου Ανάβασις και Κάθοδος των Μυρίων, Επαμεινώνδας, Μάχη Λεύκτρων και Μαντινείας, εκστρατεία Μεγάλου Αλεξάνδρου (Μάχης Γρανικού, Ισσού, Γαυγαμήλων), Καρχηδονιακοί Πόλεμοι, Βασίλειος Βουλγαροκτόνος και εκστρατεία αυτού, Άλωσις Κωνσταντινουπόλεως υπό των Τούρκων, Γαλλική Επανάστασις, σπουδαιότερα γεγονότα αυτής, επίδρασις επί της εξελίξεως της ανθρωπότητος, Ελληνική Επανάστασις 1821 (Φιλική Εταιρεία, επιχειρήσεις Δράμαλη εν Πελοποννήσω, Πολιορκία και Έξοδος του Μεσολογγίου, Ναυαρίνον).

5) Κοσμογραφία (εγγράφως) επί τη βάσει των εν τοις Γυμνασίοις διδασκομένων.

VI) Η διάρκεια της εις την Σχολήν εκπαιδεύσεως είνε τετραετής.

Άπαντες οι εισερχόμενοι εις την Σχολήν υποχρεούνται να καταβάλωσι δραχ. 1000 δι' αποζημίωσιν του Δημοσίου λόγω ζημιών παντός είδους. Ομοίως δι' υποβληθησομένου εις την Βουλήν σχεδίου Νόμου οι μαθηταί θα καθορισθή να πληρώνουσι κατά τριμηνίαν προκαταβολικώς εις την Σχολήν ως δίδακτρα το 45πλάσιον της ημερησίας καταθέσεως συσσιτίου, ήτοι περίπου 1350 δραχ. κατά τριμηνίαν.

Της ανωτέρω καταβολής λόγω αποζημιώσεως των διδάκτρων απαλλάσσονται οι υιοί και οι αδελφοί των εν πολέμω πεσόντων ή οπωσδήποτε εξαφανισθέντων.

VII) Πάσαν συμπληρωματικήν πληροφορίαν δύνανται οι ενδιαφερόμενοι να λάβωσιν απ' ευθείας παρά της Σχολής Ευελπίδων.

Εν Αθήναις τη 27 Απριλίου 1927.

Ο Διοικητής της Σχολής
ΣΟΛΙΩΤΗΣ
Υποστράτηγος

ΕΡΘΑ

ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΡΓΟΛΗΠΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΘΑΛΑΣΣΙΩΝ ΚΑΙ ΥΔΡΑΥΛΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ

ΓΕΝΙΚΟΣ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΑΠΟ 1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ ΕΩΣ 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1926

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΝ

Ταμείον και Τράπεζαι. Lst.		2.680. 9. 6
Βυθοκόροι, Ρυμουλκά, Πλωτοί Γερανοί κ.λ.π. Πλωτά μέσα και μηχανήματα. α) παρελθούσης χρήσεως »	23.500.—.—	
β) προσκτήσεις τρεχούσης χρήσεως »	3.393. 8. 1	26.893. 8. 1
Εγκαταστάσεις »	110. 4.11	
Μείον τα αποσβεννύμενα »	110. 3.11	0. 1. 0
Έπιπλα »	109. 3. 5	
Μείον τα αποσβεννύμενα »	109. 2. 5	0. 1. 0
Έξοδα Ιδρύσεως Εταιρείας »	175.12. 9	
Μείον τα αποσβεννύμενα »	175.11. 9	0. 1. 0
Καύσιμος ύλη, υλικά και εργαλεία εν αποθήκαις »		1.410.14.10
Προκαταβολαί εις εργασίας υπ' εκτέλεσιν »		1.199.15.10
Διάφοροι χρεωστικοί λογαριασμοί »		323.16. 5
Λιμενικαί κ.λ.π. επιτροπαί, χρηματικαί εγγυήσεις »		3.179.13. 2
Εισπρακτέα παρά λιμενικών κ.λ.π. επιτροπών εξ εκτελεσθεισών εργασιών μέχρι 31)12)26 »		7.222.17.10
Χρεώγραφα υπ' εγγύησιν και εις παρακαταθήκην »		10.942. 2. 1
Εγγυητικαί παρ' επιτροπαίς Μον. Οδοστρωμάτων, λιμένων κ.λ.π. »		2.052.12.7
Lst.		55.905.13. 4

ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ

Κεφάλαιον. Lst.		31.000
Κεφάλαιον Προνοίας και Αυτασφαλείας α) παρελθούσης χρήσεως »	374.10.0	
β) τρεχούσης χρήσεως »	1.614. 6.8	1.988.16.8
Αποθεματικόν τακτικόν »		570.12.5
» έκτακτον »		163.15.7
Κρατήσεις δι' αποσβέσεις μηχανημάτων »		1.345.00--
Αυτασφάλεια υλικών κατά θαλασσίων κινδύνων »		32. 8.9
Διάφοροι πιστωτικοί λογαριασμοί »		2.838. 9.5
Φόροι Δημοσίου »		1.148. 6.5
Μέρισμα 1926 »		2.841.13.4
» Ιδρυτικών τίτλων »		490.16.8
Ποσοστά Διοικητικού Συμβουλίου »		250.18.2
» Γενικής Διευθύνσεως »		175.12.8
Δάνεια χρεωγράφων »		10.942. 2.1
Εγγυητικαί Τραπεζών »		2.052.12.7
Κέρδη εις Νέον »		64. 8.7
Lst.		55.905.13.4

ΑΝΑΛΥΣΙΣ ΜΕΡΙΔΟΣ ΚΕΡΔΗ ΚΑΙ ΖΗΜΙΑΙ

Γενικά έξοδα Κεντρικού Lst		940.10.11
Τόκοι και Προμήθειαι »		269.19. 7
Έξοδα Μελετών »		69. 2.10
Αποσβέσεις εγκαταστάσεων Κεντρικού »		110. 3.11
» εξόδων Ιδρύσεως Εταιρείας »		175.11. 9
» επίπλων »		109, 2, 5
Κρατήσεις δι' αποσβέσεις μηχανημάτων »		1.345.—.—
» υπέρ κεφαλαίου προνοίας και αυτασφαλ. »		1.614. 6. 8
ΚΑΘΑΡΑ ΚΕΡΔΗ		
Διατιθέμενα εις την παρούσαν χρήσιν »	5.641.15. 3	
Αφιέμενα διά την επομένην χρήσιν »	64. 8.7	5.706. 3.10
Lst		10.340. 1.11

Υπόλοιπον παρελθόντος έτους Lst	9.16. 5
Κέρδη εργασιών 1926 »	10.330. 5. 6
Lst	10.340. 1.11

ΔΙΑΝΟΜΗ ΚΕΡΔΩΝ ΕΚ ΛΙΡΩΝ ΑΓΓΛΙΑΣ 5.706.3.10

Τακτικόν Αποθεματικόν Lst		570.12. 5
Έκτακτον		163.15. 7
Ποσοστά Διοικητικού Συμβουλίου	250.18. 2	
Φόρος Δημοσίου	76.13. -	327.11. 2
Ποσοστά Γεν. Διευθύνσεως	175.12. 8	
Φόρος Δημοσίου	53.13. 1	229. 5. 9
Μέρισμα Μετοχαί 31000 X £ 0.1.10.	2.841.13. 4	
Φόρος Δημοσίου	868. 1. 6	3.709.14.10
Μέρισμα Ιδρυτικών Τίτλων 3100 X £ 0.3.2.	490.16. 8	
Φόρος Δημοσίου	149.18.10	640.15. 6
Υπόλοιπον εις νέον		64. 8. 7
Lst		5.706. 3.10

Μέρισμα κατά Μετοχήν ακαθάριστον	Lst 0.2.4 7)10	Μέρισμα κατά Ιδρυτ. Τίτλον ακαθάριστον	Lst 0.4. 1 6)10
Φόρος καθαράς προσόδου	» 0.0.6 7)10	Φόρος Δημοσίου	» 0.0.11 6)10
Καθαρόν	» 0.1.10	Καθαρόν	» 0.3.2

Εν Αθήναις τη 5 Μαρτίου 1927
ΕΝΤΟΛΗ ΤΟΥ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

Ο Πρόεδρος του Διοικ. Συμβουλίου
Γ. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ

Ο Γεν. Διευθυντής
ΑΡ. ΣΑΚΕΛΛΑΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ο Λογιστής
ΖΗΣΗΣ ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

ΣΗΜΕΙΩΣΙΣ 1.— Ο παρών Ισολογισμός ενεκρίθη υπό της Γεν. Συνελεύσεως των Μετόχων της 19 Απριλίου 1927

» 2.— Η πληρωμή των μερισμάτων γενήσεται εις ημέραν ορισθησομένην υπό του Διοικ. Συμβουλίου της Εταιρείας κατά το άρθρον 48 του Καταστατικού.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Προκηρύξεις πλειστηριασμών εκποιήσεως κτημάτων εξ Ανταλλαγής.

Αι τιμαί εις Δραχμάς εμφαίνουν την πρώτην προσφοράν.

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΓΡΕΒΕΝΩΝ
Ημερομηνία πλειστηριασμού:
2 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	31	Μαγαζείον	Δρχ. 156.000
2) »	24	»	» 84.000
3) »	25,26 & 27	»	» 168.000
4) »	102	»	» 84.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ
Ημερομηνία πλειστηριασμού:
8 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	264	Οικίσκοι δύο	Δρχ. 24.000
2) »	265	» »	» 24.000
3) »	95	Οικίαι	» 15.000
4) »	691	»	» 30.000
5) »	692	Οικία μετά 3 καταστημάτων	» 60.000
6) »	694	Οικία μετά 2 καταστημάτων	» 24.000
7) »	763	Οικία	» 18.000
8) »	774	»	» 18.000
9) »	793	Οικίαι δύο	» 54.000
10) »	794	Οικία	» 36.000
11) »	795	»	» 18.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΚΙΛΚΙΣ
Ημερομηνία πλειστηριασμού:
9 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	138	Υρόμυλος	Δρχ. 72.000

Ημερομηνία πλειστηριασμού:
12 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	133	Αποθήκη	Δρχ. 60.000
2) »	140	Μαγαζείον	» 18.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΠΡΕΒΕΖΗΣ
Ημερομηνία πλειστηριασμού:
18 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	727	ελαιοπερίβολον	Δρχ. 36.000
2) »	743	»	» 15.600
3) »	744	»	» 16.800
4) »	753	Ελαιών	» 15.600
5) »	754	»	» 34.800
6) »	755	»	» 10.200

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ
Ημερομηνία πλειστηριασμού:
19 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	2405	Οικόπεδον	Δρχ. 91.000
2) »	3640	Κατάστημα	» 186.000
3) »	3644	»	» 243.000
4) »	411	Οικόπεδον	» 326.000
5) »	3639	Αποθήκη	» 147.400
6) »	3083	Κατάστημα	» 190.650
7) »	3636	Οικία μετά καταστημάτων	» 284.000
8) »	3085	κατάστημα	» 425.000
9) »	3082	»	» 90.500
10) »	2482	εργοστάσιον μετά δύο αποθ.	» 304.000

Ημερομηνία πλειστηριασμού:
23 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	2479	ξενοδοχείον	Δρχ. 310.500
2) »	3534	οικόπεδον	» 134.000
3) »	2481	καταστήματα	» 259.500
4) »	3674	7 »	» 208.000
5) »	2957	4 »	» 250.700
6) »	2563	οικία	» 150.000
7) »	3871	οικόπεδον	» 210.000
8) »	3344	οικία	» 27.000

Ημερομηνία πλειστηριασμού:
26 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	2114	οικία	Δρχ. 24.000
2) »	3054	οικόπεδον	» 27.000
3) »	955	οικία (νυν Εμπορική Σχολή)	» 442.000
4) »	4454	οικία	» 876.000
5) »	4509	οικία και καταστήματα (κτίριον ημιτελές)	» 837.000
6) »	4458	οικία	» 1.062.000
7) »	4472	ξενοδοχ. (Όλυμπος Παλάς)	» 1.046.000
8) »	4473	ξενοδοχ. (Βικτώρια)	» 980.000
9) »	4474	ξενοδοχ. (Βόσπορος)	» 995.000
10) »	4475	Λέσχη Κων)πολιτών (τέως ξενοδ. Πυλαία)	» 1.050.000
11) »	4476	ξενοδ. (Σπλέντιτ Πάλας)	» 2.700.000

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΚΑΤΕΡΙΝΗΣ
Ημερομηνία πλειστηριασμού:
8 Μαΐου 1927

1) Υπ' αριθ.	298	μαγαζείον	Δρχ. 54.000
2) »	346)1	οικόπεδον	» 36.700
3) »	346)2	»	» 26.240
4) »	346)3	»	» 25.680
5) »	346)4	»	» 25.200
6) »	346)5	»	» 29.200
7) »	346)6	»	» 23.590
8) »	346)7	»	» 18.130
19) »	346)8	»	» 16.050
10) »	346)9	»	» 15.010
11) »	346)10	»	» 17.300
12) »	346)11	»	» 13 300
13) »	546)13	»	» 17.350
14) »	346)14	»	» 21.440
15) »	346)15	»	» 25.410
16) »	346)16	»	» 19.650
17) »	346)17	»	» 18.750
18) »	346)18	»	» 15.000
19) »	346)19	»	» 22400
20) »	346)20	»	» 22.500
21) »	346)21	»	» 18.200
22) »	346)22	»	» 14.500
23) »	346)23	»	» 10.440
24) »	346)24	»	» 21.280
25) »	346)25	»	» 24.220
26) »	352	»	» 37.000
27) »	357	τέμενος	» 206.000
28) »	325	αποθήκη	» 150.000
29) »	3	οικία	» 25.000

(Εκ του Γραφείου)

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΕΚΤΑΚΤΟΣ ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΙΣ ΤΩΝ ΜΕΤΟΧΩΝ

Πρόσκλησις

Ο Διοικητής της Εθνικής Τραπέζης της Ελλάδος συγκαλεί τους μετόχους αυτής εις έκτακτον Γενικήν Συνέλευσιν διά την 18ην Μαΐου 1927, ημέραν Τετάρτην και ώραν 5 μ.μ., εν Αθήναις, εν τω Κεντρικώ Καταστήματι της Τραπέζης.

Η ημερησία διάταξις των θεμάτων έχει ως ακολούθως:

1.— Τροποποιήσεις των άρθρων 4, 17, 57 και 63 του Καταστατικού της Εθνικής Κτηματικής Τραπέζης της Ελλάδος.

2.— Αποφάσεις σχετικαί προς την ίδρυσιν της Εθνικής Κτηματικής Τραπέζης της Ελλάδος συμφώνως τω Νόμω 3221.

3. Τροποποιήσεις του άρθρου 7, εδαφ. 8, και του άρθρου 28 του Καταστατικού της Εθνικής Τραπέζης της Ελλάδος.

Εις την Συνέλευσιν ταύτην δικαιούνται να λάβωσι μέρος και ψηφίσωσιν, είτε αυτοπροσώπως, είτε δι' αντιπροσώπων, κατά το Καταστατικόν της Τραπέζης, οι κάτοχοι πέντε τουλάχιστον ονομαστικής ή δέκα ανωνύμων μετοχών της Εθνικής Τραπέζης της Ελλάδος.

Διά να μετάσχωσι της άνω Γενικής Συνελεύσεως οι κ.κ. μέτοχοι δέον όπως, συμφώνως προς τας διατάξεις του Νόμου 2190 περί ανωνύμων εταιριών και του Καταστατικού της Τραπέζης, καταθέσωσι πέντε τουλάχιστον ημέρας προ της ορισθείσης διά την συνεδρίασιν της Συνελεύσεως, ήτοι μέχρι και της 13ης Μαΐου 1927, επί αποδείξει τας μετοχάς των:

Εν Ελλάδι: παρά τη Εθνική Τραπέζη της Ελλάδος (Κεντρικόν και Υπ)τα), παρά τω Ταμείω Παρακαταθηκών και Δανείων, παρ' οιαδήποτε ανωνύμω τραπεζική Εταιρεία.

Εν τω Εξωτερικώ: παρ' οιαδήποτε ανεγνωρισμένη Τραπέζη.

Μέχρι της αυτής ως άνω χρονολογίας, 13 Μαΐου 1927, δέον να προσαχθώσιν εις την Εθνικήν Τράπεζαν της Ελλάδος (Κεντρικόν και Υποκαταστήματα) και αι σχετικαί αποδείξεις καταθέσεως μετοχών ως και τα έγγραφα αντιπροσωπείας εις την Συνέλευσιν.

Εν Αθήναις, τη 27η Απριλίου 1927
(Εκ της Γραμματείας)

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

«Προκήρυξις διαγωνισμού»

Την 1ην Ιουνίου ε. έ. ενεργηθήσεται εν Αθήναις και εν τω καταστήματι του Υπουργείου Γεωργίας διαγωνισμός προς κάλυψιν μιας θέσεως ειδικού Γαλακτοκομίας.

Αιτήσεις γίνονται δεκταί εις το Υπουργείον πέντε ημέρας τουλάχιστον προ της ενάρξεως του διαγωνισμού.

Προσόντα: Δίπλωμα Μέσης Γεωργικής Σχολής ημετέρας ή αλλοδαπής και δίπλωμα ή πιστοποιητικόν εμφαίνον ότι επί διετίαν τουλάχιστον μετά την απόκτησιν του πτυχίου της Μέσης Γεωργικής Σχολής ειδικώς εξεπαιδεύθησαν και εξησκήθησαν εν Εσπερία ή εις άλλα ειδικά δημόσια ιδρύματα ή εις τύπους ειδικάς εκμεταλλεύσεις εις τον κλάδον της Γαλακτοκομίας.

Η θέσις αύτη θέλει καταληφθή υπό εφέδρου εάν παρουσιασθή τοιούτος και επιτύχη εις τον διαγωνισμόν κατά τας διατάξεις του από 10 Οκτωβρίου 1925 Νομοθ. Διατάγματος.

Πλείονες πληροφορίαι χορηγούνται παρά τω Τμήματι Προσωπικού του Υπουργείου Γεωργίας.

Εν Αθήναις τη 28η Απριλίου 1927.
(Εκ του Υπουργείου Γεωργίας)

ΤΑ ΕΛΑΣΤΙΚΑ Firestone ΠΡΟΤΙΜΩΝΤΑΙ ΑΠΟ ΟΛΟΝ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟΝ
Γενικοί αντιπρόσωποι ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΠΑΤΡΙΑΝΑΚΟΣ ΚΑΙ Σια
Λεωφ. Συγγρού 33, Γ' Σεπτεμβρίου 35, ΑΘΗΝΑΙ — Σωκράτους 58, ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

ΤΡΑΠΕΖΑ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ μέχρι δραχμών 100.000 καθώς και εις ξένα νομίσματα προς 6 ο)ο

ΠΑΘΗΣΕΙΣ ΠΝΕΥΜΟΝΩΝ ΙΑΤΡΟΣ Σ. ΘΕΡΙΑΝΟΣ Εφαρμογή τεχνητού πνευμοθώρακος, ενδοπνευμονικών ενέσεων κλπ. Δέχεται 3—5 Πατησίων 65

Η ΠΗΓΗ των ΠΙΛΩΝ 1886
Η. ΠΟΛΟΠΟΥΛΟΣ & ΥΙΟΣ ΕΙΣ ΜΕΓΙΣΤΗΝ ΠΑΡΑΓΩΓΗΝ ΤΙΜΑΙ ΑΠΙΣΤΕΥΤΟΙ ΤΑ ΨΑΘΙΝΑ ΑΜΙΜΗΤΑ (Διά την ημέραν) ΤΑ ΕΛΑΦΡΑ ΚΑΣΤΟΡΙΝΑ (Διά το εσπέρας) Είναι ο κανών της εποχής. Είσοδος ΚΟΣΜΟΥ εις τα ΠΡΑΤΗΡΙΑ ΜΑΣ ΑΘΗΝΑΙ οδός Αιόλου 168 και 157 ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ Έναντι βασιλικής αποβάθρας.

ΙΑΤΡΟΣ Σ. ΣΩΦΡΟΝΙΑΔΗΣ ΑΦΡΟΔΙΣΙΑ ΔΕΡΜΑΤΙΚΑ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΑ ΔΕΧΕΤΑΙ 9–11 π. μ. ΚΑΙ ΕΠΙ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΕΙ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ 48

ΖΗΤΕΙΤΑΙ μικρός υπάλληλος διά τα γραφεία μας.

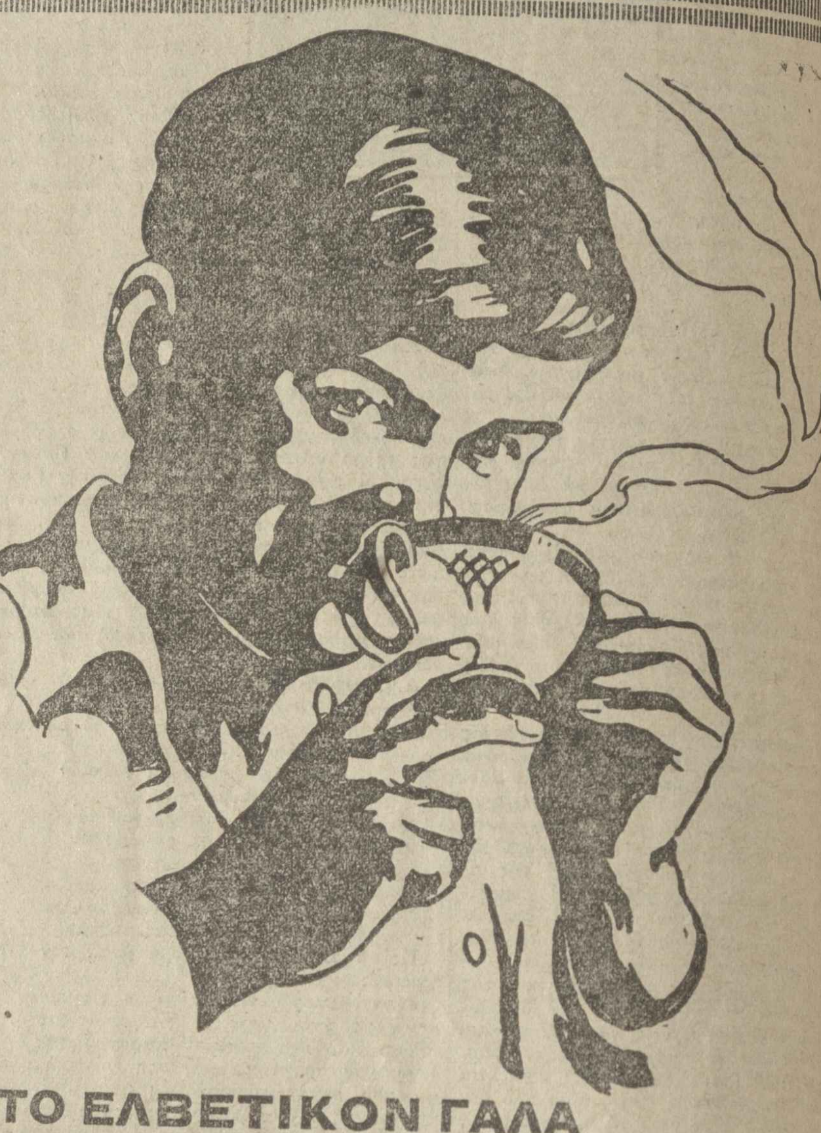
Κ. Ν. ΜΕΛΑΣ ΙΑΤΡΟΣ ΣΥΦΙΛΙΣ-ΒΛΕΝΝΟΡΡΟΙΑ-ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΣ -Δερματικά-Γυναικολογικά- (Ιδιαίτεραι αίθουσαι διά Κυρίας) Οδός Μενάνδρου 36 (Ομόνοια) Δέχεται 8 π.μ.-2 μ. μ. και 4-10 μ. μ. Τηλεφ. (Νέον 11—17)

ΙΑΜΑΤΙΚΑ ΛΟΥΤΡΑ ΚΑΘΗΓΗΤΟΥ ΔΑΜΒΕΡΓΗ ΦΑΡΜΑΚΕΙΟΝ Α. Κ. ΔΑΜΒΕΡΓΗ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 51

Όλων των πηγών της Ελλάδος και των κυριωτέρων της Ευρώπης. Χρήσις κατ' οίκον. Ενέργεια ασφαλής. Συνιστώμενα παρά των εξοχωτέρων ιατρών—ΑΠΟΦΕΥΓΕΤΕ ΤΑΣ ΑΠΟΜΙΜΗΣΕΙΣ

ΠΙΝΑΞ ΕΜΦΑΙΝΩΝ ΤΟΥΣ ΚΕΡΔΙΣΑΝΤΑΣ ΤΟΥΣ ΜΕΓΑΛΟΥΣ ΛΑΧΝΟΥΣ ΤΟΥ ΛΑΪΚΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ 2αν ΚΛΗΡΩΣΙΝ ΤΗΣ 27 ΜΑΡΤΙΟΥ

ΟΝΟΜΑ		ΑΡΙΘΜ.	ΚΕΡΔΗ
Γ. Πέτρου υπάλληλος Εθνικής Τραπ.	Αθήναι	43032	100.000
Γ. Πέτρου » » »	»	43032	100.000
Γ. Πέτρου » » »	»	43032	100.000
Γ. Γιαννακάκης οδηγ. Αυτοκ. 30 Συλιβρίας	»	43032	100.000
Μωϋσής Δζελετ. γαλακτοπώλης	Θεσ)νίκη	60955	100.000
Σ. Γρεβούσης Υπουργ. Ναυτικών		60955	20.000
Ι. Μομφεράτος Νέον Φάληρον		60955	20.000
Σαλτιέλ Χασίδ	Θεσ)νίκη	62757	20.000
Νικ. Μάγγου Αλυσράτη	Δράμας	62757	10.000
Στυλιανός Κτενιδάκης Καρνιάδου 3	Αθήναι	62757	10.000
Νικ. Εμπιρίκου Επτανήσου 14	»	62757	10.000
Ηλ. Ρεσβάνης Ηπείρου 9	Πειραιά	18658	10.000
Γ. Χαρίτος	Καστοριά	18658	7.500
Π. Πετρουπουλάκης Αχιλλέως 68	Αθήναι	18658	7,500
Νικ. Κοτοπόδης Πατρ. Ιωακείμ 8	Αθήναι	18658	7,500
Γ. Έφου	Θ)νίκη	85436	7.500
Π. Αθηναίος καφ. Παγγαίου	Αθήναι	85436	5.000
Νικ. Τραμπούλης Μαυρομιχάλη 33	Αθήναι	85436	5.000
Δημ. Κυριακίδης συνοικ. Γηροκομείου	Αθήναι	85436	5.000



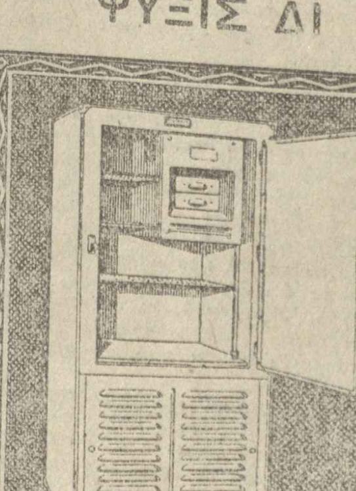
ΤΟ ΕΛΒΕΤΙΚΟΝ ΓΑΛΑ ΒΛΑΧΑΣ Είνε προϊόν εις τον ανώτατον βαθμόν θρεπτικόν, εξαιρετικόν εις γεύσιν, τελείας αγνότητος και ασυγκρίτως πλούσιον εις κρέμαν.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΙΔΗ Κ. ΚΑΡΜΑΝΙΔΗ & Σια ΟΜΗΡΟΥ 4—ΑΘΗΝΑΙ
Υλικά ηλεκτρικών εγκαταστάσεων: Σύρματα, καλώδια, Πορσελάναι, λαμπτήρες, διακόπται κλπ. εις πλουσίαν συλλογήν. Μηχαναί κινήσεως και παραγωγής, ανελκυστήρες, ανεμιστήρες, μετρηταί, σίδηρα σιδηρώματος.—Πολύφωτα, σκιάδες, αλύσεις της τελευταίας εποχής.—Διά τας επαρχίας ειδική υπηρεσία. Τιμαί αυστηρώς χονδρικής πωλήσεως.
ΑΠΟΘΗΚΗ ΚΛΕΙΤΙΟΥ & ΡΩΜΒΗΣ — ΤΗΛ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΚΑΡΣΙΑ — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΠΑΛ. ΦΑΛΗΡΟΝ
«ΑΝΑΤΟΛΗ» ΣΤΑΔΙΟΥ 30

Συνιστώμεν Διά τα ΑΦΡΟΔΙΣΙΑ και ΔΕΡΜΑΤΙΚΑ Νοσήματα Το Ιατρείον Δ. ΦΟΥΡΙΕΖΟΥ και Π. ΓΚΛΙΑΤΗ Ειδικών εν Παρισίοις επί μακρόν εκπαιδευθέντων Σοφοκλέους 44 9 π. μ.—1 μ. μ. και 3—8 μ. μ.

ΗΡΑΚΛΗΣ Χ. ΜΠΟΣΤΑΝΤΖΟΓΛΟΥ ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ παρ' άπασι τοις δικαστηρίοις και τω Αρείω Πάγω μετέφερε το γραφείον του εκ της οδού Πειραιώς 42 (46) εις Ομόνοιαν Ζήνωνος 3

Χ. ΚΟΥΤΣΟΥΡΗΣ ΣΥΦΙΛΙΔΟΛΟΓΟΣ-ΒΛΕΝΝΟΡΡΟΙΟΛΟΓΟΣ ΟΔΟΣ ΣΑΤΩΒΡΙΑΝΔΟΥ 15



Frigidaire ΨΥΞΙΣ ΔΙ ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΥ
ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΤΟ FRIGIDAIRE; —Είναι η τελευταία λέξις της επιστήμης διά την δι' ηλεκτρισμού (άνευ πάγου) υγιεινήν συντήρησιν των τροφών.
ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΤΕ ΤΗΝ ΕΚΘΕΣΙΝ ΜΑΣ
ΑΔΕΛΦΟΙ ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ ΑΘΗΝΑΙ ΟΔΟΣ ΕΔΟΥΑΡΔΟΥ ΛΩ 9Α

Εις το Περιθώριον των Γεγονότων

Η ΓΕΡΟΥΣΙΑ Δεν γνωρίζομεν ποίαι αποφάσεις θα ληφθούν τελικώς περί Γερουσίας και ποίας σχετικώς απόψεις θα υποστηρίξη η κυβέρνησις εις την Βουλήν. Αλλ' εκείνο το οποίον προκαταβολικώς αποκρούομεν είνε ο διορισμός της πρώτης Γερουσίας από την Βουλήν. Αν η Γερουσία πρόκειται να ομοιάζη με την Βουλήν όπως δύο σταγόνες ύδατος μεταξύ των, διατί να ιδρυθή Γερουσία και να προστεθούν δαπάναι—και να δυσαρεστηθή ο κ. Καφαντάρης; Ερωτώμεν και ερωτά μεθ' ημών η Κοινή Γνώμη...

ΚΑΙ ΤΟΝ κ. ΚΙΡΚΟΝ... Η ιδέα της γενικωτέρας εκπροσωπήσεως μας εν Γενεύη κατά την προσεχή σύνοδον ορθοτάτη. Εν τούτοις θα ηδύνατο να πραγματωθή η γενικωτέρα αύτη εκπροσώπησις χωρίς να μεταβούν όλοι οι υπουργοί εις την Γενεύην αφίνοντες εδώ μόνον τον κ. Ζαΐμην και τον κ. Κίρκον.

ΚΑΚΟΙ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΙ Η συνεχιζομένη εκκρεμότης του Ιταλοσερβικού επέφερεν ήδη μερικά αποτελέσματα, τα οποία δεν είναι δυνατόν, παρά να κινήσουν ιδιαιτέρως την ελληνικήν προσοχήν. Εις την Άγκυραν διεξάγονται διπλωματικαί συνομιλίαι μεταξύ των Τούρκων ιθυνόντων και των αντιπροσώπων δύο Μεγάλων Δυνάμεων. Αι φήμαι περί Σερβοτουρκικών συνεννοήσεων επιτείνονται. Η Πολωνία αρχίζει να ενδιαφέρεται σοβαρώτερον διά τα Βαλκανικά ζητήματα, τα οποία συνεζητήθησαν εν ειδική συσκέψει του υπουργικού συμβουλίου της. Ο δε πρωθυπουργός της Ουγγαρίας ωμίλησε περί επικειμένων ζυμώσεων βαλκανικών, προς τας οποίας δεν θα ήτο αδιάφορος η χώρα του. Όλα ταύτα εξηγούνται, βεβαίως, εκ των ανησυχιών, τας οποίας ευλόγως προκαλεί η δυσχέρεια της ταχείας διευθετήσεως του Ιταλοσερβικού. Αλλ' επειδή γίνεται ενίοτε και λόγος περί Ελλάδος, εις την σχετικήν εν τω εξωτερικώ ειδησεογραφίαν και αρθρογραφίαν και αποδίδονται εις την Ελλάδα διάφοροι σκέψεις και προθέσεις και ροπαί, καλόν θα ήτο να γνωσθή, ότι η Χώρα αυτή ουδεμίαν τρέφει διάθεσιν ν' αναμιχθή εις υποθέσεις έξω του πλαισίου του έργου της περισυλλογής και της οικονομικής της τακτοποιήσεως. Κατά συνέπειαν, είναι μάταιον να υπολογίζεται εκ μέρους ενδιαφερομένων και η Ελλάς ως «πεσσός» εις παιγνίδια προπολεμικού χαρακτήρος — τα οποία άλλως τε, είναι βέβαιον, ότι δεν πρόκειται τελικώς να παιχθούν.

ΠΑΝΗΓΥΡΙΣΤΑΙ Δεν επεριμέναμεν φυσικά από τον γνωστόν σεβαστόν πολιτευτήν να ομιλήση εις ύφος περισσότερον ζωντανόν προκειμένου δι' ένα ήρωα, όστις πριν υπάρξη στρατάρχης υπήρξεν αρματωλός αγνοών τους μέσους αορίστους τας δοτικάς «εν τοις ωραίοις οφθαλμοίς» και τα λοιπά γλωσσικά τέρατα του ψευδαττικισμού. Επεριμέναμεν εν τούτοις από τους οργανωτάς της εορτής να ζητήσουν τον πανηγυριστήν μεταξύ εκείνων, οι οποίοι θα ήτο δυνατόν να ομιλήσουν περισσότερον εις τον νουν και την καρδίαν μας. Ένας Βλαχογιάννης φερ' ειπείν, ένας Ράδος θα ήσαν καταλληλότατοι ομιληταί προκειμένου περί του Γεωργίου Καραϊσκάκη και ιδίως ο πρώτος, όστις αφιέρωσε την ζωήν του μελετών τα του Αγώνος της Εθνικής Απελευθερώσεως.

Η ΠΑΤΡΙΣ ΤΟΥ ΚΑΡΑΪΣΚΑΚΗ Επ' ευκαιρία του εορτασμού της εκατονταετηρίδος από του ηρωϊκού θανάτου του Καραϊσκάκη, αναγνώστης μας παρατηρεί δι' επιστολής του, ότι είναι ανεξήγητος η προσπάθεια περί αναγορεύσεως ως γενετείρας του ήρωος του Μαυρομματίου της Καρδίτσης, αντί της Σκουληκαριάς της Άρτης. Και ο επιστολογράφος μας προσθέτει, ότι, αφού, ως είναι γνωστόν, ο Καραϊσκάκης ήτο νόθος, διατί να μη θεωρηθή ως πατρίς του η γενέτειρα της μητρός του—η Σκουληκαριά—και όχι η του υποτιθεμένου πατρός του. Ο ένδοξος πεσών εις το Φαληρικόν άλιπεδον ήρως, άλλως τε, εγεννήθη εις την παρά την Άρταν κώμην, εις το παρά την οποίαν Μοναστήριον είχε καταφύγει η μήτηρ του.

ΟΙ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΙΚΟΙ Δεν νομίζομεν ότι ο καλύτερος τρόπος ευοδώσεως του ζητήματος των σιδηροδρομικών υπαλλήλων είνε η απειλή απεργίας. Ο κ. Ι. Μεταξάς ούτε εχθρός των είνε ούτε δύναται να κάμη θαύματα προκειμένου περί εξευρέσεως πόρων. Οι σιδηροδρομικοί υπάλληλοι—και όλοι οι άλλοι Έλληνες ας παύσωμεν να θεωρούμεν το κράτος αντίπαλον άξιον εξευτελισμού και ταπεινώσεως....

ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΑΙ ΣΧΟΛΑΙ Εις τον Βόλον πρόκειται να ιδρυθή σχολή επαγγελματική. Η απόφασις αύτη είνε αξία παντός επαίνου και θα ήτο ευκταίον εάν αι καθ' όλην την Ελλάδα επαγγελματικαί σχολαί επληθύνοντο. Δεν θα καταρτίζοντο μόνον δι' αυτών καλοί επαγγελματίαι, αλλά θα εχρησίμευον και ως αντίδοτον εναντίον μιας γενικής, δυστυχώς, τάσεως, η οποία παρατηρείται εις τας λαϊκάς μάζας, όπως μη καταρτίζουν τα παιδιά των διά μίαν συγκεκριμένην βιοποριστικήν εργασίαν εκ της οποίας απορρέει με άλλη επιβλαβής τάσις—η της επιδιώξεως του βιοπορισμού δι' απασχολήσεων, αίτινες δυσκόλως ημπορούν να καθορισθούν και των οποίων το κυριώτερον χαρακτηριστικόν είνε συνδυασμός του ακαταρτίστου δι' οιανδήποτε θετικήν εργασίαν προς μίαν υπερβολικήν δίψαν ταχέος κέρδους.

ΑΙ ΣΥΝΤΑΞΕΙΣ ΘΥΜΑΤΩΝ ΠΟΛΕΜΟΥ Φρονούμεν, ότι, προκειμένου περί της προσπαθείας προς εξεύρεσιν πηγών οικονομιών, δεν θα έπρεπε να γίνη σκέψις περί αναζητήσεως τοιούτων και διά μεταρρυθμίσεως του νόμου περί συντάξεων θυμάτων πολέμου. Το Κράτος έχει ανειλημμένας υποχρεώσεις έναντι πλείστων οικογενειών, των οποίων οι προστάται έπεσαν υπέρ της Πατρίδος και αι οποίαι προσπαθούν ν' αντιμετωπίσουν το στυγνόν πρόβλημα της ζωής μη υπολογίζουσαι επί του εν λόγω νόμου.

ROYAL MAIL LINE
ΑΓΓΛΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΒΑΣΙΛΙΚΟΥ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΥ
Τακτικαί αναχωρήσεις διά ΝΟΤΙΟΝ ΑΜΕΡΙΚΗΝ με τα κολοσσιαία και πολυτελή υπερωκεάνεια: ΒΡΑΖΙΛΙΑ—ΟΥΡΑΓΟΥΑΗ — ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ (ΣΑΝΤΟΣ—ΑΓ. ΠΑΥΛΟΣ)—ΡΙΟΝ—ΜΟΝΤΕΒΙΔΕΟΝ—ΒΟΥΕΝΟΣ ΑΫΡΕΣ.
Απ ΑΛΚΑΝΤΑΡΑ αναχ. 4 Μαΐου 1927
» ΑΛΜΑΝΤΟΡΑ » 13 »
» ΔΕΜΕΡΑΡΑ » 16 »
» ΑΣΤΟΥΡΙΑΣ » 25 »
» ΔΑΡΡΟ » 30 »
Καμπίναι τρίτης θέσεως με 2-4-6 κλίνας.
Διά πάσαν πληροφορίαν απευθυντέον εις το Γενικόν Πρακτορείον ROYAL MAIL LINE Πειραιεύς, Μέγαρον Βάττη αριθ. 1-6-7 (2ον πάτωμα).

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΚΛΗΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΜΕΓΑΛΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ

ΟΙ ΚΕΡΔΙΣΑΝΤΕΣ ΑΡΙΘΜΟΙ

Εις την αίθουσαν της Εταιρείας Ελληνικού Λαχείου εγένετο χθες την 9 1)2 π. μ. η δευτέρα κλήρωσις του Μεγάλου Λαχείου ενώπιον της αρμοδίας επιτροπής. Εκ της κληρωτίδος εξήχθησαν οι κάτωθι αριθμοί, κερδίζοντες έκαστος τα έναντι αυτών σημειούμενα ποσά:

48718	2.000.000
31916	400.000
29827	300.000
47800	200.000
31696	100.000
10903	80.000
40546	50.000
15099	40.000
10656	30.000
45654	24.000
44016	20.000
26857	13.000
31583	12.000
30000	10.000
26270	10.000

Επίσης ανά 8000 κερδίζουν οι έξής αριθμοί:

43498 49115 12038 01669 05489
33024 01434 19237 07619 00212

Ανά 7000 κερδίζουν ωσαύτως οι αριθμοί:

42889 42753 43525 19965 26691
35224 00209 31111 30561 22282

Επίσης ανά 6000 δραχμάς κερδίζουν οι αριθμοί:

15945 10084 04794 18167 23402
41710 00297 26197 42923 40771
06318 40565 11224 07723 45384

Ανά 5000 κερδίζουν οι αριθμοί:

41886 38608 34909 03840 08090
26498 32893 15910 19168 34527
35670 19552 00340 06451 38328

Επίσης ανά 4000 κερδίζουν οι αριθμοί:

14279 48552 32742 49852 18274 49580
40871 21449 08561 15479 04005 42180
10774 25167 32228 14977 06697 10918
12372 36387 44124 37483 43955 27960
47816

Επίσης κερδίζουν ανά 3000 οι κάτωθ' αριθμοί:

44872 37688 25449 15127 12742 39144
07881 03956 26832 41020 20839 13854
06171 45528 42103 32009 11817 41801
47117 41591 23607 44461 39357 28491
35615 14907 23932 07694 18001 38840
25483 49972 00033 38290 01192 37495
42223 48975 14032 03152 23971 31526
22545 05652 38961 07903 42891 27883
04853 17739 03492 06259 11844 40767
19587 24674 1930[illegible] 38308 12590 14731

Ανά 2000 δραχμάς κερδίζουν οι έξής αριθμοί:

13088 02297 04451 47083 16680 05617
34706 12208 16340 29656 19331 12812
48132 32433 05439 47429 27887 09350
22435 34205 09035 10471 46650 49113
37570 07123 00255 14448 38817 47609
08748 49276 34977 31211 03975 37111
34680 13585 15432 04430 44333 21648
31334 03833 44081 42780 43252 05983
37641 55594 31888 36300 44090 31915
11798 36248 45457 05591 32616 07830
33963 49353 01668 30559 06443 27816
40574 13101 27915 04402 16241 40548
49203 17931 03583 10706 17261 15941
16802 42324 46126 13931 17821 37281
41178 10740 29235 37079 06535 27242
10055 41524 16146 43701 12631 00292
11799 45287 00021 48355

750 ακόμη αριθμοί θα λάβουν ανά δραχμάς 800. Ούτοι θα εξαχθούν ανά τρεις εκ των ως άνω 250, ηυξημένων προοδευτικώς κατά χιλιάδα. Π. χ. εκέρδισεν ο αριθμός 31916 θα κερδίσουν ανά 800 δραχμάς οι 32916, 33916 και 34916.

Επίσης κερδίζουν ανά δραχμάς 204 οι δύο προηγούμενοι και οι δύο επόμενοι εκ του συνόλου των άνω 1000 αριθμών.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Παραχωρούνται δικαιώματα εκμεταλλεύσεως επί του Διπλώματος Ευρεσιτεχνίας υπ' αριθ. 798 της 12)12)1924 αφορώντος «ΤΕΛΕΙΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΕΙΣ ΣΦΑΙΡΑΣ ΑΝΤΙΣΦΑΙΡΙΣΕΩΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΜΟΙΑΣ ΤΟΙΑΥΤΑΣ ΜΕ ΑΕΡΙΟΝ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΝ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΝ ΑΥΤΩΝ» και εκδοθέντος επ' ονόματι της Αγγλικής Εταιρείας.

Πληροφορίαι παρά τω κ. Π. Δ. Θεοδωρίδη, Δικηγόρω, οδός Φιλελλήνων αριθ. 25Α.

Ν. ΣΓΟΥΡΔΑΙΟΣ Ιατρός παθολόγος σπουδάσας εν Γενεύη και Παρισίοις δέχεται 4-6 και επί συνεντεύξει. Οδός Πινδάρου αρ. 27β γωνία Πατησίων

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ το ισόγειον της επί της οδού Κρατίνου 5 οικοδομής (πλατεία Δημοτικού Θεάτρου) ως και το τέταρτον ανώγειον πάτωμα.

EVEREADY RADIO BATTERIES
Λύετε το πρόβλημα των ξηρών στοιχείων ραδιοφώνων προμηθευόμενοι τα παγκοσμίου φήμης τοιαύτα Eveready, κατασκευαζόμενα επί τούτω.
Αντιπρόσωπος Θ. Ν. ΑΣΗΜΑΚΟΠΟΥΛΟΣ Αγ. Μάρκου 11

ΕΡΘΑ
ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΡΓΟΛΗΠΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΘΑΛΑΣΣΙΩΝ ΚΑΙ ΥΔΡΑΥΛΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΑΤΑΒΛΗΘΕΝ ΛΙΡ. ΑΓΓΛ. 31.000.—
ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ (ΣΟΛΩΜΟΥ 48)
ΕΡΓΑ λιμενικά πάσης φύσεως. Εκβαθύνσεις λιμένων διωρύγων, πλωτών ποταμών κ.λ.π.
ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ κυματοθραυστών, κρηπιδωμάτων διά τεχνητών και φυσικών ογκολίθων.
ΑΠΟΞΗΡΑΝΣΕΙΣ ελών και τελμάτων.
ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ μονίμων και ημιμονίμων οδοστρωμάτων διά νεωτάτων συστημάτων.
ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΝΑΥΑΓΟΣΩΣΤΙΚΑΙ διά του μεγαλυτέρου Ελληνικού ναυαγοσωστικού «ΕΡΘΑ» δυνάμεως 500 Ίππων.

Ο ΕΟΡΤΑΣΜΟΣ ΤΗΣ ΕΚΑΤΟΝΤΑΕΤΗΡΙΔΟΣ ΤΟΥ ΚΑΡΑΪΣΚΑΚΗ ΥΠΟ ΤΗΝ ΑΚΡΟΠΟΛΙΝ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΟΝ ΕΝ ΦΑΛΗΡΩ ΤΑΦΟΝ ΤΟΥ

ΟΙ ΕΚΦΩΝΗΘΕΝΤΕΣ ΛΟΓΟΙ.-Η ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΗ ΠΑΡΕΛΑΣΙΣ

Την πρωίαν χθες εωρτάσθη επισήμως εις την πλατείαν του θεάτρου Ηρώων του Αττικού η εκατονταετηρίς του θανάτου του στρατάρχου της Ρούμελης Γ. Καραϊσκάκη.

Εις την προ του θεάτρου Ηρώδου του Αττικού πλατείαν, υπό την Ακρόπολιν, ετελέσθη μετά πολλής επισημότητος σήμερον η εορτή της εκατονταετηρίδος από του θανάτου του Γεωργίου Καραϊσκάκη.

Η στρατιωτική παράταξις, το γενικόν πρόσταγμα της οποίας είχεν ο διοικητής του 1ου πεζικού συντάγματος κ. Βεντήρης, συνετελέσθη από της 10 π.μ. ώρας.

Η στρατιωτική παρέλασις

ΟΙ ΕΠΙΣΗΜΟΙ

Ολίγον προ της 11ης ήρχισεν η προσέλευσις των επισήμων και μη και πλήθους κόσμου. Καταφθάνουν τα προεδρεία των διαφόρων Συλλόγων και Συντεχνιών μετά των σημαιών και λαβάρων των, ο Νομάρχης κ. Πετμεζάς, ο Πρόεδρος και τα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου του Δήμου Αθηναίων, ο δημαρχεύων κ. Αθανασιάδης, ο αρχιεπίσκοπος των Καθολικών κ. Φιλιππούσης κλπ. Προσέρχονται επίσης οι στρατηγοί κ.κ. Μανέττας, Κ. Μαζαράκης, Βλαχόπουλος, ο ναύαρχος κ. Δουσμάνης, ο κ. Χατζηκυριάκος κλπ. Επίσης ο Άγγλος οργανωτής του Ναυτικού πλοίαρχος κ. Ταίρλ καθώς και μέλη της γαλλικής και αγγλικής αποστολής.

Επίσης ο απόγονος του στρατάρχου κ. Γ. Καραϊσκάκης μετά της κυρίας του.

Τον Πρόεδρον της Δημοκρατίας αντεπροσώπευσεν ο αρχηγός του στρατιωτικού Οίκου.

Ολίγον προ της 11ης καταφθάνει πρώτος εκ του Υπουργικού Συμβουλίου ο πρωθυπουργός κ. Ζαΐμης και ευθύς αμέσως οι υπουργοί των Στρατιωτικών και Ναυτικών κ.κ. Μαζαράκης και Κανάρης, αργότερον δε προσέρχονται ο υπουργός των Εξωτερικών κ. Μιχαλακόπουλος, Συγκοινωνίας κ. Μεταξάς, Γεωργίας κ. Παπαναστασίου και Εθνικής Οικονομίας κ. Μερκούρης. Επίσης οι πρώην πρωθυπουργοί κ.κ. Τριανταφυλλάκος και Γ. Κονδύλης.

Εκ του διπλωματικού Σώματος παρέστησαν ο Άγγλος πρέσβυς σερ Πέρσυ Λωραίν, συνοδευόμενος υπό του γραμματέως της πρεσβείας κ. Άτσλεϋ, οι πρεσβευταί της Ιαπωνίας και του Βελγίου και ο στρατιωτικός και ναυτικός ακόλουθοι της ιταλικής πρεσβείας.

Ο ΠΑΝΗΓΥΡΙΚΟΣ ΤΟΥ κ. ΛΕΒΙΔΟΥ

Ο κ. Ν. Λεβίδης λαβών τον λόγον περιέγραψε την μεγάλην φυσιογνωμίαν του στρατάρχου, τον χαρακτήρα και την ψυχήν του. Εξήγησε πώς ο ήρως αυτός προήλθεν από την κλεφτουριάν, διά της οποίας από της εποχής της αλώσεως του Βυζαντίου αντετρέφετο στρατιωτικώς το Έθνος.

Διεξήλθεν έπειτα εν συντόμω τους προ του 1821 εθνικούς αγώνας του Καραϊσκάκη, τας μάχας, τας οποίας έδωκε κατά τα πρώτα έτη της Επαναστάσεως, μέχρις ότου ανηγορεύθη Γενικός Αρχηγός.

Εν επιλόγω τονίζει ο κ. Λεβίδης, ότι τον βίον ενός τοιούτου ανδρός θα ήτο άξιος να συγγράψη μόνον ο Πλούταρχος και το άγαλμά του να λαξεύση μόνον ο Φειδίας.

«Αιωνία, λέγει, η μνήμη του Καραϊσκάκη, αλλά και όλων των ανδρών του 21, τους οποίους αι μεταγενέστεραι γενεαί εμιμήθησαν πάσαι, εμπνευσμέναι από τα αυτά φιλοπάτριδα αισθήματα.»

Κατά την διάρκειαν της εορτής εσημειώθησαν τρία κρούσματα ηλιάσεως ελαφράς μορφής επί μαθητών.

Μετά το τέλος του λόγου του κ. Λεβίδου, όστις εχειροκροτήθη ζωηρότατα, η μουσική της φρουράς ανέκρουσε τον εθνικόν ύμνον.

Η ΠΑΡΕΛΑΣΙΣ

Ευθύς αμέσως ήχησε προ των επισήμων υπό τους ήχους της μουσικής, η παρέλασις της ευζωνικής φρουράς του Προέδρου της Δημοκρατίας, της Σχολής των Ευελπίδων, της χωροφυλακής και των άλλων τμημάτων στρατού. Το ποδηλατικόν παρήλασε τροχάδην. Ακολούθως παρήλασαν οι πρόσκοποι, το Ορφανοτροφείον Χατζηκώνστα και οι μαθηταί των σχολείων.

Η ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ ΕΠΙΜΝΗΜΟΣΥΝΟΣ ΔΕΗΣΙΣ

Την 4.30' απογευματινήν εις τον παρά το ποδηλατοδρόμιον τάφον του Στρατάρχου εψάλη επιμνημόσυνος δέησις και κατετέθησαν στέφανοι.

Ο τάφος είχε διακοσμηθή καταλλήλως διά σημαιών και θυρεών, προ αυτού δε είχε στηθή μικρά εξέδρα. Επί θυρεών ήσαν αναγεγραμμένα τα ονόματα των συναγωνιστών του Πετμεζά, Πίσσα, Σπυρομήλιου, Χατζημιχάλη, Τζαβέλλα, Γρίβα, Δράκου, Ίγγλέση, Κακλαμάνου ως και ονόματα μαχών, τας οποίας διεξήγαγεν ο Καραϊσκάκης, ως του Ν. Φαλήρου, Διστόμου, Πειραιώς, Δομβραίνης, Καματερού κλπ. Επί του τάφου επίσης ήτο τοποθετημένος ο Μεγαλόσταυρος, τον οποίον είχεν απονείμει ο Όθων εις τους απογόνους του Καραϊσκάκη, τιμής ένεκεν εις την μνήμην του, ως και το λάβαρον το οποίον είχον οι ελεύθεροι πολιορκημένοι κατά την έξοδον του Μεσολογγίου και το οποίον φυλάσσεται από την οικογένειαν Μπότσαρη.

Περί τον τάφον είχε παραταχθή τμήμα της ανακτορικής φρουράς, κατ' αντιζυγίαν δε τμήμα του 34ου Συντάγματος Πεζικού υπό τον Διοικητήν αυτού κ. Σπηλιωτόπουλον — ο οποίος είχε και το γενικόν πρόσταγμα —, άγημα ναυτών, οι μαθηταί των Σχολείων Πειραιώς και Φαλήρου και ναυτοπρόσκοποι με επί κεφαλής την μουσικήν της Φρουράς Αθηνών. Εις το Φάληρον είχε μεθορμισθή το «Κιλκίς» προς απόδοσιν τιμών.

Από ενωρίς προσήλθον και κατέλαβον τας κεκανονισμένας θέσεις οι υπουργοί κ.κ. Παπαναστασίου, Κανάρης και Μαζαράκης, ο κ. Γούσκος αντιπρόεδρος της Βουλής, ο κ. Φραντζής εκ μέρους του Προέδρου της Δημοκρατίας, ο έγγονος του Στρατάρχου πολιτευτής κ. Καραϊσκάκης, απόγονοι συμπολεμιστών αυτού, ο Νομάρχης κ. Πετμεζάς —Λαύρας, ο Δήμαρχος Αθηναίων κ. Αθανασιάδης μετά του κ. Βλαβιανού, προέδρου του Δημοτικού Συμβουλίου Αθηναίων, ο γέρων Μπότσαρης μετά του υιού του Δ. Νότη Μπότσαρη, ο κ. Ατσλεϋ της Αγγλικής Πρεσβείας, ο κ. Χατζιδάκις της Ακαδημίας Αθηνών, ο κ. Μενάρδος εκ μέρους του Πανεπιστημίου, ο κ. Περόνε της Ιταλικής Πρεσβείας, ο καθολικός Αρχιεπίσκοπος κ. Φιλιππούσης, ο κ. Ζιράρ μετά του κ. Λαπετί, ο κ. Αναστασιάδης του Εμπορικού Επιμελητηρίου, αντιπροσωπείαι του Δήμου Πειραιώς και των Κοινοτήτων Φαλήρου, Σαλαμίνος, και Αραχώβης, των Δικηγορικών Συλλόγων των δύο πόλεων και τα Διοικητικά Συμβούλια των Επαγγελματικών οργανώσεων μετά των λαβάρων των και με επί κεφαλής τους κ.κ. Κυπαρισσιώτην, Πλατανιώτην και Σταματόπουλον.

Άμα τη συγκεντρώσει των επισήμων ο Μακαριώτατος Αρχιεπίσκοπος έψαλε επιμνημόσυνον δέησιν.

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΜΑΖΑΡΑΚΗ

Μεθ' ό ο υπουργός των Στρατιωτικών κ. Μαζαράκης καταθέτων τον στέφανον εκ μέρους της Κυβερνήσεως και του Στρατού λέγει τα έξής:

«Εκ μέρους του Ελληνικού Στρατού μονίμου τηρητού και εκτελεστού των εθνικών παραδόσεων και ιδανικών, καταθέτω με ευλάβειαν τον στέφανον τούτον της δάφνης επί του τάφου του Στρατάρχου της Ρούμελης. Είναι από την γην της Αττικής, υπέρ της οποίας ηγωνίσθη της οποίας τόσα άσημα έως τότε σημεία κατέστησεν ένδοξα, την οποίαν τέλος επότισε με το αίμα του.

»Αυτοφυής εις όλα ο Καραϊσκάκης, χωρίς κανείς να επιμεληθή της μορφώσεως του πνεύματος και του χαρακτήρος του, απετύπωσεν όλας τας ιδιότητας του περιβάλλοντος της εποχής του και διά να τας κρίνη κανείς αμερολήπτως, πρέπει να κρίνη ολόκληρον εποχήν. Αλλ' υπεράνω του συνόλου των ιδιοτήτων της Φυλής απηλλαγμένων πάσης επιδράσεως τεχνητής, αναπηδά αίφνης η λάμψις της ιδιοφυΐας, εκθαμβώνουσα τους συγχρόνους εις σημείον ώστε να αναγνωρίσουν διά κοινής βοής την υπεροχήν και αφίνουσα εις τους μεταγενεστέρους την εντύπωσιν φωτεινού μετεώρου. Μέχρι του 1826 ο Καραϊσκάκης δεν είχεν εύρει τον δρόμον του· είχεν όμως τόσω βαθειά την συναίσθησιν της αξίας του, τόσην πεποίθησιν, ότι ηδύνατο μεγάλα να πράξη, ώστε, όταν εις εποχήν δεινής κρίσεως του σχεδόν εκπνέοντος αγώνος, η Κυβέρνησις προσέτρεξεν εις αυτόν, ως την μοναδικήν σανίδα σωτηρίας, απεδέχθη την εντολήν αδιστάκτως ειπών, ότι: «Όταν θέλω γίνομαι Άγγελος» και έγινεν αληθώς ο άγγελος ελπίδος της αναθαρρύνσεως, της αυτοπεποιθήσεως.

»Η ανάθεσις της αρχηγίας της Ρούμελης του έδωσε το αρμόζον στάδιον να αναδείξη την έμφυτον στρατηγικήν του ιδιοφυΐαν πρωτίστως διά την προσαρμογήν των τρόπων του μάχεσθαι εις τας τοπικάς συνθήκας, τον οπλισμόν, την πειθαρχίαν, τον αριθμόν του ιδικού του και του εχθρικού στρατού. Και είναι η εύστροφος και ταχεία αύτη προσαρμογή το κύριον χαρακτηριστικόν των μεγάλων αρχηγών, οι οποίοι δεν δεσμεύονται από τους ακάμπτους κανόνας που επλάσθησαν και ισχύουν διά τους κοινούς θνητούς. Αλλ' αστραπιαίως εκτιμώντες εκάστοτε την κατάστασιν, άλλοτε επιτίθενται ορμητικώς, άλλοτε γνωρίζουν να αναμένουν, να αμύνωνται και να υποχωρούν, άλλοτε αφίνοντες τας κυρίας δυνάμεις του εχθρού διά να επιτεθούν και συντρίψουν τας δευτερευούσας, άλλοτε στρέφωνται κατά των συγκοινωνιών του εχθρού διά να τον πλήξουν εμμέσως, εφ' όσον αδυνατούν να του δώσουν ευθύς το αποφασιστικόν κτύπημα. Όλην αυτήν την ποικιλίαν των αποφάσεων, πάντοτε ορθών και πάντοτε σχεδόν απολήγουσών εις την νίκην, παρουσιάζει η ολιγόμηνος εκστρατεία του Καραϊσκάκη από του Ιουνίου 1826, οπότε ανέλαβε με πενιχρά μέσα και ολίγας εκατοντάδας ανδρών την αρχηγίαν μέχρι του Απριλίου 1827, οπότε επιστρέψας εκ της ενδόξου εκστρατείας του με το γόητρον των νικών της Αράχωβας, του Διστόμου, απαλλάξας ολόκληρον σχεδόν την Στερεάν Ελλάδα από τους εχθρούς, επολιόρκησε, επί

Το υπουργικόν συμβούλιον εις την τελετήν

κεφαλής χιλιάδων ανδρών, τον πολιορκούντα την Ακρόπολιν των Αθηνών Κιουταχήν. Μία εχθρική σφαίρα ανέκοψεν εις τον τόπον αυτόν την ζωήν και το στάδιον του Καραϊσκάκη και συγχρόνως τας αναγεννωμένας ελπίδας του Έθνους. Τον θάνατον επένθησαν οι ολίγοι ελεύθεροι και οι περισσότεροι σκλάβοι σχεδόν εις τον θάνατον του αγώνος. Αλλ' αι προβλέψεις των ανθρώπων, ως συνήθως διεψεύσθησαν, άλλαι ήσαν της Προνοίας αι βουλαί. Η μικρά Ελλάς ηλευθερώθη. Επί ένα αιώνα επάλαισεν, όχι διά να ζήση απλώς βίον άσημον και άθλιον, όχι διά να μείνη ερειπίων και αναμνήσεων, αλλά διά να συνεχίση το απελευθερωτικόν έργον του μεγάλου αγώνος, διά να ολοκληρώση τους πόθους και τα όνειρα, με τα οποία επί αιώνας έζησεν η Φυλή. Και όταν ήλθε το πλήρωμα του χρόνου, ανεπήδησαν πάνοπλα τα Ελληνόπουλα, ισάξια των προγόνων και διεσκέλισαν τα βουνά τα ξακουσμένα από τα κατορθώματα των κλεφτών και εχύθησαν εις την Μακεδονίαν και την Θράκην, και την Μικράν Ασίαν και ηύραν χιλιάδες εκατομμύρια αδελφών διψώντων τόσα χρόνια ολίγη δροσιά ελευθερίας. Και έστησαν και πάλιν το ορόσημα της Φυλής. Μεγάλα εις βραχύν χρόνον υπήρξαν τα κατορθώματα του Αρχηγού της Ρούμελης και ακόμη μεγαλύτερα θα ήσαν τα αποτελέσματά των, και ας μη το αποσιωπήσωμεν, υπήρχεν η συνδυασμένη εκείνη των ατομικών θελήσεων και αρετών δύναμις, η πειθαρχία, από της οποίας γεννώνται μεν παροδικοί σπινθήρες, αλλ' ουχί το φως.

»Ας κρατήσωμεν τα διδάγματα και εκ των φωτεινών και εκ των σκιερών σελίδων της νεωτέρας ιστορίας μας. Και όταν μετ' ολίγον παρελάσουν προ του τάφου του Καραϊσκάκη οι νέοι της Ελλάδος στρατιώται, θα έχουν όλοι μέσα τους, μαζύ με την εικόνα της εκφραστικής σου μορφής, μαζύ με τα θαυμασμό και το σεβασμό για τη μνήμη σου και την στερράν απόφασιν σε κάθε στιγμήν, με κάθε θυσίαν να υποτάσσουν την θέλησίν τους εις την θέλησιν και το συμφέρον της Πατρίδος. Θα είναι το ευαρεστότερον για την ψυχή σου μνημόσυνο. Η εγγύησις, ότι δεν εχύθηκε ματαίως το αίμα Σου, ότι αι Γενεαί αι Ελληνικαί, διαδεχόμεναι αλλήλας, ζουν και γνωρίζουν να θνήσκουν για τα ίδια ιδανικά.»

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΚΑΝΑΡΗ

Κατέθεσαν είτα στεφάνους, ο στρατηγός Φραντζής εκ μέρους του Προέδρου της Δημοκρατίας, ο υπουργός των Ναυτικών κ. Κανάρης, ο οποίος είπεν ότι προσέρχεται ευλαβώς, ίνα εκ μέρους του ενδόξου ελληνικού Ναυτικού καταθέση στέφανον ευγνωμοσύνης και τιμής επί του σεπτού τάφου του δαιμονίου αρχιστρατήγου της Στερεάς Ελλάδος.

Καταλήγων ο κ. Κανάρης, μετά την εξιστόρησιν των θριάμβων του Ρουμελιώτου αρχηγού είπε τα έξής:

—Διά τούτο γενναίε και μεγαλεπήβολε στρατηλάτα ευγνώμον το Έθνος τιμά την εκατονταετηρίδα του ηρωικού θανάτου σου και η μνήμη σου εις αιώνας αιώνων θα παραμένη ανεξάλειπτος εις τας καρδίας των Ελλήνων και θα διδάσκη τας νέας γενεάς ίνα κρατύνωνται εις την αγάπην υπέρ της τιμής και του μεγαλείου της ελληνικής πατρίδος».

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΓΟΥΣΚΟΥ

Ο κ. Γούσκος καταθέτων στέφανον εκ μέρους της Βουλής των Ελλήνων λέγει τα έξής:

«Η Βουλή των Ελλήνων καταθέτουσα δι' εμού επί του τάφου του ήρωος Γεωργίου Καραϊσκάκη, τον εκ δάφνης της Αττικής γης στέφανον τούτον, αποτίει τον ελάχιστον φόρον της οφειλομένης εθνικής ευγνωμοσύνης. Ολόκληρος αιών παρήλθε, αφ' ης ημέρας ο γενναίος στρατάρχης της Ρούμελης, η μεγάλη αυτή αρματωλική φυσιογνωμία με τον στρατηγικόν νουν και την άφθαστον παληκαριά έπιπτεν εδώ υπό τον κλεινόν βράχον, την Ακρόπολιν προσπαθών να σώση τας αιωνίας Αθήνας και η μεγάλη του μορφή εις το πέρασμα του χρόνου, φαντάζει εις ημάς ολοέν μεγαλυτέρα, εξαϋλωμένη μέσα εις την αποθέωσιν των ηρωικών του κατορθωμάτων. Κεραυνός εις την Ρούμελην, χαλασμός εις την Αράχωβαν, λαίλαψ εις την Αττικήν, σύρει και απλώνει επάνω εις την αγωνιώσαν Ελλάδα την ελπίδα της ελευθερίας. Αλλά το μοιραίον τουρκικόν βόλι του κόβει την ζωήν, την μόνην πού, ως είπεν ο ίδιος, θνήσκων είχε να δώση και τόσον πρόθυμα έδωσε διά την πατρίδα.

Την ίδιον ημέραν ωσάν σήμερα «Φλάμπουρα», όπλα τιμημένα γέρνουνε κατά τη γη διά να πενθήσουν ένα θάνατον ενός γενναιοτάτου τέκνου της πατρίδος, διά να θρηνήσουν μίαν συμφοράν διά την Ελλάδα.

Δεν επέρασεν όμως πολύς καιρός και η ελευθερία υπέρ της οποίας εθυσιάσθη ο Γεώργιος Καραϊσκάκης αποδίδεται εις μικρόν μέρος της ελληνικής γης και σήμερον οι αντιπρόσωποι του ελευθέρου γένους στρέφομεν ευλαβώς τον νουν μας προς την ιεράν μνήμην εκείνου. Ας συμπληχθούν εις στεφάνους όλα της αττικής ανοίξεως τα άνθη, ας ηχήσουν αι σάλπιγγες, ας κροτήσουν τα τηλεβόλα, και η σημαία του Έθνους μας ας χαιρετίση επάνω εις τα Ηλύσια τον γενικόν αρχηγόν της Ρούμελης, από τον τάφον του οποίου ως από κολυμβήθρας ας λαμβάνωμεν το βάπτισμα της ελευθέρας ελληνικής ψυχής, της εθνικής συνειδήσεως και της αυτοθυσίας»

ΑΛΛΟΙ ΣΤΕΦΑΝΟΙ

Ο κ. Άτσλεϋ καταθέτων στέφανον λέγει τα έξής ελληνιστί: Καταθέτω τον στέφανον τούτον εκ μέρους του πρεσβευτού της Αγγλίας, τέκνα της οποίας έπεσαν μαχόμενα μετά των αγωνιστών της επαναστάσεως.

Κατέθεσαν είτα στεφάνους ο κ. Αθανασιάδης εκ μέρους του Δήμου Αθηναίων, ο κ. Σουσάνας εκ μέρους του Δήμου Πειραιώς, ο κ. Ζιράρ εκ μέρους της γαλλικής αποστολής αναφωνήσας «Ζήτω η Ελλάς», ο κ. Χατζηδάκης εκ μέρους της Ακαδημίας Αθηνών ευχηθείς όπως οι απόγονοί του τον μιμηθούν, ο κ. Μενάρδος εκ μέρους του Πανεπιστημίου, ο κ. Σκαρδιάκος εκ μέρους της Κοινότητος Φαλήρου, ο κ. Παπαφράγκος εκ μέρους του Δικηγορικού συλλόγου και του φιλολογικού συλλόγου «Παρνασσός», ο κ. Δ. Νότη Μπότσαρης εκ μέρους του Ηπειρωτικού Συνδέσμου, ο κ. Σκαπέσης πρόεδρος του δικηγορικού συλλόγου Πειραιώς, ο κ. Αναστασιάδης πρόεδρος του Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου, εκ μέρους και του Εμπορικού συλλόγου, ο κ. Μπαϊρακτάρης εκ μέρους της Γεν. Συνομοσπονδίας των επαγγελματιών της Ελλάδος, ο κ. Α. Μάτεσης εκ μέρους του εθνικού συνδέσμου, ο κ. Σταματόπουλος εκ μέρους της ομοσπονδίας επαγγελματιών Πειραιώς, ο πρόεδρος της Κοινότητος Σαλαμίνος, ο κ. Ξανθοπουλίδης της Πανελληνίου Αστικής Ενώσεως, ο κ. Ναυπλιώτης εκ μέρους της Πανελληνίου διδασκαλικής ομοσπονδίας, ο πρόεδρος της Κοινότητος Αραχώβης, ο κ. Πολιτάκης εκ μέρους του Πειραϊκού Συνδέσμου, ο κ. Πέπας του Υδραϊκού Συνδέσμου, η οικογένεια Κακλαμάνου της οποίας ο πάππος ήτο υπασπιστής του Καραϊσκάκη, ο κ. Μπρισιμιτζάκης εκ μέρους του σώματος των Ελλήνων προσκόπων και ο κ. Δ. Καλογερόπουλος εκ μέρους της επιτροπής του εορτασμού της εκατονταετηρίδος.

Η ΠΑΡΕΛΑΣΙΣ ΠΡΟ ΤΟΥ ΤΑΦΟΥ

Αι μουσικαί μετά ταύτα επαιάνισαν τον Εθνικόν Ύμνον, ενώ το «Κιλκίς» έβαλε τιμητικώς 21 βολάς. Ακολούθως παρήλασαν και απέδωκαν τιμάς εις τον τάφον του Στρατάρχου και το προ αυτού τοποθετημένον Λάβαρον της Εξόδου του Μεσολογγίου, τα τμήματα, υπό την ηγεσίαν του κ. Σπηλιωτοπούλου ως έξής: Προηγούνται αι σημαίαι των τριών Ευζωνικών Συνταγμάτων 1)38, 3)40 και 5)42, είποντο τμήματα των άνω Συνταγμάτων, η Ανακτορική Φρουρά, το 34ον Πεζικόν Σύνταγμα, άγημα ναυτών, οι Πρόσκοποι, τα σχολεία και αι σημαίαι των Σωματείων.

Κατά την ανατολήν και την δύσιν του ηλίου χθες ερρίφθησαν από του λόφου του Λυκαβηττού κανονιοβολισμοί, την εσπέραν δε ο Δήμος ήναψε τα τόξα της οδού Σταδίου και των πλατειών Συντάγματος και Ομονοίας. Εφωταγωγήθησαν επίσης τα υπουργεία, η Βουλή, το Πανεπιστήμιον κλπ.

ΑΥΡΙΟΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΑΛΑΜΙΝΑ

Αύριον εις την Σαλαμίνα θα γίνη στέψις της προτομής του Καραϊσκάκη και του μνημείου των πεσόντων κατά τους πολέμους 1912—1913.

ΕΟΡΤΗ ΕΙΣ ΞΥΛΟΚΑΣΤΡΟΝ

Εις το Ξυλόκαστρον (Κορίνθου) εγένετο χθες η τελετή των αποκαλυπτηρίων της αναθηματικής στήλης υπέρ των πεσόντων κατά τους διαφόρους πολέμους, πολιτών της περιφερείας. Εις την τελετήν παρέστη ο υπουργός των Εσωτερικών κ. Τσαλδάρης, μεταβάς επί τούτω, οι στρατηγοί Κλάδος και Καθενιώτης, ο Νομάρχης Αργολιδοκορινθίας, οι βουλευταί κ. κ. Καρπετόπουλος και Κρανιωτάκης, ο Μητροπολίτης Κορινθίας κ. Δαμασκηνός και πολύς κόσμος των γύρω χωρίων.

Τα αποκαλυπτήρια της στήλης εγένοντο υπό ενός γέροντος πατρός πεσόντος στρατιώτου. Ωμίλησε κατόπιν ο Μητροπολίτης κ. Δαμασκηνός, εξάρας την αυτοθυσίαν των παλληκαριών και ευχηθείς υπέρ αναπαύσεως της ψυχής αυτών. Ακολούθως ωμίλησεν ο συνταγματάρχης κ. Πετρίδης και άλλοι ρήτορες, εις το τέλος δε παρετέθη πλούσιον γεύμα εις τους προσκεκλημένους.

Ο κ. Λεβίδης εκφωνών τον λόγον του

ΕΞΕΔΟΘΗ Δ. Π. ΒΑΣΙΛΕΙΔΗ ΙΑΤΡΟΥ ΔΥΣΓΟΝΗΣΙΣ ΚΑΙ ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΣ Απαραίτητον διά πάντα ανεπτυγμένον άνθρωπον. ΠΩΛΕΙΤΑΙ παρά τοις καλοίς βιβλιοπωλείοις αντί Δραχ. 40.

ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ

Δήλωσις

Προκηρύσσομεν πλειοδοτικόν διαγωνισμόν την 15ην Ιουνίου 1927 ημέραν Τετάρτην και ώραν 11—12 π. μ. και εις τα γραφεία ημών (Τμ. Προμηθειών) Κηφισίας 3, διά την εκποίησιν α') 80 κιβωτίων περιεχόντων 15.860.000 δισκία διθειϊκής κινίνης των 0,25 γρ. και β') 296 κιβωτίων περιεχόντων 2.948.500 φύσιγγας των 0,50 γρ. υδροχλωρικής κινίνης και 0,50 γρ. αιθυλικής ουρεθάνης.

Διά πάσαν άλλην σχετικήν πληροφορίαν δύνανται οι ενδιαφερόμενοι να αποταθώσιν εις το άνω τμήμα της υπηρεσίας ημών.

Εκ του Γραφείου Ε.Α.Π.
Α. Α. ΠΑΛΛΗΣ

ΙΑΤΡΟΣ Γ. Ν. ΠΟΛΥΚΑΡΠΙΔΗΣ Ειδικός Δερματολόγος Αφροδισιολόγος Επί μακρόν επιμελητής της ιδιαιτέρας κλινικής του Καθηγητού κ. Γ. Φωτεινού, πρώην εσωτερικός ιατρός του Νοσοκομείου Ανδρέου Συγγρού. Δέχεται εν τη Κλινική του 9—12 και 3—8 μ.μ. οδός Ζήνωνος 3, Ομόνοια.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ γραφεία και καταστήματα εις την στοάν Πεσμαζόγλου. Πληροφορίαι εις το υπ' αριθ. 7 γραφείον της Στοάς 9—1 και 3—7

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ εις τιμήν ευκαιρίας οικόπεδα διάφορα επί της Λεωφόρου Κηφισσίας, Συγγρού και παρά την θέσιν Γηροκομείον. Πληροφορίαι εις το υπ' αριθ. 7 γραφείον της Στοάς 9—1 και 3—7.

ΠΑΙΔΙΚΑ ΕΝΔΥΜΑΣΙΑΙ ΚΑΙ ΚΑΠΕΛΛΑ εις πλουσιωτάτην συλλογήν ΚΟΥΤΣΟΓΙΑΝΝΗΣ Αιόλου 45

Γ. Κ. ΗΓΟΥΜΕΝΑΚΗΣ Συφιλιδολόγος—δερματολόγος Επιμελητής του Νοσοκομείου Ανδρ. Συγγρού, οδός Σαριπόλου (πάροδος οδού Ηρακλείου, βορεία πλευρά Αρχ. Μουσείου. Ώραι επισκέψεων: 7—10 π.μ., 4 1)2—8 μ.

ΠΡΩΪΑ ΩΡΑ 5η

Η ΔΙΕΝΕΞΙΣ ΙΤΑΛΙΑΣ ΚΑΙ ΣΕΡΒΙΑΣ
ΕΙΣ ΣΤΑΔΙΟΝ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΟΥ ΕΚΚΡΕΜΟΤΗΤΟΣ
ΜΟΝΗ ΛΥΣΙΣ Η ΥΠΟΧΩΡΗΣΙΣ ΤΗΣ ΣΕΡΒΙΑΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Λονδίνου καὶ Ρώμης, τὸ τελικὸν πόρισμα ἐκ τῶν διεξαχθεισῶν συνεννοήσεων μεταξὺ τῆς Ἰταλικῆς καὶ Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως εἶναι ἡ ἐπιμονὴ τῆς Ἰταλίας, ὅπως ἀποκρούῃ πᾶσαν συζήτησιν ἐπὶ τοῦ Συμφώνου τῶν Τιράνων.

Κατόπιν τῆς ἀρνήσεως ταύτης τῆς Ἰταλίας καθίσταται προβληματικὴ ἡ ἔναρξις ἀπ' εὐθείας διαπραγματεύσεων πρὸς διευθέτησιν τῆς ἰταλοσερβικῆς διενέξεως, τῆς ὁποίας κυρίαν αἰτίαν οἱ κύκλοι τοῦ Βελιγραδίου θεωροῦν ἀκριβῶς τὸ ἰταλοαλβανικὸν σύμφωνον.

Ἐπὶ πλέον τὰ ἐκ Βελιγραδίου τηλεγραφήματα ἀναφέρουν, ὅτι ἐν Σερβίᾳ ἐπικρατεῖ ἐξαιρετικὸς ἐρεθισμὸς λόγῳ τῶν πληροφοριῶν περὶ ἰταλικῶν ναυτικῶν καὶ στρατιωτικῶν προπαρασκευῶν εἰς τὴν Ἀδριατικὴν καὶ τὰ σύνορα τῆς Δαλματίας. Οἱ ἐνταῦθα κύκλοι ἐκφράζουν τὸν φόβον, ὅτι τὸ ἰταλοσερβικὸν θὰ εἰσέλθῃ εἰς στάδιον ἐπικινδύνου ἐκκρεμότητος, καθόσον ἡ μόνη ἐναπομένουσα λύσις εἶνε ἡ πλήρης ὑποχώρησις τῆς Σερβίας.

ΑΙ ΦΑΣΙΣΤΙΚΑΙ ΒΛΕΨΕΙΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΔΑΛΜΑΤΙΑΝ

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ, 29. (Ἀσύρματος).—Ὁ Ἰταλικὸς τύπος ἐτήρησε σιγὴν ἐπὶ τῶν ἐκδηλώσεων, αἱ ὁποῖαι ἐγένοντο κατὰ τὸν ἑορτασμὸν τῆς ἐπετείου τῆς ἱδρύσεως τῆς Ρώμης. Οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν ἐπαρχιακῶν φασιστικῶν ὀργανώσεων ἐξεφώνησαν παντοῦ λόγους, διὰ τῶν ὁποίων, ἐτόνισαν τὴν ἀνάγκην τῆς συγκεντρώσεως πασῶν τῶν Ἐθνικῶν δυνάμεων διότι ἐπέστη ἡ ὥρα τῆς προσκτήσεως εἰς τὴν Ἰταλικὴν πατρίδα τῆς Δαλματίας, ἡ ὁποία στενάζει ὑπὸ τὸν βάρβαρον ξενικὸν ζυγόν.

Οἱ φασιστικοὶ κύκλοι τῶν συνόρων δὲν ἀποκρύπτουν, ὅτι, ἐὰν ἡ Νοτιοσλαυΐα ἐπιμείνῃ νὰ μὴ ἐπικυρώσῃ τὰς συνθήκας τοῦ Νεττοῦνο, ἡ Ἰταλία θὰ καταλάβῃ τὴν παλαιὰν τρίτην ζώνην τῆς Δαλματίας, ἤτοι τὸ Σουσάκ, τὰς νήσους τοῦ Κουαρνέρο καὶ τὴν βόρειον Δαλματίαν.

ΑΙ ΙΤΑΛΙΚΑΙ ΠΡΟΠΑΡΑΣΚΕΥΑΙ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 29 (Ἀσύρματος).—Ἡ Παρισινὴ «Ματέν» πληροφορεῖται ὅτι ἡ Ἰταλία προβαίνει εἰς ἐκτάκτους στρατιωτικὰς παρασκευὰς εἰς τὰς περιφερείας Τάρβις καὶ Φιοῦμε ὅπου ἐκηρύχθη ὁ στρατιωτικὸς νόμος, κατεσκευάσθησαν χαρακώματα εἰς μῆκος πολλῶν μιλίων, αὐστηρότατος δ' ἔλεγχος ἐνασκεῖται ἐπὶ τῶν ἐνεργουμένων μεταφορῶν.

ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΙΣ ΕΙΣ ΤΟ ΜΑΥΡΟΒΟΥΝΙΟΝ;

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Ἡ ἐφημερὶς «Λὰ Πρὲς» γράφει ὅτι, κατὰ κυκλοφοροῦσαν φήμην, πολλοὶ Μαυροβούνιοι ἐπανεστάτησαν κατὰ τῶν Νοτιοσλαυϊκῶν ἀρχῶν καὶ ἐκέρδισαν μάλιστα μάχας τινάς, κατόπιν τῶν ὁποίων ἀπηύθυναν ἔκκλησιν πρὸς τὴν Κ. Τ. Ε. ζητοῦντες τὴν ἀνεξαρτησίαν τοῦ Μαυροβουνίου καὶ τὴν μεταβολὴν αὐτοῦ εἰς χωριστὸν κράτος, ὅπως ἦτο πρὸ τοῦ πολέμου.

ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΠΡΟΕΤΑΘΗ Η ΚΑΤΑΡΓΗΣΙΣ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΥΓΙΕΙΝΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΝΟΙΑΣ

ΑΣΘΕΝΕΙΣ ΑΝΤΙΡΡΗΣΕΙΣ ΠΡΟΕΒΑΛΕ ΜΟΝΟΝ Ο κ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ

Κατ' ἀσφαλεῖς πληροφορίας μας ὑπὸ μέλους τῆς Κυβερνήσεως ἐπροτάθη κατὰ τὴν προχθεσινὴν συνεδρίασιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ἡ κατάργησις τοῦ ὑπουργείου Προνοίας. Ὁ ἐν λόγῳ ὑπουργὸς ἀναπτύσσων τὴν πρότασίν του ἐτόνισεν ὅτι τὴν κατάργησιν τοῦ ὑπουργείου τούτου ἐπιβάλλει ὄχι μόνον ἡ ἀνάγκη τῆς συγκεντρώσεως ὅλων τῶν ὑπηρεσιῶν αἱ ὁποῖαι ἀφοροῦν προσφυγικὰς ὑποθέσεις εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας, ὅπου καὶ τὸ ὑφυπουργεῖον Ἀνταλλαγῆς—εἰδικῶς συσταθὲν—ἀλλὰ καὶ τὸ γενικώτερον κρατικὸν συμφέρον διὰ λόγους οἰκονομίας.

Ὁ κ. Ὑπουργὸς διὰ τὸν τελευταῖον τοῦτον λόγον ἐτόνισεν ὅτι ἐφ' ὅσον ἡ Οἰκουμενικὴ Κυβέρνησις ὁπωσδήποτε ἐπιδιώκει τὴν ἰσοσκέλισιν τοῦ προϋπολογισμοῦ τὸ δὲ Ὑπουργεῖον τῆς Προνοίας καταναλίσκει μέγα μέρος αὐτοῦ, εἶναι ἀναγκαία ἡ κατάργησίς του, ἡ ὁποία δύναται νὰ γίνῃ ἀπὸ τὴν Οἰκουμενικὴν μόνον Κυβέρνησιν.

Πρὸς τὴν πρότασιν ταύτην εὑρέθησαν σύμφωνοι οἱ περισσότεροι τῶν Ὑπουργῶν, ἀντιρρήσεις μόνον ἔφερεν ὁ κ. Καφαντάρης, χωρὶς νὰ φανῇ ὅτι ἀποκρούει παντελῶς τὴν κατάργησιν. Πάντως κατὰ τὸ σημερινὸν Ὑπουργικὸν Συμβούλιον, γινομένης συζητήσεως ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ, θὰ συζητηθῇ καὶ ἡ πρότασις αὐτή.

Ἐὰν ἡ πρότασις γίνῃ ἀποδεκτή, τότε αἱ ὑπηρεσίαι τοῦ ὑπουργείου θὰ κατανεμηθοῦν εἰς τὰ ἄλλα ὑπουργεῖα, ἡ μὲν τῆς ὑγιεινῆς εἰς τὸ ὑπουργεῖον Ἐσωτερικῶν, ἡ δὲ τῆς προσφυγικῆς ἀντιλήψεως εἰς τὸ ὑφυπουργεῖον Ἐποικισμοῦ. Τινὲς τῶν ὑπαλλήλων θὰ μετατεθοῦν εἰς τὰ δύο αὐτὰ ὑπουργεῖα, οἱ δὲ ὑπόλοιποι θ' ἀπολυθοῦν.

ΤΟ ΚΑΤΑΡΤΙΣΘΕΝ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ ΠΕΡΙ ΕΞΑΓΟΡΑΣ ΤΩΝ ΚΑΤΩ ΤΟΥ ΤΡΙΜΗΝΟΥ ΠΟΙΝΩΝ

Καταρτισθὲν θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν Βουλὴν εἰς μίαν τῶν πρώτων της συνεδριάσεων σχέδιον νόμου «περὶ μετατροπῆς τῶν μέχρι τριῶν μηνῶν φυλακίσεως ποινῶν εἰς χρηματικήν». Διὰ τοῦ διατάγματος τούτου καθορίζεται ὅτι: «Ἐπὶ ἀδικημάτων τιμωρουμένων μόνον διὰ ποινῆς κατὰ τῆς προσωπικῆς ἐλευθερίας, ὁσάκις τὸ δικαστήριον ἐπιβάλλει κατ' ἀντιμωλίαν τοῦ κατηγορουμένου ποινὴν φυλακίσεως οὐχὶ ἀνωτέραν τῶν τριῶν μηνῶν, ἀντικαθιστᾷ αὐτὴν δι' ἑτέρας αὐτοῦ ἀποφάσεως ἀμέσως ἐκδιδομένης καὶ γραφομένης παρὰ πόδας τῆς πρώτης, διὰ χρηματικῆς ποινῆς. Διὰ τὴν τοιαύτην ἀντικατάστασιν ἑκάστη ἡμέρα φυλακίσεως ὑπολογίζεται ἀπὸ 50—100 δραχμάς.

Ἐὰν ὁ κατηγορούμενος ἐπορίσθη ἐκ τοῦ ἀδικήματος ἀποδεδειγμένως περιουσιακὸν ὄφελος, ἀξίας μείζονος τοῦ ἀνωτάτου ὁρίου τῆς ποινῆς, τῆς δυναμένης νὰ ἐπιβληθῇ κατὰ τὰ ἀνωτέρω, ἐπιβάλλεται ὡς ποινὴ ἡ ἀποτιμηθεῖσα ἀξία τοῦ περιουσιακοῦ ὀφέλους.

Αἱ τυχὸν μετὰ τῆς φυλακίσεως ἐπιβληθεῖσαι παρεπόμεναι ποιναὶ διατηροῦνται καὶ μετὰ τὴν ἀντικατάστασιν.

Τὸ δικαστήριον δύναται ν' ἀρνηθῇ τὴν ἀντικατάστασιν, ἐάν, ὡς ἐκ τοῦ εἴδους τοῦ ἐγκλήματος, τῶν περιστάσεων, ὑφ' ἃς τοῦτο διεπράχθη, τοῦ χαρακτῆρος τοῦ κατηγορουμένου, τῆς ῥοπῆς αὐτοῦ πρὸς τὸ ἀδίκημα καὶ τῆς οἰκονομικῆς αὐτοῦ καταστάσεως ἤθελε κρίνει, ὅτι διὰ τῆς τοιαύτης ἀντικαταστάσεως οὗτος δὲν τιμωρεῖται ἱκανῶς.

Ἐὰν ἡ εἰς ἀντικατάστασιν ἐπιβληθεῖσα ποινὴ ὑπερβαίνῃ τὸ ποσὸν τῶν 1000 δραχμῶν δύναται τὸ δικαστήριον αἰτήσει τοῦ κατηγορουμένου κατὰ τὴν αὐτὴν συνεδρίασιν, νὰ ἐπιτρέψῃ αὐτῷ τὴν κατὰ δόσεις πληρωμήν, ὁριζομένης ἀκριβῶς τῆς ἡμέρας καθ' ἣν δέον να γίνῃ αὕτη. Τῇ αἰτήσει τοῦ καταδικασθέντος δύναται ἐπίσης νὰ παράσχῃ αὐτῷ προθεσμίαν πληρωμῆς τοῦ ὅλου ἐπὶ τῆς κάτω τῶν 1000 δραχμῶν, ποινῆς, οὐχὶ ὅμως πλέον τῶν 10 ἡμερῶν.

Αἱ τοιαῦται εὐκολίαι πληρωμῆς χορηγοῦνται μόνον εἰς τοὺς ἔχοντας κατοικίαν ἢ μόνιμον διαμονὴν ἐν τῷ Κράτει καὶ μετερχομένους ἐν αὐτῷ ἐπιτήδευμά τι, δι' ὃ πληρώνουσι φόρον. Ἡ παροχὴ προθεσμίας πρὸς πληρωμὴν τοῦ ὅλου τῆς ποινῆς ἢ κατὰ δόσεις θεωρεῖται ὡς ἀφορῶσα καὶ τὰ σχετικὰ δικαστικὰ ἔξοδα, ἀνεξαρτήτως τοῦ ποσοῦ αὐτῶν.

Ὁ γραμματεὺς τοῦ δικαστηρίου ὑποχρεοῦται ἐντὸς τριῶν ἡμερῶν ν' ἀποστείλῃ ἀπόσπασμα τῆς ἀποφάσεως μετὰ τῆς ἐκκαθαρίσεως τῶν ἐξόδων εἰς τὸν ταμίαν τοῦ Πρωτοδικείου.

Ὁ παρὰ τῷ ἐκδόντι τὴν τελεσίδικον ἀπόφασιν δικαστηρίῳ Εἰσαγγελεύς, πρὸς ὃν ὁ καταδικασθεὶς δὲν προσήγαγεν ἐντὸς τῆς ἡμέρας ἢ ἐντὸς τῶν χορηγηθεισῶν αὐτῷ προθεσμιῶν γραμμάτιον πληρωμῆς εἰς τὸ Δημ. Ταμεῖον, διὰ τὴν τοῦ ὅλου ἢ τὴν κατὰ δόσεις πληρωμὴν τῆς ποινῆς ἢ δὲν εἰδοποιήθη παρὰ τοῦ ταμείου εἰς ὃ ἐγένετο ἡ πληρωμή, διατάσσει τὴν σύλληψιν τοῦ καταδικασθέντος καὶ τὴν παράδοσίν του εἰς τὸν ταμίαν, ὅστις εἰδοποιεῖ τὸν ἐντεταλμένον εἰσαγγελέα καὶ ἐνεργεῖ κατ' αὐτοῦ τὰ ὑπὸ τοῦ περὶ εἰσπράξεως τῶν δημοσίων ἐσόδων νόμου, ὁριζόμενα.

Ἐὰν ὁ προσωποκρατηθεὶς βεβαιώσῃ πενίαν, δὲν ἀπολύεται τῶν φυλακῶν πρὸ τῆς παρόδου ἴσου πρὸς τὴν ἐπιβληθεῖσαν αὐτῷ φυλάκισιν χρόνου, πάντως ὅμως οὐχὶ ὀλιγωτέρου τοῦ μηνός.

Αἱ διατάξεις τῶν ἀνωτέρω δὲν ἐφαρμόζονται ἐπὶ τῶν κατὰ τὴν κρίσιν τοῦ δικαστηρίου ἀνηλίκων καὶ ὑπερηλίκων κατὰ τὸν χρόνον τῆς καταδίκης ὡς καὶ ἐπὶ γυναικῶν.

Δύναται ὅμως τὸ δικαστήριον αἰτήσει αὐτοῦ ἢ τοῦ συζύγου ἢ τοῦ πατρὸς ν' ἀντικαταστήσῃ τὴν ἐπιβληθεῖσαν αὐτοῖς ποινὴν φυλακίσεως ἢ καὶ μόνον τὴν τυχὸν ἐπιβληθεῖσαν τοιαύτην τῆς ἐκτοπίσεως ὡς καὶ νὰ παράσχῃ εἰς αὐτοὺς εὐκολίας πρὸς πληρωμὴν τούτων ἀλλὰ μόνον ἐπὶ τῇ προσαγωγῇ ἀξιοχρέου κατὰ τὴν κρίσιν τοῦ δικαστηρίου ἐγγυητοῦ, κατὰ πάσας τὰς περιπτώσεις.

Ὑπὸ τοὺς ὅρους τούτους δύναται νὰ ἀντικαταστήσῃ καὶ τὴν εἰς τοὺς ἀποδεδειγμένως πάσχοντας ἐπιβληθεῖσαν ποινὴν τῆς ἐκτοπίσεως.

Η ΑΠΕΙΛΗ ΤΗΣ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΙΚΗΣ ΑΠΕΡΓΙΑΣ

Ἡ Διοίκησις τῆς Ὁμοσπονδίας Σιδηροδρομικῶν μετέβη χθὲς εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Συγκοινωνίας καὶ ἐζήτησε νὰ γίνῃ δεκτὴ ἀπὸ τὸν ὑπουργὸν κ. Μεταξᾶν ἵνα λάβῃ ἀπάντησιν αὐτοῦ σχετικῶς μὲ τὸ ζήτημα τοῦ μισθοῦ τοῦ Πάσχα.

Λόγῳ ἀπουσίας τοῦ κ. Μεταξᾶ ἡ ἐπιτροπὴ θὰ ἐπισκεφθῇ τοῦτον σήμερον τὴν μεσημβρίαν.

Πληροφορούμεθα ὅτι εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν ἡ μεσολάβησις τοῦ κ. Μεταξᾶ δὲν ἐπιφέρει ἀποτελέσματα εὐνοϊκὰ διὰ τὰς ἀπόψεις τῶν σιδηροδρομικῶν, οὗτοι θὰ πραγματοποιήσουν τὰς περὶ κηρύξεως γενικῆς σιδηροδρομικῆς ἀπεργίας ἀποφάσεις των, ζητοῦντες συνάμα ἐνίσχυσιν ἀπὸ τὴν Γενικὴν Συνομοσπονδίαν τῶν Ἐργατῶν τῆς Ἑλλάδος, ἥτις θὰ ὑποστηρίξῃ τὸν ἀγῶνα τούτων, φθάνουσα μέχρι πανεργατικῆς ἀπεργίας.

ΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΤΟΥ ΣΥΝΕΔΡΙΟΥ ΤΩΝ ΟΜΗΡΩΝ

ΘΕΣ)ΝΙΚΗ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Αἱ ἐργασίαι τοῦ ὁμηρικοῦ συνεδρίου Καβάλλας ἔληξαν. Οἱ ζημιωθέντες ὅμηροι Μακεδονίας καὶ Θράκης διαμαρτύρονται διὰ ψηφίσματος διὰ τὴν ἀχαρακτήριστον ἀδιαφορίαν τοῦ Κράτους καὶ ζητοῦν νὰ ἐπισπευσθῇ ἡ πληρωμὴ εἰς χρυσᾶς δραχμάς, καταργηθοῦν οἱ νόμοι καὶ τὰ διατάγματα ἐν σχέσει μὲ τοὺς ζημιωθέντας ὁμήρους, ἀντικαθιστάμενοι διὰ κατατεθησομένου εἰς τὴν Βουλὴν νομοσχεδίου παρὰ βουλευτῶν καὶ ἀποζημιωθοῦν οἱ ἀπαχθέντες εἰς Βουλγαρίαν οἵτινες ἐχρησιμοποιήθησαν εἰς καταναγκαστικὰ ἔργα καὶ τέλος ἀπονεμηθῇ συντάξεις εἰς τὰς χήρας καὶ τὰ ὀρφανὰ τῶν φονευθέντων καὶ θανόντων εἰς Βουλγαρίαν κατὰ τὸν χρόνον τῆς κατοχῆς ἐπὶ τῇ βάσει τῶν στρατιωτικῶν συντάξεων.

ΑΚΟΜΗ ΔΕΝ ΣΥΝΕΖΗΤΗΘΗ Ο ΔΙΟΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ κ. Ν. ΠΟΛΙΤΗ

Ὑπό τινων ἐφημερίδων ἐπαναλαμβάνεται συστηματικῶς ἡ πληροφορία ὅτι ἡ Κυβέρνησις σκέπτεται νὰ χρησιμοποιήσῃ τὸ ταχύτερον τὸν κ. Ν. Πολίτην εἰς μόνιμον διπλωματικὴν θέσιν, ἀναθέτουσα εἰς αὐτὸν κατὰ πᾶσαν πιθανότητα τὴν Πρεσβείαν τῶν Παρισίων.

Κατ' ἀσφαλεῖς πληροφορίας, ἡ κυβέρνησις δὲν ἀπησχολήθη εἰσέτι μὲ τὸ ζήτημα τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ κ. Πολίτη εἰς διπλωματικὴν θέσιν, οὔτε πρόκειται νὰ ἀπασχοληθῇ λίαν συντόμως.

Ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν, ὅστις ὑποστηρίζει τὴν ἰδέαν τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ κ. Πολίτη, γνωρίζων ὅτι μία τοιαύτη πρότασίς του, θὰ συνήντα σοβαρὰς ἀντιρρήσεις ἐκ μέρους τῶν ἐν τῇ κυβερνήσει ἀντιβενιζελικῶν κομμάτων, καὶ ἰδιαιτέρως ἐκ μέρους τοῦ Λαϊκοῦ, λόγῳ τῆς ἀναμίξεως τοῦ κ. Πολίτη εἰς τὴν ὑπόθεσιν τοῦ τυφεκισμοῦ τῶν Ἐξ, δὲν φαίνεται διατεθειμένος νὰ εἰσηγηθῇ συντόμως τὸν διορισμὸν τοῦ τέως ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν ὡς πρεσβευτοῦ εἰς μίαν τῶν εὐρωπαϊκῶν πρωτευουσῶν.

ΤΟ ΣΗΜΕΡΙΝΟΝ ΓΕΥΜΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΕΡΒΙΚΗΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΝ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μιχαλακόπουλος παραθέτει σήμερον ἐν Κηφισίᾳ γεῦμα πρὸς τιμὴν τῶν μελῶν τῆς Σερβικῆς ἀντιπροσωπείας τῆς διαπραγματευομένης τὴν σύναψιν τῆς Ἑλληνοσερβικῆς ἐμπορικῆς συμβάσεως.

ΑΦΙΞΙΣ ΠΡΕΣΒΕΥΤΟΥ

Ὁ ἐν Βουδαπέστῃ πρεσβευτὴς κ. Φραγκίστας, ἀνακληθείς, ἀφίκετο χθὲς ἐνταῦθα.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

ΚΑΤΑ ΤΟ ΣΗΜΕΡΙΝΟΝ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ
Θ' ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΟΥΝ ΑΙ ΔΥΝΑΤΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΙ ΕΙΣ ΕΚΑΣΤΟΝ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ
ΤΟ ΕΛΛΕΙΜΜΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΜΕΙΩΘΗ ΚΑΤΑ ΤΡΙΑΚΟΣΙΑ ΕΚΑΤΟΜΜΥΡΙΑ

Κατὰ νυκτερινὴν ἀνακοίνωσιν τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ, τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον συνεκλήθη διὰ τὴν 5 μ.μ. εἰς τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον.

Κατὰ τὰς παρασχεθείσας ὑπὸ τῶν πολιτικῶν Ἀρχηγῶν πληροφορίας, ἀποκλειστικὸν θέμα τῆς συσκέψεως θ' ἀποτελέσουν τὰ οἰκονομικὰ ζητήματα. Εἰδικώτερον θὰ συνεχισθῇ ἡ συζήτησις ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ, διὰ τὸν περιορισμὸν τοῦ σχετικοῦ ἐλλείμματος.

Ἡ ἐπιζητουμένη μείωσις τοῦ ἐλλείμματος, ὡς ἐγνώσθη, ἀναφέρεται εἰς 300 περίπου ἑκατομμύρια, χάριν δὲ ταύτης ἠξιώθησαν ὑπὸ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν αἱ νέαι οἰκονομίαι εἰς τὰ καθ' ἕκαστον ὑπουργεῖα.

Ἐκ τῶν μέχρι τῆς χθὲς ὑπαρχουσῶν πληροφοριῶν, ἐμφανίζεται ὡς δυσχερὴς ἡ κατὰ τὸ ἀναφερόμενον ποσὸν μείωσις τοῦ ἐλλείμματος τοῦ προϋπολογισμοῦ. Ὁπωσδήποτε, οἱ κ. κ. ὑπουργοὶ θ' ἀνακοινώσουν ἐν συμβουλίῳ τὰς παρατηρήσεις των ὡς πρὸς τὴν δυνατὴν ἔκτασιν τῶν οἰκονομιῶν εἰς τὰ οἰκεῖα ὑπουργεῖα, θὰ καθορισθῇ δὲ καὶ ἡ διαδικασία τῆς πραγματοποιήσεως αὐτῶν. Ἐπὶ τοῦ προκειμένου, ὡς ἐτονίσθη χθὲς τὴν νύκτα ἐξ ἁρμοδίας πηγῆς, ἐπείγει ἡ λῆψις ὁριστικῶν ἀποφάσεων, ἐφόσον ἐκ τῆς ἀμέσου ἐφαρμογῆς τούτων ἐξαρτᾶται ἡ ὁριστικὴ σύνθεσις τοῦ προϋπολογισμοῦ.

ΤΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΑ

Εἰς τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον θὰ γίνῃ, ἐκ παραλλήλου πρὸς τὸν προϋπολογισμόν, συζήτησις καὶ διὰ τὰ ὑπὸ καταρτισμὸν οἰκονομικὰ νομοσχέδια, τὸν σκελετὸν τῶν ὁποίων ἔχει ἤδη ἐκθέσει πρὸς τοὺς συναδέλφους του ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν.

Κατ' ἀνακοινωθείσας πληροφορίας, αἱ ἐν προκειμένῳ κατευθύνσεις τῆς Κυβερνήσεως τείνουν εἰς τὸ ν' ἀποφευχθοῦν ὁπωσδήποτε νέαι φορολογικαὶ ἐπιβαρύνσεις τοῦ λαοῦ. Εἶνε προφανής, ἐν τούτοις, ἡ ἀπόλυτος συσχέτισις τοῦ ἐπιτευχθησομένου πραγματικοῦ περιορισμοῦ τοῦ ἐλλείμματος πρὸς τὴν τελικὴν διατύπωσιν τῶν οἰκονομικῶν νομοσχεδίων.

Τὰ νομοσχέδια ταῦτα, ὡς ἐγράφομεν καὶ χθές, θ' ἀποτελέσουν κατὰ πᾶσαν βεβαιότητα, μετὰ τὴν ὑπὸ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἐξεργασίαν των, ἀντικείμενον ἰδιαιτέρων συσκέψεων τῶν κομμάτων, ὅπως ἀκουσθοῦν ἀφ' ἑνὸς μὲν αἱ γνῶμαι τῶν βουλευτῶν, ἀφ' ἑτέρου δὲ προλειανθῇ τὸ ἔδαφος διὰ τὴν ἐν τῇ Βουλῇ σχετικὴν συζήτησιν καὶ τὴν ἀποδοχήν των, ἐπὶ τῆς ὁποίας κατὰ τὰ εἰωθότα θὰ τεθῇ ζήτημα ἐμπιστοσύνης.

Αἱ σχετικαὶ ἐν τῇ Βουλῇ συζητήσεις, κατὰ νυκτερινὴν ἀνακοίνωσιν κυβερνητικῆς πηγῆς, δὲν θὰ παραταθοῦν, ὡς προβλέπεται, δεδομένου ὅτι μέχρι τέλους τοῦ δευτέρου δεκαημέρου τοῦ Μαΐου πρέπει νὰ ἔχῃ κατατεθῇ ὁ προϋπολογισμός.

ΔΑΣΜΟΛΟΓΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Κατ' ἔγκυρον νυκτερινὴν ἀνακοίνωσιν, ἤρθη ἡ ἐκδηλωθεῖσα ἀντίθεσις γνωμῶν μεταξὺ ὡρισμένων μελῶν τῆς Κυβερνήσεως, ὅσον ἀφορᾷ δασμολογικά τινα μέτρα ἐπὶ τῶν ὁποίων ἐπέμενεν ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν. Καθ' ἃ ἐπληροφορήθημεν, ἡ ἀντιγνωμία αὕτη εἶχε προκαλέσει τὴν προχθεσινὴν ἰδιαιτέραν σύσκεψιν τῶν κ. κ. Καφαντάρη, Τσαλδάρη καὶ Μερκούρη εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ δευτέρου, ἐπέβαλε δὲ χθὲς καὶ σχετικὴν ἀνταλλαγὴν ἀπόψεων μεταξὺ τῶν κ. κ. Καφαντάρη καὶ Παπαναστασίου.

Ὁπωσδήποτε κατὰ παρασχεθεῖσαν βεβαίωσιν κατόπιν τῆς ἄρσεως τῶν διατυπωθεισῶν ἀντιρρήσεων ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν ἐπρόκειτο χθὲς τὴν νύκτα νὰ προβῇ εἰς τὴν δημοσίευσιν τῶν σχετικῶν διαταγμάτων, ἐπὶ τῶν ὁποίων θὰ γίνῃ κατὰ πᾶσαν πιθανότητα καὶ ἰδιαιτέρα συζήτησις κατὰ τὸ σημερινὸν ὑπουργικὸν συμβούλιον.

Η ΒΟΥΛΗ ΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ

Κατὰ τὰς κυβερνητικὰς διαβεβαιώσεις ἡ Βουλὴ θὰ συνέλθῃ ὡρισμένως τὴν Δευτέραν. Σχετικὰ τηλεγραφήματα ἀπεστάλησαν ἤδη πρὸς τοὺς εἰς τὰς ἐπαρχίας βουλευτὰς ἐκ τοῦ προεδρείου τῆς Βουλῆς.

ΑΙ ΝΕΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΙ ΕΙΣ ΤΑ ΔΙΑΦΟΡΑ ΥΠΟΥΡΓΕΙΑ

Ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου συνῆλθον χθὲς τὴν ἑσπέραν εἰς σύσκεψιν οἱ τμηματάρχαι καὶ οἱ διευθυνταὶ τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν.

Κατ' αὐτὴν ὁ κ. Μιχαλακόπουλος συνέστησεν εἰς τοὺς ὑπαλλήλους του τὴν πραγματοποίησιν καὶ ἄλλων οἰκονομιῶν εἰς τὸν καταρτισθέντα ἤδη προϋπολογισμὸν τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν, αἵτινες δέον νὰ ἀνέλθουν εἰς 10.000.000 δραχμάς.

ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

Εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας συνῆλθον χθὲς εἰς σύσκεψιν οἱ Διευθυνταὶ καὶ οἱ Τμηματάρχαι τοῦ ὑπουργείου καὶ ἐξήτασαν τὰς ἐν τῷ προϋπολογισμῷ τοῦ ὑπουργείου ἐπιφερομένας οἰκονομίας.

Οἱ οἰκονομίαι τοῦ ὑπουργείου, καθ' ἃ ἀνακοινοῦται ἁρμοδίως, θὰ ἀνέλθουν εἰς 25 ἑκατομμύρια δραχμῶν.

ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΠΡΟΝΟΙΑΣ

Σχετικῶς μὲ τὰς μελετωμένας νέας οἰκονομίας εἰς τὸ ὑπουργεῖον Προνοίας, ὁ κ. ὑπουργὸς ἀνεκοίνωσεν ὅτι ἐπέρχεται μείωσις τοῦ κονδυλίου τῆς ἀστικῆς στεγάσεως (ἀνερχομένου ὡς γνωστὸν εἰς 130 ἑκατομμύρια) κατὰ 60 ἑκατομμύρια δραχμῶν.

Ὁ κ. Κύρκος ἀνεκοίνωσε συμπληρωματικῶς ὅτι ἐν τῇ ἀναγραφῇ τοῦ κονδυλίου τῶν 130 ἑκατομμυρίων δραχμῶν διὰ τὴν ἀστικὴν στέγασιν δὲν ἀντεμετωπίζετο τὸ ζήτημα τῆς ἐνδεχομένης συνάψεως τοῦ συμπληρωματικοῦ προσφυγικοῦ δανείου καὶ ἡ σχετικὴ δαπάνη θὰ ἐβάρυνε ἐξ ὁλοκλήρου τὸν προϋπολογισμὸν τοῦ ὑπουργείου. Ἤδη μετὰ τὴν ἀπόφασιν τῆς Κυβερνήσεως, ὅπως κατ' Ἰούνιον ὑποβάλῃ τὴν σχετικὴν αἴτησιν, τὸ κονδύλιον τοῦτο ἠμπορεῖ νὰ μειωθῇ ἀκινδύνως διὰ τὴν στέγασιν τῶν ἀστῶν προσφύγων.

Ὁ κ. ὑπουργὸς ἐδήλωσεν, ἀκόμη, ὅτι καὶ ἐν ᾗ περιπτώσει κρατήσουν ἄλλαι σκέψεις παρὰ τῇ Κυβερνήσει ὡς πρὸς τὴν ὑποβολὴν αἰτήσεως πρὸς σύναψιν δανείου, τὸ περικοπτόμενον ποσὸν τῶν 60 ἑκατομμυρίων θὰ ἐξευρεθῇ ἐξ ἄλλων πόρων μέχρι σήμερον ἀχρησιμοποιήτων.

* * *

Ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος κατατίθεται εἰς τὴν Βουλὴν τὸ νέον διαρρυθμιστικὸν νομοσχέδιον τοῦ Νόμου περὶ συντάξεως θυμάτων πολέμου. Διὰ τοῦ νέου νομοσχεδίου προβλέπονται καὶ ἐκεῖ οἰκονομίαι 80 περίπου ἑκατομμυρίων δραχμῶν.

ΤΟ ΤΑΞΕΙΔΙΟΝ ΤΟΥ κ. ΣΟΦΟΥΛΗ ΕΙΣ ΧΑΝΙΑ
ΘΗ ΥΠΟΒΛΗΘΗ ΣΧΕΤΙΚΗ ΕΠΕΡΩΤΗΣΙΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΟΥΛΗΝ
Η ΣΗΜΕΙΟΥΜΕΝΗ ΕΝ ΚΡΗΤΗ ΚΙΝΗΣΙΣ ΠΕΡΙ ΤΟΝ κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΝ

Ἐντὸς τῆς ἡμέρας ἀναμένεται νὰ ἐπανέλθῃ ἐνταῦθα ὁ Πρόεδρος τῆς Βουλῆς κ. Σοφούλης.

Ὁ κ. Σοφούλης εἶχε μεταβῇ εἰς Χανιὰ πρὸς συνάντησιν τοῦ κ. Βενιζέλου, μεθ' οὗ καὶ ἔσχε, κατὰ τὰς ἐκεῖθεν ληφθείσας πληροφορίας, μακρὰς ἰδιαιτέρας συνομιλίας ἐπὶ τῆς καταστάσεως.

Πρωτοβουλίᾳ τοῦ ἀνεψιοῦ τοῦ κ. Βενιζέλου βουλευτοῦ κ. Μητσοτάκη, ἀνήκοντος, ὡς γνωστόν, εἰς τὴν ὁμάδα τοῦ κ. Σοφούλη, ὠργανώθη εἰς αὐτὸν κατὰ τὴν ἀποβίβασίν του εἰς Χανιὰ καὶ ἐπιδεικτικὴ ὑποδοχή.

Κατὰ τὰς σχετικὰς ἐκ Χανίων πληροφορίας τὸν κ. Βενιζέλον ἐπεσκέφθησαν τὰς τελευταίας ἡμέρας καὶ ὡρισμένοι ἐντεῦθεν ἀποσταλέντες ἀντιπρόσωποι τῶν γνωστῶν ἀντιπολιτευομένων τὴν Κυβέρνησιν βενιζελικῶν κύκλων, ἐν οἷς καὶ τοῦ κ. Κονδύλη.

Ἡ σημειουμένη περὶ τὸν κ. Βενιζέλον κίνησις σχολιάζεται ζωηρῶς ὑπὸ τῶν κοινοβουλευτικῶν κύκλων, θεωρεῖται δὲ λίαν ἐνδεχόμενον εἰς μίαν ἐκ τῶν προσεχῶν συνεδριάσεων, τῆς Βουλῆς νὰ διατυπωθῇ πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ἐκ μέρους βουλευτῶν ἐρώτησις σχετικῶς μὲ τὴν εἰς Κρήτην κάθοδον τοῦ κ. Βενιζέλου, θὰ γίνῃ δὲ ἰδιαιτέρα μνεία καὶ διὰ τὴν εἰς Χανιὰ μετάβασιν τοῦ κ. Σοφούλη, λαμβανομένης ὑπ' ὄψιν τῆς ἰδιότητός του, ὡς Προέδρου τῆς Βουλῆς.

Οἱ ἐνταῦθα φίλοι τοῦ κ. Σοφούλη, ἐνήμεροι τῆς δυσφορίας τῆς δημιουργηθείσης κυρίως εἰς τοὺς δημοκρατικοὺς κοινοβουλευτικοὺς κύκλους ἐκ τῆς ἐνεργείας του, τὸν κατέστησαν τηλεγραφικῶς κοινωνὸν αὐτῆς, ὑποδείξαντες συγχρόνως τὴν ἐπίσπευσιν τῆς ἐπανόδου του ἐνταῦθα, τοσούτῳ μᾶλλον, καθόσον ἡ τυχὸν ἀπουσία του ἐκ τῆς Βουλῆς τὴν προσεχῆ Δευτέραν, ἡμέραν τῆς ἐπαναλήψεως τῶν ἐργασιῶν της, θὰ ἐπέτεινε τὴν ἐκδηλωθεῖσαν δυσφορίαν.

ΑΙ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΕΙΣ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

Ὑπὸ τοῦ ἀντιπροέδρου τῆς Βουλῆς κ. Γούσκου ἐκοινοποιήθησαν χθὲς πρὸς τοὺς ἐνταῦθα βουλευτὰς προσκλήσεις διὰ τὴν συνεδρίασιν τῆς Δευτέρας, ὁρισθεῖσαν διὰ τὴν 4.30' ἀπογευματινήν.

Ἐπίσης εἰδοποιήθησαν τηλεγραφικῶς διὰ τῶν οἰκείων Νομαρχῶν οἱ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις βουλευταὶ νὰ ἐπισπεύσουν τὴν ἐπάνοδόν των.

ΤΟ ΣΧΕΔΙΟΝ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς ἀνελθὼν χθὲς τὴν ἑσπέραν εἰς τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον, κατεγίνεν εἰς τὴν τελικὴν διατύπωσιν τοῦ κυβερνητικοῦ σχεδίου ψηφίσματος περὶ ἐπισπεύσεως τοῦ Ἀναθεωρητικοῦ ἔργου τῆς Βουλῆς, ὡς ἐτροποποιήθη τοῦτο κατὰ τὴν προχθεσινὴν νυκτερινὴν σύσκεψιν τῶν ἀρχηγῶν.

Κατὰ χθεσινὰς ἐγκύρους κυβερνητικὰς πληροφορίας, δὲν ἐπῆλθεν εἰσέτι ὁριστικὴ συμφωνία μεταξὺ τῶν Ἀρχηγῶν, ἐπὶ τοῦ ἐὰν θὰ προτιμηθῇ ἡ συγκρότησις προσωρινῆς Γερουσίας ἢ θὰ ἐνεργηθοῦν ἀμέσως μετὰ τὴν συμπλήρωσιν τῆς ἀναθεωρήσεως τοῦ Συντάγματος ἐκλογαὶ διὰ τὴν κανονικὴν Γερουσίαν. Ὁπωσδήποτε, προβλέπεται ὅτι, ἐὰν ἀποφασισθῇ ἡ συγκρότησις προσωρινῆς Γερουσίας, αὕτη θὰ ἀπαρτισθῇ κατὰ τὸ πλεῖστον ἀπὸ βουλευτάς.

Κατὰ τὰς ἐκ τῆς αὐτῆς πηγῆς πληροφορίας, ἐλέγχεται ἐπίσης ὡς ἀνακριβές, τὸ ἀναγραφὲν εἴς τινας ἐφημερίδας, ὅτι ἐπῆλθε συμφωνία διὰ τὴν τελικὴν διατύπωσιν τοῦ ἄρθρου 119 τοῦ Συντάγματος. Πάντως ἡ φερομένη ὡς τελικὴ διατύπωσις, ἀποκρούεται ὑπὸ τῆς ὁλότητος σχεδὸν τῶν βουλευτῶν τοῦ κόμματος τῶν Προοδευτικῶν—Φιλελευθέρων, προεξαρχόντων τῶν προσφύγων, οἱ ὁποῖοι θεωροῦν αὐτὴν ὡς ἀνεπαρκῆ διὰ τὴν κατοχύρωσιν τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν ἀστῶν προσφύγων.

ΕΚΚΡΕΜΗΣ ΑΚΟΜΗ Η ΔΙΑΦΟΡΑ ΜΕ ΤΟΝ ΕΛΕΓΧΟΝ

Η ΠΛΗΘΩΡΙΚΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ

Ἐν σχέσει μὲ τὸ ὑπὸ διαιτησίαν ζήτημα τῶν πλεονασμάτων τῶν ὑπεγγύων προσόδων, παρεσχέθη ἡ πληροφορία, ὅτι ὁ Δ. Ο. Ε. δὲν ὑπέδειξεν εἰσέτι τὸν διαιτητὴν ἀντιπρόσωπόν του ἐκ τοῦ λόγου ὅτι διετύπωσε τὴν ἀξίωσιν ὅπως ὑπαχθοῦν ὑπὸ τὴν διαιτησίαν καὶ τὰ ζητήματα τὰ ἀφορῶντα τὰς πιστωτικὰς ἐκδόσεις, ἤτοι τὰς γενομένας κατὰ καιροὺς ὑπὸ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως ἐκδόσεις χαρτονομίσματος ἀναγκαστικῆς κυκλοφορίας, παρὰ τὰς ἀπαγορευτικὰς διατάξεις τῆς συμβάσεως τοῦ 1898 καὶ ἄνευ τῆς ἐγκρίσεως τοῦ ἐλέγχου.

Ἐν τῷ σχετικῷ ἐγγράφῳ τὸ ὁποῖον ὁ Δ.Ο.Ε. ἀπηύθυνε πρὸς τὴν Ἑλληνικὴν Κυβέρνησιν, τονίζει ὅτι ἡ διαιτησία δέον νὰ ἐπιληφθῇ συγχρόνως καὶ τοῦ ζητήματος τούτου, καθόσον διὰ τῆς ἀναγκαστικῆς ταύτης κυκλοφορίας χαρτονομίσματος ἥτις ἄλλωστε ἀπέβη πληθωρική, ἡ ἑλληνικὴ δραχμή, ἔχασε τὴν ὀνομαστικήν της ἀξίαν καὶ συνεπῶς τὴν ἀγοραστικήν της δύναμιν, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον δὲν εἶνε δυνατὸν παρὰ νὰ ἀποβαίνῃ ἐπὶ ζημίᾳ τῶν ὁμολογιούχων.

Ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις ἀντικρούουσα τοὺς ἰσχυρισμοὺς τούτους τοῦ Δ.Ο.Ε. ἐξήγησε δ' ἀπαιτήσεις της ὅτι ἐπὶ τῶν ἀξιώσεων τούτων, οὐδὲν προβλέπει ἡ σχετικὴ σύμβασις, ἐνῷ ἐξ ἀντιθέτου καθορίζονται ἐν αὐτῷ σαφῶς τὰ τῆς ὑπαγωγῆς εἰς διαιτησίαν τοῦ ζητήματος τῆς μετατροπῆς τῶν πλεονασμάτων.

Αἱ συνεννοήσεις μεταξὺ Ἐλέγχου καὶ Ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου συνεχίζονται.

Η ΑΠΟΛΥΣΙΣ ΤΩΝ ΔΥΟ ΠΑΓΚΑΛΙΚΩΝ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν κ. Μαζαράκης συνειργάσθη καὶ χθὲς μετὰ τοῦ διευθυντοῦ τῆς Στρατιωτικῆς Δικαιοσύνης κ. Ζωγράφου ἐν σχέσει μὲ τὸ ζήτημα τῆς ἀπολύσεως τῶν κ. κ. Παπαϊωάννου καὶ Βαλσαμάκη. Καθ' ἃ ἐβεβαιοῦτο, ἡ ἀπόλυσις ἀμφοτέρων θὰ πραγματοποιηθῇ, ἂν καὶ αἱ ἁρμόδιαι στρατιωτικαὶ ἀρχαὶ ἐδήλουν ἄγνοιαν ἐπὶ τοῦ προκειμένου.

Καὶ ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν κ. Μαζαράκης ἐρωτηθεὶς σχετικῶς ἀνεκοίνωσε ὅτι δὲν ἐλήφθη εἰσέτι σχετικὴ ἀπόφασις, ὅτι ἂν ἐκ τῶν ἀνακρίσεων διαπιστωθῇ ὅτι δὲν ὑπάρχουν στοιχεῖα ἐναντίον των θὰ διαταχθῇ ἡ ἄμεσος ἀπόλυσις τῶν κρατουμένων.

ΤΟ ΠΑΝΚΟΙΝΟΤΙΚΟΝ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ ΤΗΣ ΦΛΩΡΙΝΗΣ

ΘΕΣ)ΝΙΚΗ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας) — Εἰς τὴν Φλώριναν ἤρξατο τὸ πρῶτον πανκοινοτικὸν συνέδριον πρὸς συντονισμὸν τῶν ἐργασιῶν τῶν δήμων καὶ κοινοτήτων διὰ τὴν ἐκτέλεσιν κοινωφελῶν ἔργων. Συνεζητήθη ἡ κοινοτικὴ αὐτοδιοίκησις.

ΑΙ ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑΙ ΔΙΑ ΤΟΝ ΕΟΡΤΑΣΜΟΝ ΤΗΣ ΠΡΩΤΟΜΑΓΙΑΣ
ΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΤΩΝ
Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΘΑ ΔΙΑΚΟΠΗ ΑΠΟ ΤΗΣ ΜΕΣΗΜΒΡΙΑΣ ΜΕΧΡΙ ΤΗΣ 6ΗΣ Μ.Μ.

Μεγάλαι κατεβλήθησαν προσπάθειαι ὑπὸ τῶν Ἐργατικῶν Κέντρων Ἀθηνῶν—Πειραιῶς καὶ τῆς Γενικῆς Συνομοσπονδίας τῶν Ἐργατῶν τῆς Ἑλλάδος διὰ τὴν ἐπιτυχίαν τοῦ ἑορτασμοῦ τῆς Ἐργατικῆς Πρωτομαγιᾶς ἥτις ἐφέτος κατὰ κοινὴν σύσκεψιν ἁπάντων τῶν ἐργατικῶν ὀργανώσεων ἀπεφασίσθη νὰ ἑορτασθῇ εἰς τὸν Ἅγιον Ἰωάννην (τὸν Ρέντην).

Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον αἱ ἀνωτέρω τρεῖς ὀργανώσεις δι' ἐγκυκλίων των πρὸς τὰ ὑπ' αὐτὰς 200 περίπου ἐργατικὰ σωματεῖα ἐντέλλονται ὅπως ταῦτα εἰδοποιήσωσι τὰ μέλη των περὶ τοῦ ἑορτασμοῦ τῆς Ἐργατικῆς Πρωτομαγιᾶς τὴν μεσημβρίαν τῆς αὔριον Κυριακῆς εἰς τὸν Ἅγιον Ἰωάννην (Ρέντην).

Ἐπίσης διενεμήθησαν ἐγκύκλιοι καὶ προκηρύξεις πρὸς ἅπαντας τοὺς ἐργάτας δι' ὧν καλοῦνται οὗτοι ὅπως διὰ τοῦ ὄγκου των πιστοποιήσουν ὅτι οἱ ἐργάται τῆς Ἑλλάδος ἐννοοῦν μὲ κάθε θυσίαν νὰ ἀντιμετωπίσουν τοὺς κινδύνους των καὶ νὰ τοὺς ἀποκρούσουν.

Τὸ πρόγραμμα τοῦ ἑορτασμοῦ καθωρίσθη ὡς ἑξῆς.

1) Τόπος γενικῆς συγκεντρώσεως διὰ τοὺς ἐργάτας Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς ὡρίσθη ὁ Ἅγιος Ἰωάννης (Ρέντης). Οἱ ἐργάται θὰ συγκεντρωθοῦν τὴν 9ην πρωϊνὴν ἔμπροσθεν τῶν Ἐργατικῶν Κέντρων Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς καὶ ἐκεῖθεν ἐν σώματι μετὰ τῶν λαβάρων των θὰ μεταβοῦν εἰς τὸν ὁρισθέντα τόπον τῆς συγκεντρώσεως.

2) Ἡ συγκοινωνία Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς (τροχιόδρομος Σ.Α.Π) θὰ διακοπῇ ἀπὸ ὥρας 12.30 μέχρι 6ης μ. μ. ὁπότε θὰ ἐπαναληφθῇ κανονικῶς.

3) Οἱ σιδηρόδρομοι θὰ σταματήσουν τὴν μεσημβρίαν ἐπὶ 15 λεπτά, ὅπου ἀκριβῶς εὑρίσκονται.

4) Ἡ ἀναχώρησις τῶν ἀτμοπλοίων ἐκ τοῦ λιμένος Πειραιῶς θὰ διακοπῇ ἀπὸ τῆς 8ης πρωϊνῆς μέχρι τῆς 6ης μ. μ. καθὼς καὶ αἱ φορτοεκφορτώσεις.

5) Αἱ καθημεριναὶ ἐφημερίδες νὰ μὴ ἐκδοθοῦν καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν.

6) Ἅπαντες οἱ ἐργάται θὰ ἀπόσχουν τῶν ἐργασιῶν των καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν.

7) Αἱ ἐνδιαφερόμεναι ὀργανώσεις ἐντέλλονται νὰ λάβουν τὰ ἐνδεικνυόμενα μέτρα διὰ τὴν πιστὴν ἐφαρμογὴν καὶ ἐκτέλεσιν τῶν ἀνωτέρω ἀποφάσεων ὡς καὶ διὰ τὴν ἐπανάληψιν τῆς συγκοινωνίας, τῆς κινήσεως καὶ τοῦ φωτισμοῦ.

8) Τὰ κατὰ τόπους Ἐργατικὰ Κέντρα, συμφώνως μὲ τὰς ἀνωτέρω ἀποφάσεις, θὰ ἐνεργήσουν διὰ τὸν καθορισμὸν τοῦ ἑορτασμοῦ εἰς τὰς διαφόρους πόλεις.

Οἱ Σιδηρόδρομοι Ἀθηνῶν — Πειραιῶς κατόπιν συνεννοήσεως τῆς Γενικῆς Συνομοσπονδίας τῶν Ἐργατῶν καὶ τῶν δύο Ἐργατικῶν Κέντρων μετὰ τῆς Ἑταιρείας θὰ σταθμεύσουν εἰς τὸ Μοσχᾶτον ἀπὸ τὰς 10—12 π. μ. καὶ ἀπὸ τὰς 6—8 μ. μ. τόσον διὰ τὴν μετάβασιν ὅσον καὶ διὰ τὴν ἐπιστροφὴν τῶν ἐργατῶν.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

ΧΡΗΜΑΤΑΓΟΡΑ ΛΟΝΔΙΝΟΥ

Συνεδρίασις 29 Ἀπριλίου (Ἀσύρματος)

ΩΡΑΙ	ΓΑΛΛΙΚΟΝ	ΒΕΛΓΙΚΟΝ	ΙΤΑΛΙΚΟΝ
11.55	124.01	34.943	92.30
12.05	124.01	34 943	92.28
12.13	124.01	34.943	92 20
12.20	124.02	34 942	92.29
12.30	124 02	34.942	92.33
12.35	124.02	34.942	92.35
12.45	124.02	34 942	92.40
12.50	124.01	34.944	92.20
12.55	124.01	34.944	92.85
15.15	124.01	34.942	92 45
15.30	124.02	34.942	92.50
15.55	124.02	34.942	92.43
16.30	124.01	34.942	92 37
16.45	124.01	34.942	92.30
17.20	124.01	34.943	92.27

ΤΟ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

Ἡ ἀγορὰ τῶν χρεωγράφων, ἤνοιξε τὴν πρωίαν μὲ τάσεις σταθερᾶς καὶ βελτιώσεις τῶν τιμῶν τὰς ὁποίας ἐκράτησε μέχρι τοῦ κλεισίματος. Αἱ διακυμάνσεις ἦσαν ζωηραί, συνεπείᾳ τῆς ἀγοραστικῆς τάσεως ἡ ὁποία εἶχεν ἐμφανισθῇ.

ΑΙ ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΤΩΝ ΑΝΤΑΛΛΑΞΙΜΩΝ

Αἱ ὁμολογίαι τοῦ δανείου τῶν Ἀνταλλαξίμων, διεκυμάνθησαν χθὲς μεταξὺ τῶν 558 καὶ 565, ἔκλεισαν δὲ εἰς τὰ 565.

ΤΟ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Ἡ συναλλαγματικὴ ἀγορὰ ἐσημείωσε χθὲς σχετικὴν ἀπραξίαν. Αἱ διακυμάνσεις ἦταν σταθεραί, ἀλλὰ περιωρισμέναι ἐπὶ χαλαρωτέρων ἐλαφρῶς ἐπιπέδων.

Ἡ ἀγγλικὴ λίρα ἀνοίξασα τὴν πρωίαν εἰς τὰ 365,75 μετρητοῖς ἐχαλαρώθη εἰς τὰ 365 καὶ ἔκλεισε τὴν μεσημβρίαν εἰς τὰ 365,25 μετρητοῖς.

ΣΤΑΦΙΔΑΓΟΡΑ ΠΑΤΡΩΝ

ΠΑΤΡΑΙ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ἡ σταφιδαγορὰ ἥσυχος. Πύργου 3300, Κάμπου 3330, Ἀμαλιάδος, Φιλιατρῶν 3360, Δελτία ἕτοιμα 2790. Ἰούνιος 2990. Συνάλλαγμα 365, 75.10, 295.

ΤΙΜΑΙ ΑΓΟΡΑΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Ζαχχάρεις Τσεχοσλ. 19—19,15 κατ' ὀκᾶν ἐλευθ. παρλ. μέχρι τέλους Μαΐου. Ὄρυζα Μπλοῦ Ρὸζ Φάνσυ Πολιστὲντ Δολλ. 11 τὰ ο)ο χιλ. τσὶφ φορτίου ἐκ λιμένος Κόλπου τοῦ Μεξικοῦ. Ἐλαιόλαδα Σάμου καθαρὰ δρ. 34.50 κατ' ὀκᾶν. Τσὶφ Αἴγιον ζύγιον μικτόν. Ἐλαιόλαδα Κρήτης 10 βαθμῶν μὲ αὐξομοίωσιν 1 ο)ο κατὰ βαθμὸν δρχ. 34.50 κατ' ὀκᾶν τσὶφ Αἴγιον.

ΤΙΜΑΙ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΟΣ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΩΝ

ΣΥΝ)ΓΜΑ ΟΨΕΩΣ	Ἀθηνῶν	Λονδίνου	Ν. Ὑόρκ.	Γενεύης	Ἀμστερδ.	Παρισίων	Ρώμης	Βερολίν.	Πράγας	Βελιγραδ.	Βρυξελ.	Βουκουρ.	Κ)λεως
Δραχμή	—	365.25	—	—	—	0.339	0.249	—	0.461	0.738	—	—	244
Στερλίνα	365.25	—	4.857	25.25	13,14	124.01	92.35	20.40	164.—	276.—	34.94	750.—	940
Δολλάριον	75.35	4.857	—	—	—	25.59	—	—	33.75	—	—	—	—
Ἐλβετικὸν Φρ.	14.46	25.25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ὀλλανδικὸν Φρ.	30.08	12.14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Γαλλικὸν Φρ.	2.945	124.02	3.21	20.38	21.80	—	0.65	—	—	—	—	—	—
Λιρέττα	4.068	92.—	4.48	27.60	—	1.352	—	—	1.51	2.10	—	—	—
Μάρκον	17.82	20.40	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κορ. Τσεχ.	2,227	164.—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Δηνάριον	1.322	276.—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Βελγικὸν Φρ.	10.46	34.94	13.91	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Λέϊ	0.467	745.—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8.05	—
Λίρ. Τουρκίας	38.75	9,45	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

ΔΕΛΤΙΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΩΝ

ΑΘΗΝΩΝ

Κλείσιμον μεσημβρίας 29 Ἀπριλίου 1927

[illegible]

ΕΘΝΙΚΑ ΔΑΝΕΙΑ

[illegible]

ΧΡΗΜΑΤΑΓΟΡΑΙ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

[illegible]

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΥ

[illegible]

(Ἐκ τῆς Γενικῆς Τραπέζης)

2α ΕΚΔΟΣΙΣ

Η ΣΕΡΒΙΑ ΘΑ ΠΡΟΤΕΙΝΗ ΤΗΝ ΣΥΝΑΨΙΝ ΣΥΝΘΗΚΗΣ ΦΙΛΙΑΣ ΜΕΤΑ ΤΗΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Βερολίνου, ἡ ἐφημερὶς «Φόρβαιρτς» ἀναγράφει τὴν πληροφορίαν, ὅτι ὁ τελευταίως ἀφιχθεὶς ἐν Βερολίνῳ πρεσβευτὴς τῆς Νοτιοσλαυΐας κ. Μπαλοῦχτσιτς θὰ προτείνῃ τὴν προσεχῆ ἑβδομάδα τὴν σύναψιν συνθήκην φιλίας μεταξὺ Γερμανίας καὶ Νοτιοσλαυΐας. Αἱ διατάξεις τῆς συνθήκης ταύτης θὰ εἶναι ὅμοιαι πρὸς τὰς τοῦ ὑπογραφέντος πρὸ καιροῦ ἰταλογερμανικοῦ συμφώνου.

ΑΠΕΤΥΧΟΝ ΑΙ ΔΙΑΠΡΑΓΜΑΤΕΥΣΕΙΣ ΔΙΑ ΤΟΝ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΟΝ ΒΑΓΔΑΤΗΣ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Αἱ διαπραγματεύσεις διὰ τὴν ἐξαγορὰν τῆς σιδηροδρομικῆς γραμμῆς Βαγδάτης, αἵτινες διεξήγοντο μεταξὺ τῆς Τουρκικῆς κυβερνήσεως καὶ ἀντιπροσώπων τῆς Γερμανικῆς ἑταιρίας, ἐναυάγησαν. Οἱ Γερμανοὶ ἀντιπρόσωποι ἐγκατέλειψαν τὴν Ἄγκυραν, ἐπιστρέφοντες εἰς Γερμανίαν.

Η ΤΟΥΡΚΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΝ ΔΙΑΣΚΕΨΙΝ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Ἡ τουρκικὴ ἀντιπροσωπεία διὰ τὴν Διεθνῆ Οἰκονομικὴν Συνδιάσκεψιν ἀνεχώρησε σήμερον μεταβαίνουσα εἰς Γενεύην.

Ο ΑΓΩΝ ΠΕΡΙ ΤΟΝ ΟΥΓΓΡΙΚΟΝ ΘΡΟΝΟΝ

ΡΩΜΗ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Βουδαπέστης παρατηρεῖται ζωηρὰ κίνησις περὶ τὴν λύσιν τοῦ ζητήματος τοῦ Οὐγγρικοῦ θρόνου. Οὕτως ἐκ παραλλήλου πρὸς τὴν ὑπὸ τῶν ἐπισήμων κύκλων ὑποστήριξιν τῶν διαδοχικῶν δικαιωμάτων τοῦ Ἀρχιδουκὸς Ἄλμπρεχτ, ἤρχισεν εὐρυτάτη προπαγάνδα ὑπὲρ τοῦ Ἀρχιδουκὸς Ὄττο.

Αἱ ἐκ Βουδαπέστης πληροφορίαι βεβαιοῦν, ὅτι προβλέπεται ἄγριος ἀγὼν μεταξὺ τῶν δύο ἀντιπάλων μερίδων, καθόσον ἐπικρατεῖ ἡ πεποίθησις ὅτι ἡ πλήρωσις τοῦ θρόνου δὲν θὰ βραδύνῃ.

ΕΘΝΙΚΙΣΤΑΙ ΚΑΙ ΜΠΟΛΣΕΒΙΚΟΙ ΕΝ ΚΙΝΑ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ. 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας) — Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Σαγγάης, ὁ Κινέζος στρατηγὸς Τσὰν-Κάϊ-Σὲκ προέβη εἰς ἐπίθεσιν κατὰ τῶν στρατευμάτων τῆς Κυβερνήσεως τοῦ Χανκάου.

Κατ' ἄλλας πληροφορίας ἐκ τῶν κατασχεθέντων ἐγγράφων τῆς ρωσσικῆς πρεσβείας τοῦ Πεκίνου προκύπτει ὅτι ὁ Κινέζος στρατηγὸς Φὲνγκ-Γιοῦ-Σιάνγκ ἔλαβε παρὰ τῶν Σοβιὲτ 12 ἑκατομμύρια χρυσᾶ ρούβλια.

Η ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΙΣ ΤΩΝ ΜΕΤΟΧΩΝ ΤΗΣ ΕΘΝ. ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Τὸ ἀπόγευμα σήμερον οἱ μέτοχοι τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης συνέρχονται εἰς γενικὴν συνέλευσιν ν' ἀκούσουν τὴν ἔκθεσιν τοῦ Διοικητοῦ αὐτῆς κ. Διομήδους ἐπὶ τοῦ ἀπολογισμοῦ τῆς τελευταίας χρήσεως—ὅστις ἐξετυπώθη ἤδη—καὶ τῶν οἰκονομικῶν γενικῶς τοῦ πιστωτικοῦ ἱδρύματος.

Ἡ ἔκθεσις αὐτὴ ἀναγνωσθεῖσα ἤδη ἐνώπιον τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου, περιέχει τὰς ἐντυπώσεις τοῦ κ. Διοικητοῦ ἐκ τοῦ τελευταίου ταξειδίου του, καὶ τὰ ἐνδιαφέροντα τὴν τράπεζαν σχετικὰ μὲ τὴν σύναψιν τῶν δανείων διὰ τὰ ὁποῖα θὰ ἐκφράζηται αἰσιοδοξία.

Ἰδιαιτέρα μνεία θὰ γίνῃ διὰ τὸ δάνειον τῆς κτηματικῆς πίστεως καὶ τὰ ὠφελήματα τὰ ὁποῖα θὰ προκύψουν ἐξ αὐτοῦ.

ΤΑ ΜΕΤΡΑ ΤΗΣ ΤΑΞΕΩΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΠΡΩΤΟΜΑΓΙΑΝ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ ΤΗΣ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑΣ

Ἐκ μέρους τῆς Ἀστυνομίας Πόλεων ἐδόθη πρὸς δημοσίευσιν ἡ ἀκόλουθος ἀνακοίνωσις διὰ τὰ μέτρα τῆς τάξεως κατὰ τὴν νύκτα τῆς 1ης Μαΐου:

«Ἡ Διεύθυνσις Ἀστυνομίας Πόλεως Ἀθηνῶν ἀνακοινοῖ ὅτι διὰ τὴν ἑσπέραν τῆς 30 Ἀπριλίου ἐ. ἔ., καθ' ἣν ἑορτάζεται ἡ Πρωτομαγιὰ εἰς τὸ τέρμα Πατησίων πρὸς διευκόλυνσιν τοῦ κοινοῦ καὶ πρόληψιν δυστυχημάτων, ἐκανόνισεν ὡς ἑξῆς τὴν κίνησιν τῶν ὀχημάτων ἀπὸ τῆς 7ης μ.μ. ὥρας.

1) Τὰ ὀχήματα, τὰ φέροντα ἐπιβάτας δι' Ἀλυσσίδαν θ' ἀποβιβάζωσι τούτους κάμπτοντα τὴν ὁδὸν Μαβίλλη, εἰς τὴν πρώτην πάροδον αὐτῆς, θὰ ἀναχωρῶσι δὲ διὰ τῶν ὁδῶν Ἡρακλείου—Πατησίων.

2) Τὰ ὀχήματα τὰ φέροντα ἐπιβάτας διὰ Ποδονίφτην θ' ἀποβιβάζωσι τούτους μετὰ τὴν Γέφυραν.

3) Ἐὰν ἐπιβάται ἐπιθυμῶσι νὰ κάμωσι τὴν διαδρομὴν μέχρι Πατησίων καὶ νὰ ἐπιστρέψωσι, θὰ δύνανται νὰ στρέψωσι μόνον μετὰ τὴν Γέφυραν Ποδονίφτη, ἀπαγορευομένης παντελῶς τῆς σταθμεύσεως ἢ στροφῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατησίων ἀπὸ τῆς ὁδοῦ Ἡρακλείου μέχρι τῆς Γεφύρας Ποδονίφτη.

4) Ὀχήματα ἐπιστρέφοντα ἐκ Ποδονίφτη θὰ κάμπτωσι τὴν μετὰ τὴν σιδηροδρομικὴν γραμμὴν Κηφισίας ἀνώνυμον ἰδιωτικὴν πάροδον, δι' ἧς θὰ εἰσέρχωνται εἰς τὴν ὁδὸν Πατησίων.

5) Τὰ αὐτοκίνητα Συγκοινωνίας θὰ σταθμεύωσιν εἰς τὴν ὁδὸν Μαβίλλη φθάνοντα διὰ τῆς ὁδοῦ Ἡρακλείου.

6) Ἀπαγορεύεται εἰς τὰ φορτηγὰ κάρρα, δίτροχα καὶ τετράτροχα, ὡς καὶ τὰ φορτηγὰ αὐτοκίνητα νὰ διασχίζωσι κατὰ μῆκος τὴν ὁδὸν Πατησίων.

7) Συνιστᾶται γενικῶς εἰς τοὺς ὁδηγοὺς ὀχημάτων διατρέχοντας τὴν ὁδὸν Πατησίων νὰ βαίνωσι μὲ μικρὰν ταχύτητα, νὰ ὦσιν ἐξαιρετικῶς προσεκτικοὶ λόγῳ τῆς μεγίστης τροχαίας κινήσεως, νὰ συμμορφῶνται ἀμέσως πρὸς τὰς ὑποδείξεις τῶν ἀστυνομικῶν ὑπαλλήλων, νὰ ἀποφεύγωσι τὴν κίνησιν ἐπὶ τῶν τροχιοδρομικῶν γραμμῶν καὶ νὰ σταματῶσι κατὰ τὰς στάσεις τῶν τροχιοδρομικῶν ὀχημάτων.

8) Συνιστᾶται εἰς τοὺς πεζούς, ἐπειδὴ κατὰ τὴν ἑσπέραν ταύτην εἰς τὴν ὁδὸν Πατησίων ἡ τροχαία κίνησις θὰ εἶναι ἐξαιρετικῶς μεγίστη, νὰ βαδίζωσι μόνον ἐπὶ τῶν πεζοδρομίων, ὁσάκις δὲ πρόκειται νὰ διαπεραιωθῶσιν ἀπὸ πεζοδρομίου εἰς πεζοδρόμιον νὰ προτιμῶσι τὰς διασταυρώσεις ἔνθα θὰ ὑπάρχουν ἀκίνητοι ἀστυφύλακες, οἵτινες θὰ διευκολύνωσιν αὐτούς.»